工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部：二七零七零六　採訪部：二八零八七　營業部：二七九三零七　廣告部：二八零七八　社長室：二八二四五　總編輯：二七五零五六　經理室：二七七二六一　中區辦事處：二弍一弍三八

電報掛號二零七五五　郵箱八二號

今日出紙兩張半每份弍毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一六二三號

●本報每份仍售弍毫●

基辛格今赴中東斡旋 會否成功則毫無信心
叙揚言即使基氏來訪亦不停戰

【華盛頓廿七日路透社電】基辛格已準備飛往中東，作第五次和平之行，屆時將停留日內瓦，與蘇俄外長葛羅米柯進行談判。

他對此行任務中，是否能獲得達成以、叙軍隊分隔協議表示懷疑。

基氏將於星期日晨早（格林威治時間十二時三十分）從安德魯基地啓程。

基氏表示哥蘭前綫的協議將比以、埃間的蘇彝士運河協議更為複雜，他並且說：「我並不能肯定此次能否完全達成談判。」

【開羅二十七日美聯社電】埃及「金字塔報」星期六日說，美國國務卿基辛格將於下星期二日，在阿廉山大港與埃及總統沙達會晤，然後在一星期後，在他前往中東作第五次和平旅行前，返回開羅。

基辛格現在期待着以色列與叙利亞在哥蘭高地達成軍隊分隔及恢復日內瓦中東和平談判。

「金字塔報」說，基氏與沙達將討論美國對解決巴勒斯坦問題的態度，埃及與美國關係及尼克遜總統可能於五月訪問埃及的問題。

該報又說基氏將訪問約但、北也門、沙特阿剌伯、科威特，以及由美國國務院提到的國家，包括阿爾及利亞、埃及、叙利亞和以色列。

該消息說，基氏的妻子南絲將陪同基氏，計劃在南埃及的旅途中，訪問古埃及法老王的墳墓及盧蘇爾廢墟。

【大馬士革二十七日美聯社電】叙利亞司令部星期六日稱，以、叙兩方軍隊昨晚在哈蒙山戰區陣地展開衝突，至破曉時分，戰事蔓延至哥蘭高地。

大馬士革引述一位軍事發言人的話說，叙利亞的坦克、飛彈及迫擊炮轟擊以色列陣地長達四十英里的「前線中所有部分。」

此為相連發生的第四十七日戰事。在接受貝魯特一份雜誌訪問時，叙利亞外長卡丹說，戰爭將會繼續，即使是美國國務卿於下週抵達中東。

卡丹說：「基辛格前來與否，與哥蘭戰事」無關，開戰的國家將不顧他的訪問，亦決不和緩戰事的緊張。

商討限制核武與中東問題 基辛格與俄外長 將作進一步晤談

【華盛頓廿七日美聯社電】美國務卿基辛格領導限制核子武器及和平解決中東等問題的談判進入一個新的回合，他並答允他將基於美國的利益來處理此類問題，而不是為面臨彈劾的尼克遜總統製造聲譽。

與此同時，基辛格承認，若尼克遜總統的權威在國內遭受打擊，「經過一段時間後，總統處理外交政策或處理外交政策的能力，必定會有所影響」。

基辛格將於星期日早上離此，前往日內瓦，及與蘇俄外長葛羅米柯舉行談判，計劃減少兩強國的歧見程度，在兩國減少歧見的情形下，美國可作出達成一項條約的新建議，進一步限制攻擊性核子武器。

基氏的首項建議，已於上月遭克姆林宮拒絕；俄共頭目布里什涅夫則提出另一項為美國官員無法接受的建議。

基氏將會由日內瓦前往阿爾及利亞、埃及、以色列及叙利亞等國，期望策劃出一項要以色列放棄十月中東戰爭期中所佔領的全部或大部分地區的計劃。

基氏於星期五日在國務院對記者說：「我不能預測在這第二回合中的會談中，將可以使談判達成一項決議，但我們將會作出若干的進展。」基氏並不否認他此行前往日內瓦是希望完成中東的部隊分隔。

當記者詢及有關討論水門事件及國會進行彈劾總統審詢的問題時，基氏答稱：此類問題對美國的外交政策並未有影響，及尼克遜將會進行在今年夏季較早時，在莫斯科與布里什涅夫舉行一項高峯會議的計劃。

日下議院外交委會 審核日毛民航協定

【東京二十七日美聯社電】引起爭論的毛、日民航協定星期六日在下議院外交關係委員會進行討論，研究於五月七日予以批准的可能性。

該項協定於四月二十日在北平簽署，其後中華民國終止日、台航綫，執政自民黨的親華分子亦提出反對，外相大平正芳於星期六的辯論會中強調，日本政府「將不斷的努力」在東京—北平的正常關係範圍內」，重開已終止的日、台航綫。

大平正芳對該委員會說：「日本和中華民國有深厚和實際上的關係。我們必須面對這令人傾據的現實。」

汽車週刊：刊第五頁

葡國軍政府向人民保證 國內實行民主政治 給殖民地更多自由

【里斯本二十七日美聯社電】葡萄牙新軍人執政黨於星期五日許諾，在國內將有更多民主方式，同時暗示將對非殖民地採取更自由的政策。

自星期四日發生政變已來，軍事攝政會領袖史賓諾拉在他的第一次政策聲明中保証有實際的政治自由，包括「在任何形式下」可以自由集會及發表意見的自由。

攝政會稱：將在三週內，由它其中的一名委員根據現行憲法，出任總統，直至明年由制憲大會選出新總統。

史賓諾拉將最有可能出任臨時總統。

軍事攝政會說：它將允許成立「政治協會」，作為實際政黨的先驅。

星期四日的政變，結束由薩拉柴總理開始的四十二年獨裁政治，薩氏於一九七零年逝世，他的繼承人凱丹諾總理，已被放逐到大西洋的瑪德拉島。

超過三千示威分子，組成以前曾經禁止的左派團體，在里斯本列隊示威，號召在國際勞動節（五月一日）舉行大示威。

據報並無暴亂發生。

【里斯本廿七日路透社電】目擊者說：被囚禁在位於里斯本市郊的卡薩雅沙監獄的七十七名政治犯，於今日較早時，在狂熱的歡樂氣氛中全部獲釋。

該批六十八名男性及九名女性的囚犯，在新軍事攝政會昨日頒佈的「潔淨計劃」下，全部獲釋。

該批重獲自由的囚犯，在監獄外獲得約五千名的親屬、友好與道賀者的歡迎。他們並高呼「自由萬歲」及支持葡萄牙軍隊的口號，他們並將鮮花及食物獻給軍隊，此批軍隊是於星期四日軍事政變後，從政治警察手中接管這個衆所週知的監獄的。

紐約華埠人滿之患 居民幾達十萬人

【紐約廿六日中央社電】據紐約時報說：由於華人移民源源遷入，紐約華埠已瀕爆炸。

時報報導：據說，一九六五年華埠人口約為四萬人，但是據估計，今天已達六萬人至十萬人之間。

時報說：華人移民大幅增加側自一九六五年美國移民法放寬。一夜之間，華人移民限額由一年一百零二人增至一萬五千人。

美國移民局官員估計，每年來紐約市者多達一萬人，其中大多數定居在華埠內或附近地區，即使短期居住者亦然。

這已引起華埠人滿為患，被迫向附近地區擴展，尤其是相鄰的「小義大利」。這個問題已嚴重得使時報今天發表上述特別情勢調查報告。

泰漁船誤入越海 遭南越海軍射擊

【西貢廿七日路透社電】南越今日說：南越海軍曾向一艘泰國拖網船開火，顯然擊斃一名泰國漁民，因該艘拖網船已侵入南越的水域。

南越外交部發言人阮碧泰今日在每日簡報中說：南越對此事件感到遺憾，並希望此事件將不會影響與泰國關係。

他說：數艘泰漁拖於四月廿五日曾進入暹羅灣南越的領海範圍。當一艘南越軍艦駛近它們時，該批漁拖曾企圖逃離。

發言人說：後來，該艘南越軍艦曾開火警告，不幸擊中其中一艘在南越堅江省以南的土珠島東南十四哩海面的泰國漁拖，並顯然擊斃一名泰國漁民。

沙特阿剌伯或同意 降低油價增加產量

【華盛頓二十六日路透社電】美國政府高級人員今天說：基辛格國務卿差不多已從沙特阿剌伯方面，獲得降低石油價格及增加產量的保證。

上開人士說：基辛格對他此次再往中東為和平而奔走之餘，取得沙特阿剌伯對此事進一步之保證，抱有很大的希望。

國務院對上述消息未立加評論，但國務院某官員說：此事聽起來又像基辛格式的空帽變兔子的法術。

按基辛格後日啓程赴中東之主要目的，是清除戈蘭高地隔離叙以對峙軍隊的障礙。

相信基辛格將趁此行之便再設法使沙特阿剌伯相信美國確有誠意替沙國設計大規模鋼鐵廠及石油化工廠之興建。只要沙國同意將其原油價格降回去年十月禁運前之價格及增加石油產量。

沙特阿剌伯現將其每日原油產量限於大約一千萬桶，西方國家的專家估計不出五年，沙地阿剌伯輸出的原油產量每日可能超過二千萬桶。

結婚喜慶竟是死亡宴會 高棉總理險遭行刺
手榴彈在賓客叢中爆炸 九人當場炸死卅二受傷

【金邊廿七日法新社電】昨晚此間一個婚禮儀式後，有人向參加婚禮的賓客投擲一枚手榴彈，當場炸死九人，而高棉總理朗布里則倖免於難。

朗布里是在手榴彈爆炸前的一刻離開。

【金邊二十七日美聯社電】警方星期六日報導稱，在星期五晚上發生顯然是企圖暗殺高棉總理朗布里的一項手榴彈爆炸事件，造成九人喪生，卅二人受傷的傷亡數字。

警方稱：由於朗布里是在有人用手榴彈投入賓客中的五分鐘前離開婚禮宴會，故此沒有受傷，而其他的賓客則被手榴彈的爆炸嚇呆。

警方稱，經已逃去的恐怖分子，相信是在一間電影院的屋頂上將手榴彈投落隔鄰住宅舉行婚禮宴會的天井。

四十一歲的朗布里總理是一名地位重要的銀行家替其女兒舉行露天婚禮招待會的賓客。

北越三重要部長被調職 原因未見透露

【香港二十七日法新社訊】北越重建計劃中的三名重要部長被調職。

他們是副總理黃英，原任中央委員會管理農業的主席，阮有美原任煤電部長，和阮有沼，原任勞工部長。

在此間收聽到的河內官方通訊社的新聞報導中，並無解釋這項調動的原因。

它說，三名部長的調職是於昨日在國民大會，現時的委員會的一項例會中，通過總理范文同的建議而決定的。

該通訊社沒有提及農業部和煤電部的新部長的名字。

新任勞工部長是阮壽陳。

該通訊社並沒說明前勞工部長阮有沼和前煤電部長阮有美是否會另任他職。它亦無提及前副總理黃英的新職位。

葡萄牙軍事攝政會主席史賓諾拉將軍（左）於四月廿六日偕新國防部長返回寓所，坐在史氏右則的是史氏一名助手。（合衆國際社）

台灣經濟發展中的警鈴

本報駐台記者葉豐文

【本報台北通訊】台灣最近物價雖然普遍小降，但由於原料價格依然居高不下，工資上漲，銀根奇緊，利息提高，再加上國際市場購買力減弱，外銷呆滯；因此，一般中小企業都已普遍陷入困境。經濟部工業局長韋永寧最近發表了一項統計，指出目前台灣已有中小企業四百三十八家停業停工，佔工廠總數百分之二十二，其中計有製衣業四十七家，佔百分之十六點七；針織業二十三家，佔百分之七點二；毛衣業四十八家，佔百分之十點四；塑膠鞋一百六十家，佔百分之五十六點一；裝飾燈一百六十家，佔百分之二十四點八。韋局長的此項統計發表後，全國皆驚，一般人都認為這是台灣經濟發展中的警鈴，盼望政府能夠從速予以輔導，從治標治本中來振興中小企業。

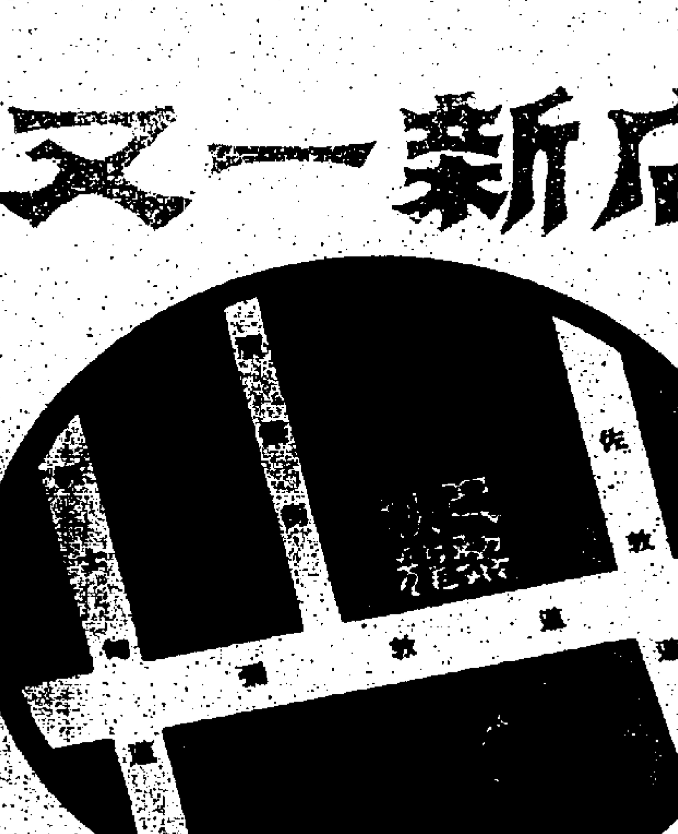
自從政府於一月廿七日實施「穩定當前經濟措施方案」之後，至今已三月有餘，台灣物價從劇烈的波動後已趨於穩定，且大部分物價都已間跌，但由於政府在通貨與融資方面，做了種種的限制，因此也附帶的使得各行業的商情有委靡不振，活動力減低的情況出現，其中最顯著的是紡織界（一二年前為台灣紡織業好景，去年一年之間該業增加之設備竟達過去廿餘年來之設備之一倍以上，可惜好景不常）由於原料成本提高，再加上銀行融資半凍結，使紡織界的資金週轉困難，在外銷市場競爭上力量轉弱，（例如目前台灣紡織品價格，在香港市場上已超過港貨及某些地區的產品，因此在香港市場的競爭力上已大大削弱），因此已呈現出十分危險的訊號，其次是建築業，由於郊區及高樓的禁建，以及一些建築材料的禁止出口，因而使得建築界有內外交迫的感覺，加一方面建材在國內的價格日降，大有降至成本之下的趨勢，另一方面又不准外銷，惡性循環的結果，國內房產價格雖然稍降，但一般建築業者已感不支。此外，塑膠、橡膠、陶器、裝飾燈等，以外銷為主的行業，也均遭受成本提高，資金不足，競爭力削弱的不良影響而有搖搖欲墜之感。

為挽救工商界危機，最近已有不少行業派出代表，一致向有關當局建議提早放寬銀行對中小企業方面的多項融資以及多項出口的限制，甚至有些業者提議台幣貶值，恢復到美元與台幣一與四十之比，以減少負擔，台灣工商協進會最近曾建議財政部取消補徵進口稅捐。該會認為自去年以來因能源危機，導致世界性物資缺乏，國內廠商訂購貨物，多數均遭延期交貨。因過去政府鼓勵生產廠商盡量設法增購原料以備儲存，由於原料價格節節上漲，往往採購時價格，與貨到時價格懸殊，海關事後再來補征，繳交限期短促，數目浩大，增加廠商因擾與負擔，由於事後始行補征，貨物早已售出，無法加入該貨成本，因此廠商至感恐慌，該會建議政府照法律不溯既往之原則，即取消補征進口稅捐，同時該會指出目前台灣業者因銷貨呆滯，資金積壓，利率偏高，成本高漲，且有部分業者去年新增加之設備多數尚在建設中，仍須投入大量資金。在此深感頭寸週轉萬分困難之時，建議財政當局鑒於目前情況特殊，六十三年度應繳各項稅款總額之多寡，准由業者以期票分期繳納，他們認為此舉不僅可以鼓勵業者誠實申報，且可予業者喘息機會。

由於台灣面臨的工商危機，最近本地最負盛名的三大日報，日前刊出了一篇「當前經濟十萬火急大事」，引起了萬衆注目，該篇社論中指出當前台灣中小企業急於星火的問題是更快更多的融資，其次有關原料的供應，外銷定單後償高的成本等皆需迅速解決。台灣中小企業約佔整個產業數的百分之九十七，僱用員工約佔百分之五十，生產價值亦佔工業生產總值百分之卅之上，可見其在國家經濟體系中地位之重要，因此中小企業需要加強、改進及輔導是刻不容緩的事實，當局認為目前救急治標當然最為重要，但為今後久遠計，治本的工作亦必須及時開始，強化輔導機構及法制應列為第一步。

目前有關工商生產事業的融通資金及降低利率問題已引起了多方的密切注意，有關決策當局亦正研究考慮中。昨日記者訪問有關財政主管部門，據告，波動的物價穩定未久，政府不可能立即全面降低利率，放鬆銀根。但今後可能對中小企業作有選擇的重點適度放寬，主要的是目前政府放款的增加與定期儲蓄存款的增加依然不成比例，根據本月上旬為止的資料顯示，從今年二月初到四月初的這段時間中放款增加數額為七十九億餘元，可是定期儲蓄存款，所增加的數額，不過祇有五十四億。唯本日行政院長在立法院會中答覆立法委員的質詢中宣稱，政府已考慮修訂「穩定當前經濟措施方案」，將有限度的放寬生產事業融資，俾能配合擴大增產的需要，同時政府亦正進一步規劃改善中小企業融資辦法，其中主要者即將成立中小企業聯合服務中心及設置財團法人中小企業信用保證金，以期加強中小企業的融資。行政院長表示：目前我國外銷事業發生的種種困難，政府正研究儘可能的予以協助，渡過難關。

又一新店



謹訂於一九七四年四月廿八日（星期日）下午一時
為本公司總店新舖開幕　恭請
名歌星
光臨指導
（恕柬不週）

四月廿八日至四月卅日止凡訂製西裝一套送八十八元法國意大利德國名廠領帶

碧殿閣

九龍太子道361-367號（士他令道口）

150年期

首期全免　將可以入伙
餘分期30年　每呎售225元

車位充足　套裝車位　交通便捷
四房兩廳　華麗套房　工人房齊
有裙浴缸　水晶龍頭　柚木地板
隔聲鋼窗　入牆衣櫃　暗制暗線

地盆備有示範單位　歡迎參觀　地盆電話：3—016629

葵涌大廈

事實勝於宣傳　遠離工廠　景朗氣清

梗房間格　柚木地板　三房一廳
電梯六部　窗位特多　管理費廉

首期全免　分期最長　每呎150餘
低息貸款　每萬元月供122.40
地盆備示範單位　歡迎參觀
地盆電話　12—206498

葵涌青山道華達片場斜對面

高尚住宅招租

九龍最佳地點交通最便往中區僅數分鐘
佔地四萬呎地高氣爽環境幽靜
單位七十個設備完善美輪美奐
分層或全座租賃均可
訂租請函九龍郵箱五二九三號

辭職啓事

本公司外勤營業員譚金明君已於四月二十七日辭職，日後該君在外一切事洋轇轕，概與本公司無涉，特此聲明。

達誠三洋電器有限公司

尼克遜明可能廣播 發表重要自辯證據

準備把音帶及文件交給國會

【華盛頓二十七日法新社電】消息靈通人士報導，尼克遜總統可能於下星期一日透過電視廣播，把他準備提交國會的證據告知全國人民，希望洗清他在水門事件中的嫌疑。

據報導，他亦計劃同時發表一份白宮文件，內中刊載錄音帶中的副本和節錄以及其他將於下星期二日送交國會的文件。

白宮助手迪恩昨日在此間對共和黨國家委員會說，尼克遜總統將於下星期向眾議院司法委員會提出他的「使人信服」的清白證據。

該委員會對與水門事件有關的四十二卷錄音帶和其他文件已發出傳票。尼克遜將於下星期二日把它們交出。期星二日是該委員會先前訂下的期限延長五天的最後一天。

【華盛頓廿六日法新社電】白宮幕僚今日說，尼克遜總統準備向眾議院司法委員會提供「強而有說服力」的證據，以洗脫他有涉嫌介入水門事件的任何行動。

這委員會已發出傳票索取有關水門事件的四十二卷錄音帶，而尼克遜則需要在下星期二日之前將它們交出。

白宮助手賓治今日告訴共和黨全國委員會說：「當總統於下星期初答覆這委員會的傳票時，大量的證據將代替了控告、指摘和譏諷。」

共和黨主席布殊吉對委員會的委員說，他以為尼克遜是一個誠實和清白的人。他促請黨員們以「忠誠回報忠誠。」

較早之時，這種消息可靠的人士說，尼克遜考慮於下星期假電視台呼籲民眾以支持。

但白宮發言人說，關於此事還未有確實決定。

助手涉嫌做間諜被捕後 勃蘭特總理憤懣 暫緩與東歐和解

【波昂二十七日路透社電】西德總理勃蘭特的親信助手涉嫌從事間諜活動被捕後，顯然已使總理與東歐和解的政策停頓。

勃蘭特昨日對國會說，他對他的助手喬爾拉姆(四十七歲)表示失望，因為他是東德的間諜。

他指摘東德派「一名特別精明和狡猾的間諜滲透他的總理官員中」，嚴重了東德對他個人的敵意。

喬爾拉姆是被信任的官員，他是總理和勃蘭特所屬的社會民主黨的聯絡人員。他被懷疑是一名間諜後一年，於星期三日被捕。

在一項記者會後，政府發言人威查馬拒絕對向東德作一項抗議照會的可能性作評論。

他特別指出，東德代表團的米萊團長提交國書的日期仍未訂定。東德代表團將於下月在此間逗留。

觀察家說，勃蘭特政府外交政策的基石的「和解政治」中的步驟，現在可能被延遲。

愛爾蘭五槍手闖公爵住宅 掠走一批古油畫 約值二千萬美元

【愛爾蘭．布倫塞頓二十七日合眾國際社電】警方今日封鎖機場、港口和架起路障，搜捕一群偷去價值一千九百二十萬美元的油畫的槍手。這是在偷竊藝術品的歷史中最大膽和最大的案件之一。

這些年輕的搶手——兩名婦女和三名男人——當他們於星期五日晚奪門闖入貝伊特公爵的住宅時，大叫「資本主義者豬玀」。數分鐘內，他們有計劃的搶掠住宅中約十六幅油畫——在歐洲最偉大的藝術品收藏之一的中心。

警方說，這宗搶劫案的「可能動機」是政治綁票。

權威人士說，這宗劫案是搶劫藝術品的歷史中最大的案件之一。被搶掠的油畫中，一幅哥雅名畫「頭紗中的女人」，被認為是無價之寶，而由十七世紀威梅爾畫的油畫「在寫信的女人」則價值七百二十萬美元。

三國政要 美六州長 下月訪平

【北平二十七日法新社電】此間的外交界人士今日透露稱：巴基斯坦總理布托、塞內加爾總統孫柯和塞浦路斯總統馬卡里奧斯大主教將於下月訪問中共。

預料孫柯會在五月六日抵達北平，布托則是五月十一日至十四日，馬卡里奧斯大主教則在五月十七日。

【華盛頓廿六日法新社電】六位美國州長將於下月訪問中國大陸，這是尼克遜總統於一九七二年二月訪問中共以來，前往中國大陸的美國第四個高級代表團。

白宮說：這代表團將由三位民主黨州長及三位共和黨州長組成；而以華盛頓州共和黨州長伊文斯為首。以前的三個代表團，都是由國會議員組成的。

芝加哥貯槽漏毒氣 千計居民緊急疏散

【芝加哥廿七日美聯社電】星期五日晚上，由於芝加哥一處儲藏槽冒出可能有毒的奶白色濃霧，使芝加哥南郊數以千計的居民疏散。

據報有十二人被送往醫院，有大量居民因吸入該氣體而有「窒息的感覺」但接受治療後已無大碍。

國民警衛軍開往協助疏散及防止搶掠發生。

當居民發現該氣體後，警方開始將離貯藏槽二哩內的居民進行疏散。在現場消防官員說，要求更多的氧氣筒。

他們說此次意事原因是位於加林米灣地區，一座存有五十萬加侖四氯化矽的貯藏槽漏出五萬多加侖所致。

消防局官員說，此種不可燃的液體氣化成一塊長約五哩，寬約一哩半的煙霧。

當與水或水蒸氣混合時，該物質會形成鹽酸，如果吸入肺部，足可致命。

法民意測驗顯示 戴斯登民望劇增 戴瑪斯則告下降

【巴黎廿七日美聯社電】一項就法國總統選舉而舉行的一項新的民意測驗於星期六日顯示：法國財長戴斯登的民望劇增，而對前法國戴高樂派總理戴瑪斯的支持則告下降。

於五月五日舉行的第一回合投票最利害關係的，已集中於戴瑪斯登的角逐，在第一回合投票中，將有十二名候選人競爭選票。

在由「觀點雜誌」及「法國西晚報」於星期六日刊出的民意測驗中顯示：密特蘭朗在第一回合的投票中，獲得百分之四十二的票數，較一週前增加百分之一。戴斯登獲百分之三十一，較一週前增加百分之五，戴瑪斯獲百分之十八，較一週前減少百分之五。

【巴黎二十七日美聯社電】第一回合的法國總統選舉運動在星期六日已進入它最後的一週，而前任法國總理戴瑪斯則從事奮鬥重燃「戴高樂精神」，藉以使他在政壇上東山再起。

戴瑪斯是一九五八年使一直統治法國的戴高樂派正式總統候選人，但在公開民意測驗，中他卻處於兩名重要對手的下風，他們是社會主義黨的密特蘭朗和財政部長戴斯登。

總統選舉運動是在五月三日正午結束，以空出一天的時間讓選民在投票前考慮，除非其中有一名總統候選人得到過半的票數，不然兩名最高票數的候選人將於五月十九日的複選中相遇。

密特蘭朗是受到共黨的擁護，他並被認為他真的能夠在第一回合的投票中領先，雖然他不能在第一回合選舉中便以百分之五十的必須票數獲得壓倒性的勝利。

事實上第一回合的總統選舉祇是初步的角逐來指定密特蘭朗的右翼對手參加決定性的選舉中，在十二名總統假選人中，共實祇有密特午朗、戴斯登和戴瑪斯有勝利的機會，故此到現時為止的一般的總統選舉運動中，是集中在有資格參加決定性回合選舉的戴斯登和戴瑪斯兩人之間的競爭。

軍人派系得勢 數前部長被捕 衣國局面動盪

【阿的斯亞貝巴二十六日法新社電】依索匹亞軍隊今日在此間的街頭上，展開驚人活動，拘捕了數名前任政府部長。這些前任部長，在家中被逮捕後，由多輛裝甲車押送往陸軍第四師的總部。

軍隊的行動已引起謠言，認為政變正在進行中。

依索匹亞電視台稍後時報導稱：塞拉西國王曾一直拒絕軍隊的要求，逮捕這些前任部長，但現在終於接納軍方要求。

上述要求，是依索匹亞軍隊於兩月前煽動一次國家危機時，引致總理伍德辭職時，所提出的要求之一。

假如電視台的公佈是可信的話，國王與身份不詳的陸軍「委員會」之間的實力考驗，則可視為暫時了結。但今日較後時，第四師仍有激烈活動。

有一個時期，看到數名卸任部長被鎖上手鐐。

與此同時，據報軍隊內的強硬派，正進行其他要求，將一百八十名將軍及高級軍官革職。他們已向國王遞交一份名單。

警察部的情勢，亦同具爆炸性。記者曾目睹此間的總部，一名高級警官，被押離械被繳，雙手放在頭上。過去三日來，麥哥能的新政府，一直保持沉寂，令觀察家反有震耳欲聾之感。

若干報導謂：某些新任部長亦遭拘捕，而軍事委員會又指控新政府向全國各地的罷工及騷動，卻無能力處置。

是否角逐下屆總統 愛德華甘迺迪 明年始作決定

【華盛頓二十七日美聯社電】愛德華甘迺迪的發言人星期五日稱，參議員愛德華．甘迺迪仍未曾放棄的在一九七六年競選美國總統的機會，但亦未曾成立一個選舉運動組織。

愛德華．甘迺迪的新聞秘書德萊里稱：「愛德華仍未決定他是否在一九七六年競選總統，他從前曾經說過，並於昨晚再度聲明他將在明年才作出決定。」

這是在該名麻州參議員愛德華甘迺迪結束他在莫斯科和蘇俄領袖舉行一個回合的會談，於星期四日發出他決不競選總統的聲明後，德萊里被要求陳述愛德華的立場。

個郎竟是紅粧 女售貨員被騙 要求解除婚約

【紐約二十七日美聯社電】一名女售貨員正尋求解除婚約，因為她所嫁的男人原來是個女人。

這位名叫法蘭西絲的太太在州最高法院中說，她於一九七二年四月五日被「騙」與馬克結婚。馬克地任職的那家服裝店的老闆。

她說：她在結婚後始發覺馬克施過手術，割掉雙乳和女性器官，「她」原名是瑪茜亞。法蘭西絲於一九七三年一月離開馬克。法官蘇爾即於星期五日仍未能對該案訂定判決的日期，但指出：「顯然荷爾蒙治療和外科手術仍未成功的供應必需的器具，使被告人有真正男性的性能力。」

英王儲服兵役歸來 沒有約晤公爵千金 兩人羅曼史傳已結束

【倫敦廿七日美聯社電】「鏡報」於星期六日報導：英王儲查里斯王子與韋里斯利小姐歷時十八個月的羅曼史似已結束。

「鏡報」在刊登於首頁的一項新聞說：自查理斯王子於本週較早時從他海軍服役四個月歸來後，兩人並無會面。

「鏡報」引述現年廿三歲的韋里斯利小姐的話說：她與查理斯王子並無約會的計劃。韋里斯利小姐家庭的一名身份不詳的友人說：「兩人的羅曼史已過去。我知道他們仍屬朋友，但他們不再牽涉任何有關情感上的事情。」

「有關查理斯王子與韋里斯利小姐兩人之間的羅曼史的傳說，始於一九七二年，當時她們參加一個宴會。去年冬季，查理斯王子曾與韋里斯利小姐在韋家西班牙的寓所度假。

社論

葡國軍人政變成立新政府

葡萄牙自星期四發生不流血的軍事政變後，叛軍的軍人委員會不久已控制了首都里斯本和全國各地，困守在里斯本附近一個軍營的總理凱丹諾、總統托瑪茲，迫得向叛軍投降，移交政權，被放逐到海外的葡屬瑪德拉島去。軍人委員會正式接管了政府，由被革職不久而受推為軍人團領袖的前副總參謀長史賓洛拉出任總理，局勢逐漸宜告安定下來。在歐洲很不常見的軍事革命形式政變，又一次特別的獲得成功。

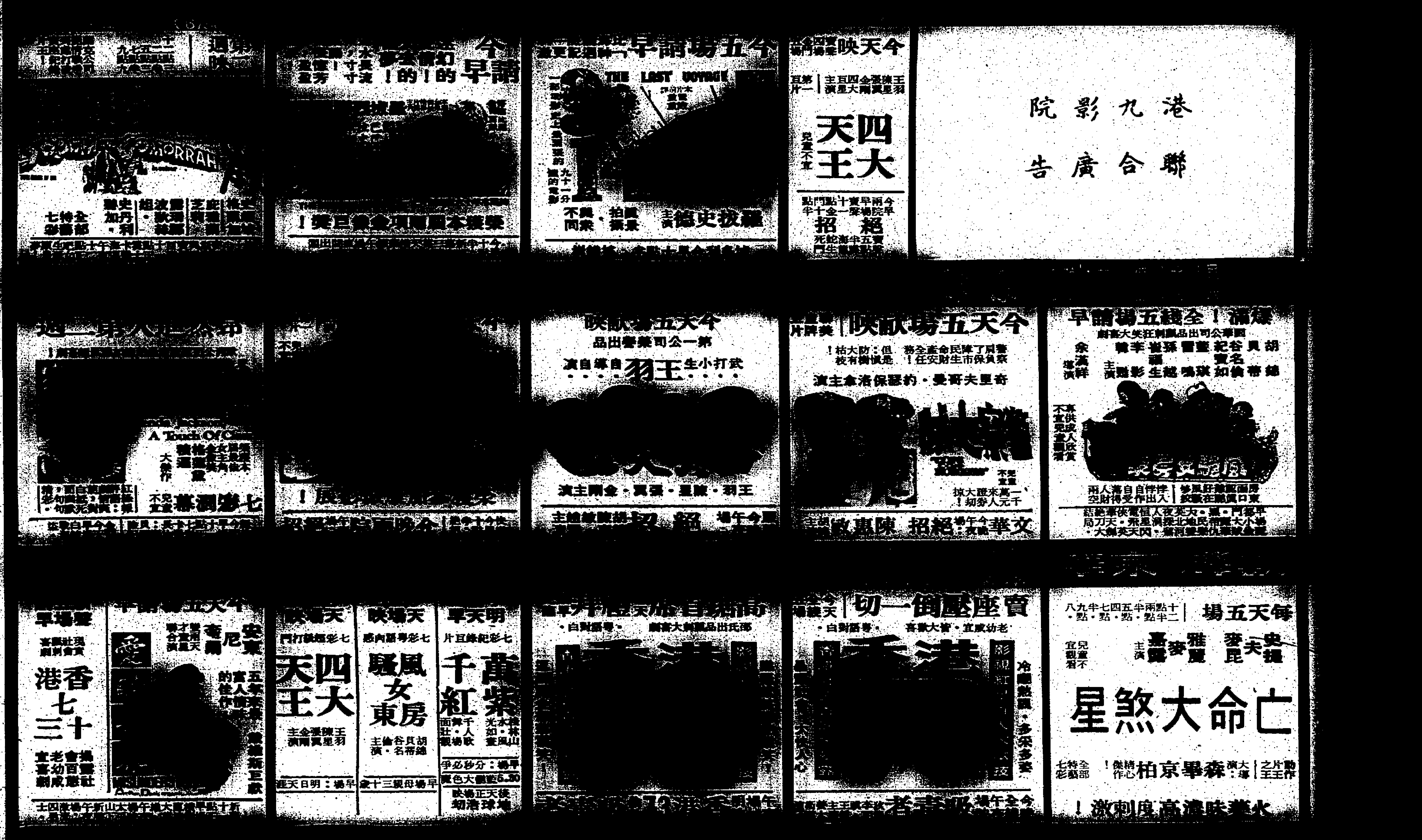
葡萄牙擁有九百萬人口，工業並不發達，在歐洲而言，本屬一個經濟貧困的國家。觸發這次政變的原因，固然由於該國經過長時期的軍事獨裁統治，政治沒有進步，行政效率甚低，缺乏革新的朝氣，充滿朽腐的官僚作風。加上國內生產不足，政費軍費開支浩繁，通貨膨脹，物價飛漲，人民的生活更為艱辛，軍人的待遇收入幾不足維持最低的生活水準。在未政變前，軍人已為薪餉問題向政府抗爭，早埋下了一枚計時炸彈，稍為引發，自然即行爆炸了。何況，葡萄牙的武裝部隊，正規軍達二十二萬人，其中陸軍有十八萬人，海軍一萬八千人，空軍二萬一千人，目前葡國軍隊大部份都是駐屯海外，在安哥拉駐兵五萬五千人，莫三鼻給駐六萬人，幾內亞駐二萬七千人，超過國內的軍力一倍。尤其是葡萄牙現在實行的是強迫軍役，服役的期限由兩年至四年，看服役的兵種而定。換句話說，即國內的青年要被強迫到海外屬地去服兵役。但在最近幾年來，葡國在東非、西非的屬地爆發了反殖民地的武裝戰鬥，葡軍鎮壓、追剿無功，傷亡頗大，幾如陷入泥淖中，愈來愈深，於是又引起了部分軍人的厭戰思想和反對里斯本現行殖民地政策的情緒，才釀成這次的政變。新總理史賓洛拉便是代表這種傾向的軍人。他曾擔任過幾內亞駐軍司令官，並且亦因著書反殖民地戰爭而被革去副參謀總長之職。

史賓洛拉將軍於政變成功後，向全國廣播，說明新政府將保障人民思想和言論的自由，並舉行自由選舉，選出該國國民議會，以恢復人民的各項基本人權。這不外在於顯示他們軍人委員會發動政變的目的，乃反獨裁，反腐敗政府，以爭取人民的支持。至於將來的葡萄牙政府，實質上是怎樣的政府，新政府的政策，要走向那一條路線，在情勢尚未明朗之前，是無法加以明晰斷定的。如同希臘的軍人政變，推翻了王室封建的統治，初期亦宣告要組織民治的政制，但結果還是由君主專政轉變而為軍人專政，本質不變，祇形式名稱上的更換而已。不過，以後比較明顯的變化，就是葡萄牙的殖民政策，可能因而改弦易轍。葡國是航海發展最早的國家之一，殖民地留存下來的尚多，著名的有莫三鼻給、幾內亞等。它在該等殖民地中剝削所獲不大，而駐軍眾多，統治艱難，拖累太重，大約將做照法國戴高樂對阿爾及利亞的方法，尊重國人和殖民地人民的心意，本著壯士斷臂的決心，毅然予以獨立，以解決國內軍事、經濟的危機。至於亞洲的澳門，因為沒有人民抗爭的活動，自然照常維持現狀，保持安靜。所以澳門的將來命運，不取決於里斯本，而是取決於澳門的人民。

葡萄牙過去在歐洲，即使是其中的一員，影響力量亦并不巨大，但對大西洋公約的努力，卻甚為熱心，與美國的合作，亦相當密切。當中東去年十月戰火爆發時，埃及軍渡河攻擊以色列陣地，美機急供軍火支援以色列，歐洲的國家如西德等都反對美機利用該國基地，而葡國的美軍基地卻依然准予開放使用。即以後美國為對付蘇俄出兵中東而作緊急動員的措施亦照樣支持，始能平衡了中東的局勢。這點是美國的貢獻，也是葡萄牙的貢獻。現在少壯派的軍人執政，除了殖民地政策外，相信在外交政策上不致作重大的修改。如果保持舊貫，由於葡萄牙是北大西洋公約的海軍基地，對大西洋的屏障作用，可以繼續發揮，則北約的海上防線不致空出一個缺口，給蘇俄海軍在競逐中所威脅，對歐洲該沒有很惡劣的影響。

訪友 老同學區耀祥 又名子雲 見報請來電話「七五三二八六」如弟不在請留地址電話俾得約晤一談 陳瑞機

節省燃料，珍惜電力；如無需要，請勿開燈。



聯賽今有兩强大戰
精工人脚減弱　消防乘勢出擊

【本報訊】甲組足球聯賽今有大戰上演，消防對精工，下午五時一刻在港府大球場舉行，票價分七元、五元、四元及二元，前三種門票今日上午十時至下午二時，在大球場公開預售。倘有餘剩，即于下午四時半起與二元廉價票聯行門沽。

精工現在比賽十九場，十二勝三和四敗得廿七分，失去十一分，爭霸希望仍濃，祇是今後不能再失，否則爭霸前途即大受影响。

消防的情况與精工大不相同，他們目前的成績是廿四戰十二勝六和六敗得卅分，但已失去十八分，冠亞軍都沒有資格逐鹿，今仗勝負對他們可說無足輕重。

精工鋒綫的胡國雄、曼紐及戴歷，都是極具威脅的危險人物。陳鴻平及何新華兩員中場又能攻守兼顧，鋒力至爲强勁，可是，精工的演出常會突然走樣，最近他們在聯賽對抗愉園淨輸兩球便是這個緣故。

自從敗于愉園之後，精工統帥部鑑于陣中數員主將演出奇劣，決定予以制裁，因此，去週與東方對壘時，已沒有派他們上陣，今天出戰消防，將以原班人馬應戰。

根據去週精工對東方的演出來看，雖勝三比零，但少了數員正選在陣，實力不無影响，今天倘若又是這樣，消防就有機可乘，要不然，取勝亦非常吃力。

消防本屆可說一事無成，在各項足球錦標賽中，均成績平平。

在消防陣中，因爲兩員翼鋒軟弱，張子慧又未恢復水準，攻勢就顯得缺乏威脅，後防則中路欠穩也露出不少漏洞。

實力上消防顯然比精工遜色，今仗贏波機會自然不大，假如精工恢復水準，不消說，可憑實力較强而取得勝利，要是他們踢來因陣容不整致攻守走樣，消防便可予精工嚴重威脅。

花墟昨日聯賽一面倒
港會密集頑抗　愉園勝三比一

【本報訊】甲組足球聯賽花墟昨日一場例行賽事，愉園以三比一擊敗港會，到場觀衆二千四百一十二人，收入六千零三十元。

愉園人脚優于港會，接戰後即控制全局，港會則密集力守，上半場愉園祇由鍾楚維入兩球，以二比零佔先。

港會實力所限，全場祇有密集防守，門將羅蘭士亦表現不俗，否則港會將會大敗。

兩隊接戰後，比賽至廿八分，愉園攻前，黃文光大脚吊門，鍾楚維躍頂建功，皮球飛入左角。三十九分，愉園吳汝堅交前，鍾楚維接應射向左角，皮球撞柱入網，上半場完，愉園以二比零領先。

易陣後，港會以加勒入替賓地，十三分，港會加勒切入，愉園黎新祥截得皮球拖回門前，被港會麥遜笠射破網，港會扳成一比二。十七分，愉園林英傑斬中，余國傑補頂得手，以後混戰至完場，紀錄不變，愉園遂以三比一勝。

（愉園）朱柏和　黃文光　鄭潤如　黎新祥　林英傑　吳汝堅　鄭國根　周榮　張子岱　鍾楚維　余國傑

（港會）羅蘭士　窩士碧　屈臣麥　晏達臣狄　加倫　夫賓地　遜列高　龍荷士達

草地網球煞科戲
韋乍基德蘭爭單打錦標
雙打韋安組對阿基組

【本報訊】本港國際草地網球賽，今日上演煞科戲舉行單打及雙打決賽，由下午二時起，在木球會舉行。入場每位十元，學生三元。

首場爲打單決賽，由韋乍對基德蘭這場比賽，雙方實力仍有距離，韋乍技高於基德蘭，因此韋乍要奪得冠軍，將如探囊取物。

至於雙打賽，韋乍與安蘭對抗阿蘇克與基德蘭，這一場比賽，亦是强弱分明，韋、安組亦可取勝。

總括來說，此次草地網球賽，印度選手，實力較强，在五天的比賽中，過關斬將，勢如破竹。

單打方面，韋乍先淘汰勁敵杜鵝，再氣走谷巴。雙打賽韋乍與安蘭合拍，又連戰皆捷，相信他將輕易包辦單打及雙打冠軍。

昨日的一場雙打準決賽，韋乍以二比零擊敗谷巴，戰果是六比二、八比六。韋乍勝來輕鬆，可謂談笑用兵，韋乍之能獲勝，最大原因是狀態好，球技純熟。而谷巴之敗，在球技上既不如人，他的反手抽擊又無法展出來，似抽非抽，在此種情形之下，無形中把球挑高，給對方扣殺的機會。此外，韋乍的發球，亦是他的致命打擊。韋乍的發球刁鑽異常，十之八九是「愛司球」，谷巴在此種情形之下，只好望球興嘆。另方面，谷巴在心理上已對韋乍畏懼三分。去年在香港國際硬地網球賽中，他經過五盤大戰敗於韋乍之手，其間曾一度抽筋。是以在第一盤中的第一發球局輕易的以二比六輸給韋乍。

第二盤演出較精彩，谷巴有一個扳平的機會，但却輕易的失去。韋乍異常鎮靜，他對於得失球均不形於色，觀衆除了欣賞他的美妙球技外，對於他演出的鎮靜，亦加佩服。

在此盤中，谷巴先發球，以一比零領先，韋乍扳成一比一平手，谷巴一鼓作氣，連下四局，以五比一領先，此時他似勝券在握，但却頻頻失機，居然給韋乍追成五比五、六比六平手，最後韋乍以八比六告捷，而以二比零獲勝，幷得決賽權。昨日成績如下：

（單打準決賽）基德蘭（澳）勝安蘭（印），二比零（六比四、七比五）。韋乍（印）勝谷巴（港），二比零（六比二、八比六）。

（雙打準決賽）阿蘇克（印）、基德蘭（澳）勝傅利沙（澳）、基哲爾（澳），二比零（九比八、六比二）。韋乍（印）、安蘭（印）勝傅利沙（澳）、基哲爾（澳），二比零（六比四、九比七）。

世界盃足球熱身賽
澳洲勝烏拉圭　海地賽和智利

WM 74

【里約熱內盧廿七日美聯社電】巴西世界盃足球代表隊，明日在此間與希臘國家隊作一場比賽，此爲其預定十二場熱身賽中的第六仗。

雖然希臘國家隊未能取得世界盃出綫權，但被一般人認爲是熱門爭霸的巴西隊勁敵。

巴西在上五仗的熱身賽中，四勝一和。計爲先後以一比零勝捷克及保加利亞，以二比零擊敗海地，再以四比零輕取海地；另以一比一與墨西哥和。

巴西教練薛格羅稱：現在事情已逐漸明朗，我希望對愛爾蘭及烏拉圭時將能排出最理想的陣容。

【雪梨廿七日合衆國際社電】澳洲世界盃代表隊今日在此間的一場熱身賽中，以二比零擊敗烏拉圭隊。

此兩球是在五十九分及八十分先後由巴克士及奧利頓射入的。

在此場比賽，雙方演出非常粗野，衝突於七十四分鐘時開始，當時烏拉圭後衛嘉里士圖被逐出場。比賽曾一度停止達五分鐘之久，烏拉圭隊球員實行抗議，經其職員勸告之後才繼續比賽。

【海地太子港廿六日路透社電】海地世界盃足球代表隊，今晚在一場熱身賽中與智利以零比零打成平手。

雙方作兩場比賽，第一仗智利以一比零得勝。

·基德蘭獲單打決賽權·澳洲網球好手基德蘭，昨闖過安蘭一關晉入單打決賽，他將與狀態正佳之韋乍爭霸。圖爲他俯身反手擊球。（李就攝）

消防精工陣容

（消防）卡胡禮　文錦棠　趙雨充　古廉權　廖榮礎　麥約翰　曾展鵬　布連　張子慧　葉尚華　胡錦良

（精工）林芳基　區永雄　張柏寧　積奇　任國安　陳鴻平　胡順華　戴歷　華德　陳朝基　曼紐

實而論戰
精工應佔較上風面

爭奪甲組聯賽錦標的實力份子精工，雖然備受多方面的困擾，可是今天在大球場出戰消防，仍然被看高一綫，因爲在實力與合作及士氣各方面衡量下，消防都不及精工，除非消防有超水準的表現，否則，精工應可順利取得兩分。

今仗的勝負，對消防無關重要，但對精工而言，則影响甚大，因爲精工現與南華成對峙之局，偶有差池，爭霸機會即大打折扣，所以今仗精工的士氣是無所懷疑的。

反觀消防，自從高寶離港返澳洲之後，他們的實力更見削弱，雖然最近他們連勝鐵行及東方，但演出仍欠理想，何况勝負對他們無關重要，諒不會硬拚。

在表面上看來，消防的防守力并不弱，卡胡禮的水準不定，而且各守衛常常錯漏百出，極易給精工的戴歷及曼紐乘虛而入。

能否射球入網是勝負關鍵，精工的前鋒綫雖有不完善之處，可是消防却同病相憐，因爲他們的前鋒，除了張子慧一人稍善於把握機會之外，其餘的實在毫無射門的信心，而且射門恣也不高，所以消防亦不及精工，李國華與曾展鵬兩人均不及胡順華與陳鴻平，前兩人的優點是破壞力不弱，但建設性的傳送却甚少，而且得球後很少有第一時間的快傳，形成前鋒的球員如張子慧、葉尚華等常常要退回中場。陳鴻平與胡順華兩人却不然，均有不錯的傳送，而且禁區外的施射亦很有威脅。

精工的後防與消防的稍有差別，可是分別却不大。其分野點是門將林芳基把關技術，較消防卡胡禮勝一籌，而且積奇可以憑着他的身材來控制高空球，除非精工的後防踢來大失水準，消防才有機可乘。

綜合來分析，雙方的優劣點分別至不太大，所以戰術上如何運用，對於戰局是沒有影响的，但由於精工的士氣較佳，雖然沒有胡國雄，何新華及陳長强三人，對於實力影响却不大，何况精工擁有一雙擅於把握機會的翼鋒，這是消防所缺乏的，所以，這仗的勝負點，消防將因爲沒有一對良好的翼鋒而處于下風。（王文錦）

伊朗男女籃球隊　分別擊敗港聯藍

【本報訊】伊朗男女子籃球隊昨晚在灣仔修頓球場演訪港告別戰。兩場比賽結果：伊朗女子隊勝港聯籃女子隊五十七比三十六（上半場廿七比廿二），伊朗男子隊勝港聯籃男子隊九十三比九十（上半場四十七比四十三）。

昨晚的兩場比賽，女子隊的對抗，僅上半場戰情較緊，港聯藍隊由於開賽後拼搏甚烈，在二十分鐘內仍能威脅伊朗隊，但至下半場球員已是氣力不繼，客軍利用身材及速度，結果以二十一分之差勝港藍。

男子的賽事較爲緊張，伊朗隊與港聯藍演出一場「快鬥快」的競賽，在昨晚的比賽中，曾經打成十四度平手。港聯藍隊以兩批球員輪迴上陣，這種五出五入的調動，不特支持全場打快波，而且在合作方面亦表現甚佳。昨晚港聯藍以三分之差受挫，主要原因仍是輸了身材，但表現已算不俗。

伊朗隊在港比賽已畢，今晚十一時乘機飛返德黑蘭。

查詢足球戰果　請撥專綫電話　二八零七零八

亞青盃足球準決賽
勝韓國三比零　伊朗獲決賽權
位置戰香港贏日本

【曼谷廿七日外電報導】亞青盃足球準決賽，今日伊朗以三比零勝韓國獲得決賽權。上半場伊朗勝三比零，下半場雙方無紀錄。

今天另一場位置戰，香港以四比一勝日本，上半場港隊由池一波、翁潤財分別射入一球以二比一佔先。

泳總本年泳賽　賽程全部編定

【本報訊】香港業餘游泳總會經編定本年度該會主辦各項泳賽日期，計有：四次分齡泳賽，全港初級泳，全港錦標賽，全港渡海泳等。除渡海泳在九龍尖沙咀鐵路碼頭舉行外，其餘泳賽，全部編排在銅鑼灣維多利亞公園泳池，玆將全部賽序錄後：

五月十八日，首次公開分齡泳賽，下午二時至七時。

六月十五，第二次分齡泳賽，下午二時至七時。

七月十三日，第三次分齡泳賽，下午二時至七時。

八月十日，第四次分齡泳賽，下午二時至七時。

八月廿日，全港初級泳錦標賽（預賽）下午七時。

八月廿一日，全港初級泳錦標賽（預賽），下午七時。

八月廿七日，全港初級泳錦標賽（決賽），下午七時。

八月廿八日，全港初級泳錦標賽（決賽），下午七時。

九月廿六日，全港公開泳錦標賽（預賽），下午七時。

九月廿七日，全港公開泳錦標賽（預賽），下午七時。

十月三日，全港公開錦標賽（決賽），下午七時。

十月四日，全港公開泳錦標賽（決賽），下午七時。

十月廿七日，全港公開渡海泳，上午十一時。

手球聯賽　今日開鑼

【本報訊】香港業餘手球總會舉辦的一九七四年度手球聯賽，今日揭幕，上午九時起在加山政府第五號停車場展開角逐。參加隊伍，男子組南華、傑志、兒盛、東海、中青、萬師、紅鷹七隊。女子組南華、萬師兩隊。

渭濱會長　呂樂當選

【本報訊】渭濱體會召開年會，選出今屆職員如下：名譽會長：呂佳、呂偉權、呂安邦、呂榮光、蔡誉暉、蔡誉昭，會長：呂樂，副會長：李柱、邱基，主席：呂景，副主席：呂壽康、呂少海，總幹事：呂天培，副總幹事：梁耕駿，秘書：劉澤斌，副秘書：呂彥碩，司庫：呂榮禮，副司庫：呂星，監球部主任：呂天培（兼）、劉兆敎。足球部主任：呂福林、丁金全，排球部主任：呂紹燊、呂校光，乒乓球部主任：呂信、呂培初，游泳部主任：呂才、呂漢長，國術部主任：呂泉、呂偉文，福利部主任：呂文宜、呂礎如。

金牌保齡賽　今舉行爭霸

【本報訊】亞米茄天梭表贊助之「金牌保齡大賽」，定於今日下午二時正，在九龍窩打老道四海保齡球場舉行爭霸，由十二位好手角逐首枚金牌。

參加今午角逐的計有魏錦倫、李焜銘、胡子樂、鄭伯明、鄭則時、陸國鎮、蕭學梧、余福安、張光盈、關量才、趙錦明與林金源等。下午一時半開始辦理報到手續，逾時未到者，則由後補球員吳天培、陳耀焜等入替。

動物實驗結果證實
母子親密接觸極重要
與若干摩登人士的信念相反，嬰兒啼哭時母親的反應愈大，孩子在一年後啼哭愈少。

在醫療某種精神病中，狗被發現了可以用來作代替不成功的治療家。

一頭狗可與一頭曾與牠自己的母親相繫的幼猴建立有效的父母子女關係。這發現，與以前廣泛的相反，認爲這種關係祇能發展一次，而且須在生命最初的階段。

小猴與母犬的親熱情形

這些關於可由不同動物組成的家屬的發現，最近在俄亥俄州大學的一項報告中有所觸遇。

目前對那促成抑鬱的父母愛被擾奪的地位的研究，最近在紐約舉行的「動物心理病模型與人類的比較」的會議中也被提及。

這些發現，將使寵物在人生的地位更清楚，這效果是否保持長久的，却不清楚。

這些研究，已伸展至貓、犬、雀鳥對被幽囚犯的精神健康的影響。

使用狗隻以醫治精神病，由柯爾遜博士在俄亥俄州進行，他曾在這會議報告。二十個所謂的「隱懊心情」的狗，因牠們的溫情和友誼而被選擇的，被用來醫治那些對普通治療沒有反應的病人。

作爲一個典型的個案，這報告講述瑪莎的個案，她對藥物或廿五次電擊都沒有反應，相反的，變成了「消沉，冰冷及幾乎啞口無言」。她被派給一頭狗，作爲她的伴侶，而她逐漸的康復，以至可以出院。柯爾遜博士報告，與這些狗一起，這些病人成爲了「不同的人」。他並說，這些狗「給予精神病患者所需要的那種愛」。

紐約艾爾姆赫斯特的李文遜博士也使用寵物來治療精神失常，但

這個會議，由探索科學基金組織的，最近在紐約哈摩尼俱樂部舉行。一個參加者，約翰斯霍浦金斯大學的安斯華斯博士，報告在人類中，甚至短時期的離開母親，或許影響一個孩子。她說，因此，在約翰斯霍浦金斯的一項研究中，發現二十個兩歲至三歲的兒童，在日間托兒所過活了五個月後，比較在家裏撫養的，較多緊張的跡象以及比較害怕陌生人。不過

柯爾遜的計劃，根據俄亥俄州大學的報告，是這程序的第一個有系統的評價。最密切的研究是，穆格福博士所做的寵物飼鳥在英國靠養老金過活者的生活中的角式。

在俄亥俄州大學研究的二十個病人，有十八人接受這些狗，全都有進步，有些後來可以出院。

與次等動物作件，可醫療精神病的另一方法，由威斯康辛大學的蘇奧密博士在這會議中講述。使用猴子，他把一頭經過一生與隔離而患精神頹喪的猴子與一頭正常的但較年青的猴子放在一起。那較年青的猴子仍在嬰孩階段，不

使用一頭「和藹可親」的狗作爲猴子的父母，由加州大學的梅遜醫生和肯尼地醫生在「科學」雜誌予以描述。有些猴子，由那些用布包裹着以作母親的機器撫養，以至十個月大；有些由牠們的母親撫養以至三個月大；更有些與年齡相若的猴子一起生活。

當牠們初次被派給一頭狗母親，這些猴子恐怖的踡縮和啼叫。不過，經過了兩小時之後，除了其中一頭之外，其餘七頭走向那狗。五頭於半小時內這樣做；

這些猴子會很快的變成很強的依附到牠們的新「母親」。而在四小時內，所有猴子都擁抱着牠們的狗。如果被隔開牠們的狗，後者擔任牠的母親的角式，祇着這嬰孩的身體，被分隔而憤怒。

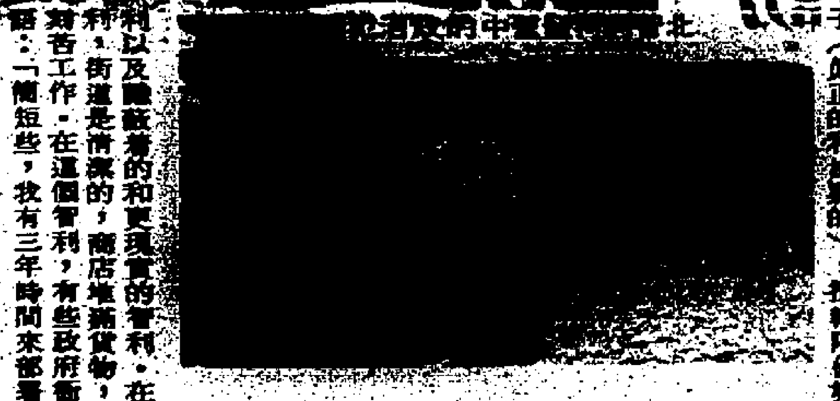
這猴子很快的從一羣狗中找到牠的「母親」。

安斯華斯博士評述約翰斯霍浦金斯大學的研究的遺議，她注意廿六對母嬰的發展，集中於那些因素如母親對嬰兒啼哭的反應。她說，很顯明的，母親的反應愈大，孩子在一年之後啼哭愈少。

她說，在那些孩子與母親不斷有身體接觸的社會中，那孩子似乎比較其他孩子更快發展獨立本性。她引述關於那些把孩子揹在她們乳下的布斯曼母親的研究，在兩歲至五歲時期，這些孩子比較抽着的倫敦孩子離開他們的母親較遠。

美國的遠離斯托克人類關係研究院的鮑爾比醫生說，過度照顧會比實際是相反的。這種思想，一個母親愈照顧孩子，那孩子的獨立性格愈強。評論約翰斯霍浦金斯的關於日間托兒所兒童的研究，他認爲那些托兒所是「很錯誤的和很昂貴的」。

智利軍政府漸失民心
竟用輪姦方法來迫供



自智利武裝部隊的政變推倒了阿倫第的馬克斯主義的政府後七個月內，以陸軍上將烏嘉特爲首的一個四人軍人委員會，清除了左派分子（眞正的和嫌疑的），扭轉阿倫第所推行的社會主義的運動。但這軍人委員會也開始發覺，許多智利的問題是困難的和不能應付的。時代週刊記者華治報告如下：

智利今天是兩個國家。有你可以看見的智利：在官式的智利以及整潔的和更現實的智利。街道是清潔的，商店堆滿貨物，鋼礦工人對著工作。在這個智利，有些政府衙署貼着標語：「簡短些，我有三年時間來部署。」

第二個智利是隱蔽的國家，一度是生氣蓬勃的首都聖地牙哥，這些日子是特別緘默的。嚴重的事情如政治和高漲的物價，很少人在電話中談論。本年初，一個陸軍巡邏兵經過首都附近的一幅田，向一個農人詢問一個話。那農人答道：「是的，先生。」他被拘捕，因爲他不尊敬陸軍，「是的，軍官先生。」他的律師說，他被羈押了七十天。

軍人委員會的領袖們決定根絕反對分子。

午夜拘捕事件仍時常發生，電擊和毆打的嚴刑時有所聞。至於女性囚犯，傳說有人被用輪姦方法迫供。

自政變以來，一部分重要的囚犯已在馬吉蘭海峽的多遜島等候審訊。這些囚犯，多數是阿倫第的合作者，包括幾位前任內閣閣員。在多遜島被囚幾個月後，阿倫第的外交部長阿爾梅達被押返聖地牙哥，衣衫襤褸，健康很壞。本年二月，前任內政部長康薩里斯自殺，這是政府公佈的。當從多遜島被押出來，這個六呎四吋高的硬漢體重祇是一百一十四磅。

有些政治犯的審訊則已進行中，在鐵孫科有五十名最近被宣布爲非法團體的左翼革命運動的會員，被判刑六十一天至二十年，罪名是在阿倫第時代攫奪土地及搶劫運輸汽車等。多遜島囚犯的審訊預期於四月底開始。

這軍人委員會答應准許「公平審訊委員會」（包括美國民主黨國會議員康特克拉克的一個美國律師團體）觀察，這團體希望，這軍人委員會一切依法進行，最低限度公開審訊。事實上，有些人認爲，這政權對於主要的阿倫第支持者或將從輕發落，因爲他們在多遜島已受够了苦。一個法律觀察家說：「這軍人委員會可能把這些人列入黑名單內而減輕他們的刑罰。這麼一來，世界不能申訴。」

除了消滅阿倫第的左派主義，這政權的主要工作是恢復這國家的經濟。它祇有局部的成功，禁止罷工及號召較少政治色彩的公司恢復經營，鋼礦，已幫助每月產量由五萬噸增至七萬噸。所有土地改革的放棄以及凍結物價已使農業增產。雖然通貨膨脹率自去年起已低減，現在預期一九七四年將超過百分之二百。目前，一月的加薪百分之五十已被高漲的物價抵消了。自政變以來，智利已借外債四億美元，但美國國會的態度却反對直接的政府援助。

一個曾在這軍人委員會擔任過幾個重要職位的官員說：「他們談論社會的困難問題，但他們做無用的事。領袖們爲所有智利人創立一個智利的宣言後，另一項命令卻宣佈聖地牙哥的新巴士路綫。」沒有長遠的目的，這軍人委員會祇是「頭痛醫頭，脚痛醫脚」。例如在聖地牙哥的蒙吉達斯街，大批警員祇在那裏用哨子命令亂跑的行人走回行人路去。

一個告訴人民怎樣過馬路的政府，開始疏遠那些贊許政府爲代替阿倫第的急激分子的智利人，最初歡迎驅逐阿倫第的基督敎民主黨的領袖們，現已抗議這政權鎭壓政治的權利。直至它獲悉一個密友遭受酷刑爲止一向支持政變的一個婦人說：「智利婦女打倒阿倫第。智利婦女可以同樣的對付這軍人委員會。」那是誇大的話。這軍人委員會不會很快的被推倒的，但是，除非它改變它的統治的方式，在民衆擁護逐漸消滅中，它或許要採取高壓的措施，以保持政權。

英一私梟奢言成功秘訣

現在，這「信差」不會知道做了什麼事情，而他的家人或許以爲這汽車會放在車房裏，因此當他們回去，經過海關的時候，他們不會面紅，也不會注視着汽車的某些部位。

這家人祇是帶着我們的東西過關。當這汽車過了關，我們在安全的地方，從車上搬走我們的貨物。從四月至九月，我們這樣做一次，我們從不使用同一的面孔每年多過一次。時常有足够的新人，他們需要一些錢，並找尋免費度假期的機會。

海關人員在某種程度上知道這種事情，但誠然，我們偷運太多，會引起他們注意。

如果我們都發了財，但我們從不設法控制整個市場，企圖打倒其他的競爭者。

這是很簡單的。如果一個走私者去買貨而發現那種貨全被買了，他知道有一個大經營者在收購。他的這批將賠本。那麼，他將怎樣做？他會告密。

海關人員依賴線人告密。我做生意時，時常保持合理的平衡。天空任鳥飛，人人都有做生意的機會，如果有人做大宗的買賣，海關人員會緝獲的。他們歡喜而我們也歡喜。

我們最蓬勃的時期是自動手錶初上市的時候，因爲它們是新的。二十五鎊以下的價錢很難買得正貨，但在瑞士的售價很廉。我們已經做了手錶，於是集中於這種新手錶。我們以每隻兩鎊的價錢買入，扣除各種費用，仍有厚利。

經過了第一次交易之後，我再不賣給商店。他們與你之間的關係是太明顯的，如果有甚麼毛病發生。作爲一個規律，我把手錶交給個人出售。那需要較長的時間，但比較安全些。手錶生意有利可圖，所以我提早不幹毒品生意。

我以較廉的價錢出售人們所想買的東西而賺取我的利潤。每一個人都歡喜。不過，毒品却是另一回事。自然的，我曾試過其他種類的走私。

我們通常找到一些週末度假的水手，給他們一些錢，他們用我們的錢去租賃一艘遊艇，駛到法國海岸的某一地點，接運貨物。

有些時候，我們接到特別的訂單，曾經有一次是一批鑽石。但通常是可以售賣的貨品。

這個方法不能偷運大批貨品，但有一個好處，那就是這組織的危險較少。我從未親自與那些水手會面，如果出了事，我們損失不大。最多祇損失那批貨，而且我們多數於事後才給錢與那些水手。實際上，他們中許多不需要金錢。他們祇是爲了興趣。

我的一個工作者努力的兩個水手，在他們的船駛進南安普頓碼頭前把一箱香水拋下水裏，由一艘摩托艇在那裏等候打撈。麻煩的却是那個箱破裂了，一包包的香水浮在海面。他們祇能打撈半數，其餘的被海水冲去。不過，我們以後不再使用這方法。縱使我們撈回那些完整無缺的箱子，一瓶瓶的香水放在沙灘上可能引起海關人員的注意。

（上文是多塞爾的一個已退休的幹了十五年走私生意的人所講述的。）（下）

前任特務背信違約
美情報局秘密被公開

不屈不撓，馬察第於一九七二年春決定講述全部——或幾乎全部。也是水門案記者伍特華德和柏因斯坦以及艾爾斯堡的代理人的奧普斯特，把馬察第的書的版權公開拍賣。阿爾佛烈·克諾普夫公司是勝利者。一個競投失敗者把這書的綱目洩漏給中央情報局，而中央情報局認爲馬察第發展了對美國的干預東南亞的厭惡。

一個月後，兩個聯邦調查局人員，馬察第認得他們是狄龍和韋斯特，攜同一項臨時約束命令到他家裏去，禁止他把這書的原稿交給出版家，直至它經過中央情報局檢查爲止。中央情報局根據僱傭合約，禁止現任及前任僱員，未得它同意而披露有關中央情報局的行動的任何資料。馬察第打電話給美國公民自由聯會，由該會代表他打官司。它辯說，中央情報局運用在先的限制——禁止出版——因此違犯「第一修正案」。但美國地方法院法官布萊安裁定，「第一修正法案」不適用於合約的義務。馬察第上訴失敗，美國高等法院不肯審訊這案。

幾乎準備放棄他的計劃，馬察第認識了馬爾克斯，後者是蓋斯參議員的一個助手。馬察第與馬爾克斯修改原稿，由馬爾克斯加上關於報界與中央情報局的關係一段。他們於一九七三年八月，把原稿送交中央情報局。它被送還，但刪去了三百三十九段。

有些修改不大完善。例如第二章開始是刪去的基辛格的評語，但另一段說清楚他在討論一個中央情報局計劃，要防止阿倫第於一九七〇年獲選任總統的。

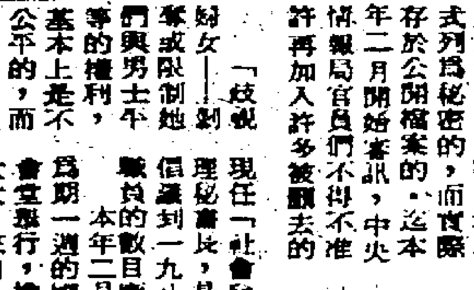
去年十月，這兩位作家與克諾普夫出版公司聯合起訴中央情報局。他們指摘原稿中被删去的資料，多數從未正式列爲秘密的，而實際存於公開檔案的。法院於本年二月開始審訊，中央情報局官員們不得不准許再加入許多被删去的，而這些將用大字位印刷。但中央情報局仍繼續辯說，它所說的秘密的就是秘密的。布萊安法官反對。他裁定其餘的被删去的資料，許多未經編列爲秘密的都可以照印。中央情報局對他的裁定實行上訴，兩位作家和出版公司也上訴，出版公司的法律費將是五萬美元至十萬美元。目前，這書將出版，但仍有一百六十八項刪除，這使出版公司編輯伊律在編排上有困難問題。

這本書暴露使用秘密行動作爲外交政策的工具，以及一個秘密機構在一個公開的社會活動的兩難問題。這兩者怎樣協調呢？如果中央情報局是可靠的，目前的國會委員會的監察工作是否足够？在仍然對美國利益構成威脅的世界的政治潮流不斷轉變的世界，美國能够完全公開它的外交政策而不須採取秘密行動嗎？這書將加深這辯論，它勢將是世界各地的某些靜寂的辦公室所必讀的書。

這本小說不大爲人注意，但中央情報局把它的不歡告訴原著人。不屈不撓的。（續昨完）

難怪今天各地均有婦女解放運動
因爲甚至在聯合國內，迄今仍有男女不平等的情形存在！何况……

「歧視婦女——剝奪或限制她們與男士平等的權利，基本上是不公平的，而且是一項違反人類尊嚴的罪狀。」——聯合國消除歧視婦女的宣言，一九六七年十一月七日。



潘迪夫人

× × ×

儘管理論是如此高尚，但實際上，婦女仍然是受到較低的待遇，甚至是在聯合國。

上一次出席會員大會的二千五百四十九名各國代表中，祇有一百八十名是女性。

在最高級的「駐聯合國代表」當中，二十二位是女性，另外有數名是男士。六百四十名女性，任次一級的「副代表」，其餘在聯合國任職的女士，影響力更遜，祇擔任顧問或秘書職務。

美國派駐聯合國的代表團共七十五人，女性七人。其中一位——瑪嘉烈·楊格太太，她的職位是「副代表」。有五十五個國家的代表團完全沒有女性。另四十四個國家，則各派女團員一人。

二十八年來，祇有兩名女性，曾出任聯合國會員大會主席。她們是：一九五三年，印度的潘迪夫人；以及一九六九年，賴比利亞的布祿士太太。十五國組成的安全理事會主席，最近始由女性首次出任。來自幾內亞的珍·西斯太太，亦是唯一常駐聯合國的女性代表。

去年六月三十日至今的聯合國職員當中，二百七十九位高級人員中，祇有九名是女士。至於二千三百一十二位低級職員，女性則佔三百七十八人。

在力求矯正這種不平衡狀態的人士當中，是一位五十八歲的芬蘭籍律師——赫嘉·施庇勒太太，她現任「社會發展及人權事務」的助理秘書長，是聯合國高職女性。她倡議到一九八〇年時，聯合國男女職員的數目應相等。

本年二月，聯合國曾主辦一項爲期一週的國際座談會，在會員大會堂舉行，擔任主席的就是施庇勒太太。來自一百零八個國家的婦女，爲政府提名，出席這次座談會，商討婦女在國家人口目標及經濟發展政策上所擔任的角色。

參加者很多以「女士」自稱，甚至有一人自稱「女公民」，相信這是聯合國首次見到的官式稱謂。

施庇勒太太指陳：「八十二年前，沒有任何一個國家的婦女享有投票權」（直至紐西蘭賦予婦女選舉權利）；及「沒有任何一個國家的婦女，能够成爲國會議員」——直至六十九年前「（芬蘭率先實行）」。

美國方面，全國性的婦女投票權，到一九二〇年，第十九項修訂案獲批准後才確立。

「大多數婦女在過去二、三十年間，才取得政治上的權利，」施庇勒太太說道，「因此，她們在政治生涯的每個階段上，都是『新丁』，尤其是國際事務方面。」

從施庇勒太太的預詞所說，「當制定優先處理國家及國際經濟問題的事項時，『性別歧視及不平等的問題』，仍然被忽視爲沒有正直要性。」

她宣稱：「世界事務依然被分爲那些是關乎婦女，那些是關乎人類。假使不是如此，我們可能不會處於目前的處境。」

她繼續說道：「婦女佔世界人口一半以上，她們供給世界人類食糧，沒有這些資源，就不會有發展。」（實譯）

「這麼說姑娘是要逮捕狄某了？」

「我說過，這兒不是柳州。」

「那……姑娘之意……」

「小妹並無惡意，祇是不願被人除破臉了。」

陳宵蘭話已說絕，似乎他不摘下人皮面具，她必然不肯甘休似的。

他終於將面具摘了下來，現出一張劍眉星目，英挺無比的俊美容貌。

「滿意了麼？姑娘。」

陳宵蘭粉頰一紅，接着嫣然一笑道：「狄大俠分明是人間罕覩的仙露明珠，怎會做那劫鏢殺人的事？」

狄珏冷冷道：「這就難說了，人世之間，善惡是非是很難分辨的。」

陳宵蘭俏目一睜道：「我不懂。」

狄珏道：「姑娘最好不懂，夜色已深，姑娘應該回去了。」

別人已下逐客之令，陳宵蘭自然不便賴着不走，但她身形還未立起，一陣急驟的腳步之聲忽然向狄珏的客房奔來。

狄珏面色一變，冷冷的睇着陳宵蘭道：「是妳……」

陳宵蘭道：「狄大俠不要誤會，陳宵蘭還不致這麼無恥。」

狄珏道：「那是誰？」

陳宵蘭道：「我知道是誰，不過一切有我，狄大俠先戴回面具再說。」

狄珏剛剛戴好面具，房門已被人一腳踢開了。

狄珏舉目一瞥，見當門而立的是一名年約五旬，身着公門服式的老者。

此人不過是一名捕頭罷了，無論他功力多高，狄珏還不致將他放在心上。

但這名捕頭的身後，另有幾名懷抱諸葛連弩的大漢，這就不能不使狄珏大為焦急了。

諸葛連弩是一種十分霸道的暗器，在如此接近的距離，除非他是銅打鐵澆之人，必然難以倖免。

他再流目四顧，發現前後窗人影閃動，顯示出處處都有伏兵，他可能逃生的退路，已被別人全部斷絕，在如此情勢之下，除了束手受擒，他還有甚麼選擇？

但……

「朱大人：你這是做甚麼？」

火流星陳宵蘭面如寒霜，衝着朱捕頭大聲喝問，同時移身擋着房門，不使這般公門中人跨越雷池半步。

他終於將面具摘了下來。

朱捕頭雖是身在公門，對這位陳大小姐可有點不敢招惹，而且他實在料不到陳宵蘭會在此地出現，因而神色之間顯得十分尷尬。

他乾咳一聲道：「對不起，大小姐，老朽是奉命拿人，想不到妳也在這兒。」

陳宵蘭道：「拿誰？」

朱捕頭道：「這位狄朋友，有人告密，說他是劫鏢殺人的江洋大盜。」

陳宵蘭冷哼一聲道：「你朱大人就相信了，請問那告密之人可曾拿出證據？」（三〇）

第十章：魂飛天外

第一線陽光衝破晨霧，照射在大地上時，鄧定侯就醒了。

他醒來時，陽光正照在王大小姐烏黑柔軟的頭髮上。她的睫毛也很長，她的雙頰嫣紅，柔髮上帶着種醉人的幽香。

她就睡在她身旁，睡得就像是個孩子。

鄧定侯大醉後醒來時，常常會在自己身邊發現一個陌生而年青的女人，他通常都要想很久，才能想起這個女人是怎麼到他床上來的。

可是這一次——

他沒有想下去，悄悄的站起來，深深呼吸了一口清晨郊外的清新空氣。

然後他忽然怔住。

睡在車頂上的丁喜已看見了，緊住樹上的那匹馬也不見了。

（本章終）

魔宗（一）

「丁喜眞的走了？」

他眞的走了，不但帶……還偷走了一罈酒，却在車上留下兩個字：

「再見！」

再見的意思，有時候就是永不再見。

「他為甚麼要不辭而別？是不是怕我們追他上餓虎崗？」

王大小姐用力咬着嘴唇：「我實在想不到他居然是個這麼怕死的懦夫。」

「他絕不是，」鄧定侯說得很肯定：「他不辭而別，一定有原因！」

「甚麼原因？」

「我也不知道。」

鄧定侯嘆了口氣，苦笑道：「我本來認為我已經很瞭解他。」

王大小姐道：「可是你想錯了！」

鄧定侯嘆道：「他實在是個很難瞭解的人，誰也猜不透他的心事。」

王大小姐道：「我想他一定認得百里長青，說不定還跟百里長青有甚麼特別的關係。」

鄧定侯道：「看來的確好像有一點，其實却絕對沒有。」

王大小姐道：「你知道？」

鄧定侯點點頭，道：「他們的年紀相差太多，也絕不可能有交朋友的機會。」

王大小姐道：「也許他們不是朋友，也許他眞的就是百里長青的兒子。」

「你在這裏是自由的，我會像客人一樣待你，」王一鳳說到這裏就抬頭望望邱時儒，「甚至，你可以分享我家裏所有的東西。」

「你眞慷慨，太太，不過我會守你這裏的規矩。」

「我這裏沒有甚麼規矩，好像俱樂部那樣自由自在。」

「難得遇到像你這樣的事頭婆，我眞是有福了。」

王一鳳對自己的智慧和手腕非常有信心，就算是那些致強的娛樂公司的老闆和經理都不是她的對手，別的人就更不用說了。所以對於像阿巧這樣的粗獷女人，自然不會放在眼裏。

邱時儒出去辦公室的時候，阿巧在工人房的窗口看來看去，連後面牆上有幾條水管都十分注意。她又用手去拉一拉鐵窗，看看是否够結實：一個人生活在這種環境，需要步步為營才能確保安全。

就在這時候，王一鳳已出現在門邊，對阿巧說道：「如果有甚麼不滿意的地方，儘管告訴我好了。」

「一切都很好，後窗正對你們的房，晚上說不定還有風景可看。」

「你想錯了，這裏的風景現在已經破壞無遺，要等待你來興建呢。」

阿巧知道這個女人的確厲害，她不用任何証據，就能知道自己和邱時儒的關係。

「我那有資格，我祇是一個女傭，不負責培養風景的。」

半靜寂地帶

麵包商說：由於麵包製成後會縮水，所以賣出時就會不足重量。工商署長說：無包裝而未註明重量的麵包，受不到管制。

所謂「磅包」，大概是一個「名詞」。正如「熱狗」並不是「狗」一樣。

×　×　×

工務司指出，現在存水是接近四百億加侖。表示除非今後雨量特別少，今夏將不會制水。

望天落雨，比望米落價有信心得多。

×　×　×

泰國發明利用清水生產汽油，名為「永恆燃油」。共有四個方程式可以採用。

並非「天方夜譚」，但至少是不產油國家的幻想曲。

・丹尼・

三二六：李定夷訪劉鎮南，副官攔駕

李定夷變更了主意，第一件事立刻去找劉鎮南說明，第二件事往江湖平處辭行。這兩個萍水相逢的朋友，實在够朋友！

劉鎮南住在同一旅館，同一層樓，不幾十步便到他開的房間。

正待敲門，忽聞背後一陣急促的腳步聲趕來，叫聲：

「李先生！」

李定夷回頭看時，乃是劉鎮南的隨行副官，極力向他擺手。

李定夷祇得站定了。那副官未言先笑：「奉鎮守使命，今天不會客。」

「怎麼的？」李定夷聽得好笑，極平常的傳句話，竟加上奉命這類字眼，還挿入個官銜，官腔打得十足。

「李先生，我認得您。不過鎮守使那麼吩咐，我祇有照傳。」

「門沒有上鎖，人在裡面，怎麼不會客呢？我又不是甚麼客。」

「我曉得，李先生是鎮守使的好朋友。不過鎮守使有命，明兒動身上京，今兒無論任何人都不會。」

「我是跟你們鎮守使同路去的，怎麼也不見？而且有要事須跟他當面說明。」

「可是，」那副官一臉為難，「鎮守使說過無論何人不接見，李先生當然也包括在內。我們祇有奉命辦事。」

「豈有此理！」李定夷的書生氣發了。

那副官有些著慌，知道李定夷是他主人極敬重的好友，非同僚屬，得罪不得。李定夷不待對方再解釋，悻悻然走了。

那副官急忙趕上截住，千萬個賠不是。

「我又不是他的部下，也不為打秋風而來，你把我擋駕，眞正豈有此理！」

那副官見火頭燒上自己身來，生恐李定夷在他主人跟前說他壞話，飯碗不保。

張乖崖疏誅寃

眞宗時王欽若、丁謂、劉承珪、陳彭年、林特號爲五鬼。張詠上疏斬之，以謝天下；並乞斬己頭以謝謂。

・岱宗・

張詠學問淵博，有濟世之才，無論任文武之職，均能應付裕如，卓鑿賢能，望重海內，晚年自號乖崖公，余前曾為文以紀之。乖崖公忠體國，嫉惡如仇，其生平事跡，可資風世者甚多，再再述之，以餉讀者。

當眞宗之世，有王欽若、丁謂、陳彭年、劉承珪、林特，號為眞宗五鬼。緣眞宗寬仁慈愛，有帝王度量；然好奉道教，信惑邪說，天書封祀，制作紛紛。大中祥符五年王欽若為樞密使，丁謂參知政事。王欽若、丁謂以導帝封祀，眷遇日隆。欽若自以深達道教，多所建明，而丁謂則從中附會之；並與陳彭年、劉承珪蒐講墜典，大修宮觀；林特有心計，使為三司使，以營財利，五人交通，蹤跡詭秘，識者皆知其惑聖主也。

大中祥符八年張詠上疏曰：「近年虛國帑藏，竭生民膏血，以奉無用之土木，皆賊臣丁謂、王欽若二人啓上之侈心，不誅死無以謝天下；其餘陳彭年、劉承珪附近惑主，亦罪有應得；林特斂財貪墨，更罪不容誅。」又疏云：「陛下不當信任邪妄之言，營造宮觀，竭天下之財，傷生民之命，此皆賊臣丁謂誑惑陛下，乞斬謂頭，置於國門，以謝天下；然後斬詠頭，置於丁氏之門，藉以謝謂。」疏凡三上，眞宗寬之。乖崖公長嘆曰：「欲以頭顱許國而弗能也！」未幾，公卒。眞宗聞之，頗嘆其忠。

詠少學擊劍，剛方自任，慷慨有節義，樂爲伏俠事。有士人遊宦遠方，爲僕夫所持，且欲得其女爲妻，士人不能制，悲痛不已。詠聞之，卽邀其僕夫，騎事共至郊林中，將僕夫斬之，以解士人之困。且嘗言曰：「事君者廉不言貧，勤不言苦，忠不言己功，公不言己能，斯可以事君矣。」眞宗稱其才，能任將帥，以疾未能盡其用，惜哉。

詠嘗謂臨事有三難，能見一也，見而能行二也，行當必決三也。

又嘗勸人曰：「凡舉薦人才，須舉薦好退者，好退則知廉知恥，若舉之忠節愈堅，少有敗事者；若奔競之人，能曲事諂媚，求人知己，若舉之，必矜才好利，累及舉官矣。且好競者，將自得之，何暇吾舉。」此乃詠舉薦賢士最高準則。

李順之亂，官於蜀者，多不挈眷隨行。詠知益州，則單騎赴任。官屬憚其嚴，莫敢畜侍婢，詠不欲絕人情，遂自買一婢，以侍巾櫛，而示官屬可置侍姬。詠還都之日，呼其婢父來，出資以嫁之，仍處女也。

景德間，寇準被王欽若讒孤注，罷爲刑部尚書，出知陝州。初張詠在益州，聞準入相，謂僚屬曰：「平仲（準）奇材，惜學術不足耳。」及準知陝，詠自成都還，二人相遇，分道時，準送之於郊，問曰：「何以教準？」詠徐曰：「霍光傳不可不讀也。」準莫知其意。歸取傳讀之，至「不學無術」，笑曰：「此張公教我也。」

詠少時謁陳南圖，意欲歸隱。陳曰：「公方有職事，其勢如失火家，待君救火，豈可不赴耶！」及第後以詩寄傅霖逸人云：「前來失却下漁磯，苦戀明時未得歸；寄語巢由莫相笑，此心不是愛輕肥。」

傅霖青州人，少與詠同學，霖隱不仕。詠既顯，求霖者三十年，不可得。在陳州，忽來謁，詠見之，問曰：「昔何隱，今何出耶？」霖曰：「子將去矣，來報子耳。」詠曰：「吾亦自知！」霖曰：「知復何言！」翌日別去，一月後而詠卒，時大中祥符八年十月。贈右僕射，諡忠定。

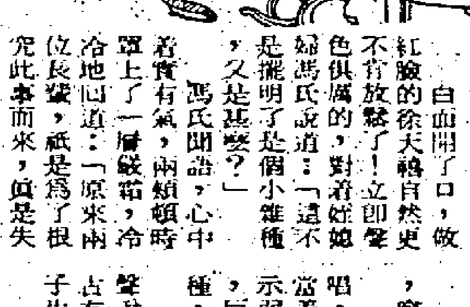
談笞刑

漢代有談笞刑所謂「肉刑」，大別為黥面的墨刑，截鼻的劓刑，和割腐斷趾的宮刑。到漢文帝時下詔廢除「肉刑」，由宰相張蒼擬定代替肉刑科律：「當劓者笞三百，當斬左趾笞五百」。以笞為刑，這就叫做「笞刑」，是五刑之一，笞的刑具，最初用小竹棍製成，其後改為「楚」，楚就是牡荊樹的枝條，可用為扑撻之具，古代的杖刑，就是以小杖決打，隋書刑法志：「笞之為言恥也，凡過之小者，捶撻以恥之。」

笞刑最初的作用，是施之於小過的鞭撻，可說是一種「體罰」，使受刑者知恥悔過，後來這個刑法發展成為打屁股。但因為笞的次數過多，往往被笞未畢而已死。漢景帝將笞五百的改三百，笞三百的改二百，受刑者仍吃不消。又將笞三百的改為二百，笞二百的改為一百。漢書景帝紀：「乃詔有可減笞刑，定箠令」，箠就是杖刑。

箠令的規定，是使受笞刑的罪犯，以「箠」笞其臀，箠的尺度，規定長五尺，厚一寸，用竹製成。笞臀的規定，並限於臀部。情因屁股的肉最厚，合該挨打。本來打而及於屁股，使罪犯的屁股受罪，是亦「恥」的意思。可是一打就打一百至二百，打至皮開肉綻，鮮血淋漓，好不痛煞人也。

類似笞刑的，在漢時還有鞭刑。笞刑以竹杖為刑具，鞭刑則以皮革製成刑具，施刑於體及臀。魏晉時，笞刑和鞭刑，兩者均相並用。隋朝廢除鞭刑改為杖，笞與杖定為五等，每等以十進。唐朝受決杖者，受刑時背腿臀均分，宋時又有背杖和臀杖。明時則臀腿均分，已無笞背之刑。以兩用大荊條決打，到了清代改以大竹板打屁股，自六十至一百為五等，號為「肉鼓」。民國成立以後，笞刑宣佈廢除，不以打屁股為刑罰。而香港仍保留笞刑，却是有名無實，籐鞭傷皮不傷肉，若改為皮鞭，加重次數，則嚇阻罪惡的效力就增強了。（炳炎）



八二：兩頰頓時罩上了一層嚴霜

她祇指着兩位長輩而言，一則知道登門不過盲從而已！二則她不想得罪衆多族人，以致鬧起來不可收拾。

天壽、天福兩兄弟何等致猾，眼看馮氏祇朝着自己說話，却不責其餘的人，分明是想博取族人同情，企圖避免糾紛的擴大，於是兩人面面相覷之下，天福便立即說道：「妳也怪不得我們，我們並不是一定要興師動衆，跟妳過不去。祇是，小雜種既是從娘家帶來，妳媳婦便於品德有虧：我們姓徐的，乃是宛平大族，七月生子，頭面有關，忝為族人，又怎能存而不問？」

馮氏聞語，心中着實有氣，兩頰頓時罩上了一層嚴霜，冷冷地回道：「原來兩位長輩，祇是為了根究此事而來，眞是失敬了！」

紅臉的徐天福自然不肯放鬆了！立即聲色俱厲的，對着姪媳婦馮氏說道：「這不是擺明了是個小雜種，又是甚麼？」

天壽亟亟接口道：「一些不錯！我們族裏，容不得小雜種繼承香煙，貽羞門楣。」

一個紅臉，一個白面，一搭一檔，一吹一唱，話已說到了筋節上，再也阻攔不得。馮氏當着許多族人及僕婦、丫鬟的面，又豈肯輸忍示弱，把一口氣硬嚥下來；當下也便挺起精神，反唇相稽道：「二位長輩，口口聲聲咒罵雜種，請問可有憑據？」

天福見馮氏提到憑據，立即臉色一沉，大聲說道：「妳也生過孩子，總知道十月懷胎，古有明訓：如今妳媳婦過了門七個月，就把孩子生了下來，這還不算是眞憑實據嗎？」

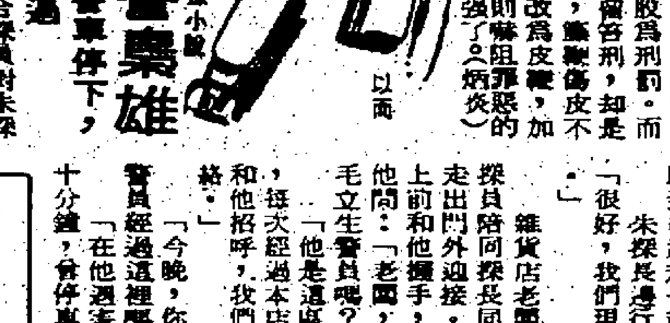
馮氏眼看天福說不出確實憑據來，心中究竟，哦了一聲問道：「二老爺敢是咬定我媳婦，還沒有過門就有了身孕？」

徐天福哈哈大笑道：「這還用說嗎？祇要問一問妳媳婦，自然就多瓜是多瓜，茄門是茄門，甚麼都明白了。」

徐母一頷首，徐徐說道：「我媳婦產後體弱，臥病在牀，這會兒怨她不能出來拜見長輩，要請大老爺、二老爺原諒了。」

天福見姪媳婦說話語氣，似欲推搪，又復憤怒起來，哼着說道：「妳不讓她出來，就是情虛！就是包庇！」

此話一說出口，馮氏越發忍耐不得了！坦然說道：「二老爺定要如此說，也祇好聽便了！」



殺警梟雄

短篇偵探小說

五：警車停下，貨車衝過

陳永合探員對朱探長說：「現在姚探員正沿着公路找尋證人，也許是可以發掘出新證據的。」

「但願他此行有所收穫……」，話還未說完，姚探員已匆匆跑回來。他指着遠處一間小雜貨店對朱探長說：「雜貨店老闆，他說有話要和探長面談。你可以到那邊走一趟嗎？」

朱探長邊行邊說：「很好，我們現在就去。」

雜貨店老闆看到姚探員陪同探長同來，即走出門外迎接。探長急上前和他握手，隨即向他問：「老闆，你認識毛立生警員嗎？」

「他是這區的警員，每天經過本店，我都和他招呼，我們相當熟絡。」

「今晚，你看到毛警員經過這裏嗎？」

「在他遇害前的二十分鐘，曾停車在本店門前？……」

「他可有甚麼說話麼？」

「他祇在車上站起來，向左右張望，似乎有所等待。我正要上前向他打招呼，他已匆匆開車離去。」

「是否向某人或某一部車輛追踪呢？」

「那我就不知道了。」

「你當時對他的行動，可否有甚麼推想嗎？」

老闆遲疑一下，然後說：「我想起在他開車前，是有一部貨車駛過。貨車駛得相當快速。當時我以為毛警員，是追上前去干涉他開快車。」

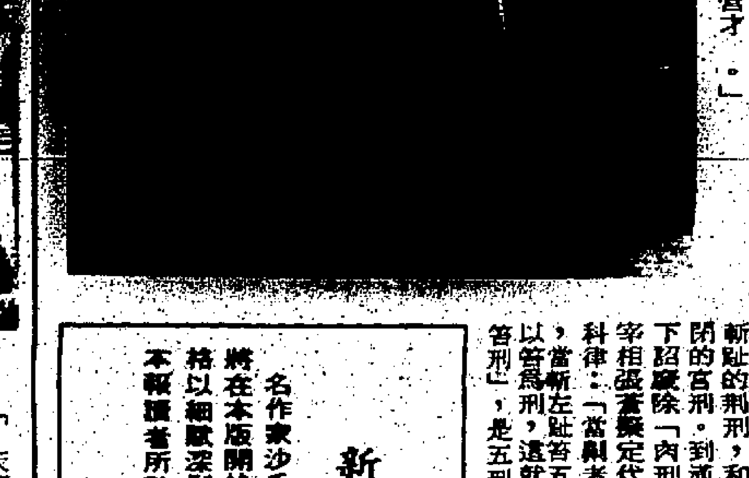
朱探長聽到老闆說及有部貨車經過，大感興趣。即向他追問：「你認得那部貨車，或那個貨車司機嗎？」

「貨車開得很快，不祇司機樣貌看不清楚，連貨車的車頭樣子也未及注意呀。」他邊說邊指着櫃檯後一位店員對探長說：「他却說那部貨車，很像是馬高飛的貨車。但我不敢證實。」

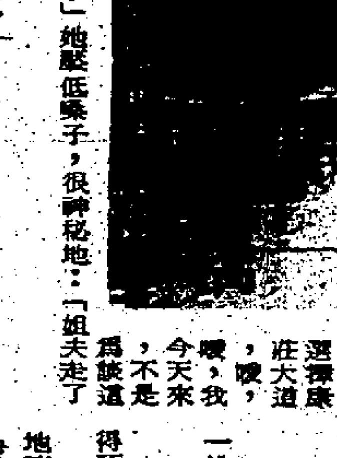
「你認識馬高飛嗎？」探長向他追問。

新作預告：

名作家沙千夢女士新作「朝露」，日內將在本版開始連載。沙女士所撰小說，風格以細膩深刻見稱，擁有廣大讀者，諒受本報讀者所歡迎。（編者）



「再窮的人也會選擇康莊大道，嘆，嘆，我今天來，不是爲談這些，我告訴妳——」她壓低嗓子，很神秘地：「姐夫走了沒有？」



「早上班去了。」

他把椅子拉近些，想壓小聲音，結果却尖得像吹得太高的洞簫。

「我去看了畫展，嘩，好熱鬧！」

「還有甚麼奇怪，我在報上看到了，一大段一大段的名人捧場文章，」我故意淡淡地說道。

「妳沒看到那場面，會場裏邊外邊，連走廊都放滿了花籃，送花的人，還不是等閑之輩！」

我沒做聲。

素嵐變了，他完全變了！

「那些畫啊，幾乎全有人訂下，有好多還寫明重訂，標價都在五千塊以上。我看他開這次畫展，要發一筆大財！」

「在香港開畫展，本來就是為名為利，」我勉強說。

「眞沒想到，素嵐也會那麼吃得開！」

「世事難料，誰說得定呢？」

「姊姊，說眞的，妳後悔不後悔？」

「後悔甚麼？」

「沒等他。他今天並不比姐夫差多少，也許利還比不上，可是那份風頭啊——」

「別提他了！」

我很矛盾，又怕聽到他的名字，又想知道他的消息，這幾天，我心裏一直波浪滔天，嘯天問了我幾次：「是不是不舒服，爲甚麼恍恍惚惚？」

「他倒提起妳，」海珊悠悠閑閑地說。

我全身的神經都拉緊了：「他向誰提起？」

「當然是向我。」

「他祇見過妳一次，而且在五年前，他還認得妳？」

「他的記性好得出奇。他說：我跟你好像孖生姊妹，」

「他還說了些甚麼？」

「他問妳的近況：住在那裏？過得好不好？我說妳好得不能再好，丈夫有錢，孩子乖。」

我很希望知道素嵐的反應，海珊却住了嘴，饒有興緻地咬她的巧克力。

我全身的神經都拉緊了。

巫山片雲

南宮搏

火壇深思

沒有人理會，他的叫聲在空曠中散失，消滅。

於是，他又回身，走到沒有火的火壇之前，站立着，注視着，火壇的底部洗刷得乾淨，可能，那是長久沒有點燃過火焰了。

他總行一匝，設想着拜火教的廟堂何以會如此之清靜冷落，照那本小冊子所記載，應該有許多教徒的，雖然年遠代湮，但一種宗教，一旦有廣大的信徒，照理不會沒落到這一地步的啊！

他恍忽，於是，他又想到小冊子上所記「本朝定鼎，准於北京、長安，各留教堂一區，其餘各派寺堂，奉嚴永禁」，他想，滿清皇朝雖然保留了拜火教兩所教堂，實際上是永禁的，那末，對拜火教，自然是有壓抑的眞實用心，滿洲人在沒有入關之前，曾經利用拜火教而在關內作秘密活動，一旦成功入關，取得了統治權，就把從前運用過的一個教派壓制了。

他想：「滿洲人為何不再運用呢？」

在一匝又一匝的漫步中，他終於領悟到滿洲人不再運用拜火教，而且永遠禁止的原因了！拜火教有廣大的信徒，必然有一套引人的理論，大概如漢末的五斗米與黃巾一類淺近易曉的教義，易為大衆接受。

於是，他又翻閱那一本小冊子，「元末，明太祖起兵，奉日月為神，亦宗事摩尼，因以日月為神，故建國號曰明——」對此，他有著疑惑，他是生長在前朝的，他不曾從正式的記錄中見到太祖皇帝起兵時是借用摩尼教徒的勢力，奉日月為神，因而定國號為明的說法，在以前，尤似不曾聽到過。

他疑惑着：「居然有這樣的事，為何以前沒有此說呢？以前，大明未亡國之前，竟未有人說這樣的事嗎？」

他再翻看這一本小書，看到大明立國之後，命祆教與白蓮會與佛教合流，專拜彌勒佛——這使他笑了，彌勒佛祖腹，一盤笑嘻嘻的樣子，使他有忍俊不禁之感，他再想：如果這些事都是真的，那末，作這一項改變的，當是大明太祖皇帝——這位皇寺小和尚出身的皇帝，晚年是多有心機，而且也猜忌殘狠，扶他建立國家的功臣，在天下大定之後，有許多被殺，倘若拜火教的徒衆眞的是曾助他打江山的，那末，到了後來會不免，也該是意中之事了。

把拜火教改變一下，可能是太祖皇帝消滅它的勢力的一種方法，滿洲人用過拜火教而如今禁止，也可能和明太祖是一樣的手法！

播音電視節目

香港電台

六・〇〇 粵語新聞
三〇 時代曲
四五 天氣報告
七・〇〇 香江之晨
四五 天氣報告
八・〇〇 粵語新聞
通交情況報導
漁民天氣預告
海員特別報告
每日公衆活動報告及特別報告
三〇 時代曲
九・〇〇 粵語新聞
一〇 粵曲
十・〇〇 粵語新聞
兒童節目
「老鼠回鄉」
三〇 樂在其中
十一・〇〇 粵語新聞
科學講座
一五 空中論壇
十二・〇〇 新聞簡報
本地及外來生牛及生豬批發價格報導
歐西曲及時代曲點唱
漁民天氣預告
一・〇〇 粵語新聞
粵曲
天氣報告
專題探討
二・〇〇 點唱節目
三・〇〇 新聞報告
本台錄音粵曲
◯西廂記之悶怨
四・〇〇 ◯精忠報國
美林新記
「懶人行徑」
時代曲
交通情況報導
縱橫談
六・〇〇 粵語新聞
轉播足球「消防對精工」
七・〇〇 粵語新聞
閒話香港綜合性節目
八・〇〇 新聞報告
古今中外問答
夜夜此時節
「神秘香肉」
九・〇〇 龍翔劇選
「焚香記」
十・〇〇 轉播倫敦新聞
轉播夜總會歌唱節目
十一・〇〇 新聞報告及天氣報告
男歡女愛
「齒輪」
時代曲
天氣報告
粵語新聞
十二・〇〇 時代曲
播音完畢

商業第一台

六・〇〇 新聞簡報
時代曲
七・〇〇 新聞簡報
天氣報告
清晨雅趣
八・〇〇 新聞報告
時代曲
九・〇〇 新聞簡報
天氣報告
生活的旋律
無名藝劇
十二・〇〇 新聞簡報
時代曲精華
新聞簡報
港九時事
時代曲
新聞報告
天氣報告
漁民天氣報告
人海傳奇
時代曲
一曲寄心聲
四・〇〇 新聞簡報
續播「一曲寄心」

商業第二台

五・〇〇 傳統劇目選唱
六・〇〇 新聞簡報
天氣報告
港九時事
歌餘春秋
七・〇〇 讀者文摘
口琴講座
八・〇〇 新聞報告
天氣報告
粵曲
報告各場賽狗結果及派彩
一・〇〇 播音完畢

七・〇〇 新聞簡報
天氣報告
良晨樂韻
天氣預測
八・〇〇 天氣報告
新聞報告
續播良晨樂韻
九・〇〇 新聞簡報
天氣報告
漁民天氣預告
今日之歌
十・〇〇 新聞報告
逍遙音樂會
十一・〇〇 新聞簡報
歐西曲點唱
十二・〇〇 新聞簡報
天氣報告
我愛時代曲
一・〇〇 新聞報告
祝壽祝婚節目
兒童節目
二・〇〇 天氣報告
年青人時間
四・〇〇 新聞報告
續播年青人時間
六・〇〇 轉播足球「消防對精工」
七・〇〇 安全島
八・〇〇 新聞報告
天氣報告
社團粵曲
十・〇〇 新聞簡報
引人入勝
新聞報告
十一・〇〇 貓頭鷹中心
新聞報告
十二・〇〇 天氣報告
子夜曲
一・〇〇 播音完畢

麗的電視中文台

九・〇〇 新聞、天氣及節目介紹
追緝七日（本週新聞大事撮要）
英國足球賽
快樂家庭
「勝利之路」片集
世界之窗
「龍虎遊俠」集片
世界新聞及天氣報告
麗的電視劇「心鎖」
四・〇〇 新聞及節目介紹
妙女郎
「執法如山」片集
五・三〇 錦綉良緣「陰錯陽差」
新聞及節目介紹
星空奇遇
六・三〇 衛生與健康
大馬戲
七・三〇 獅子山下
新聞及天氣報告
八・〇〇 花花世界
「求職趣事」
九・三〇 週日劇場「神威勇探」片集
時人時事
十一・四五 今時今日（本……

無綫電視翡翠台

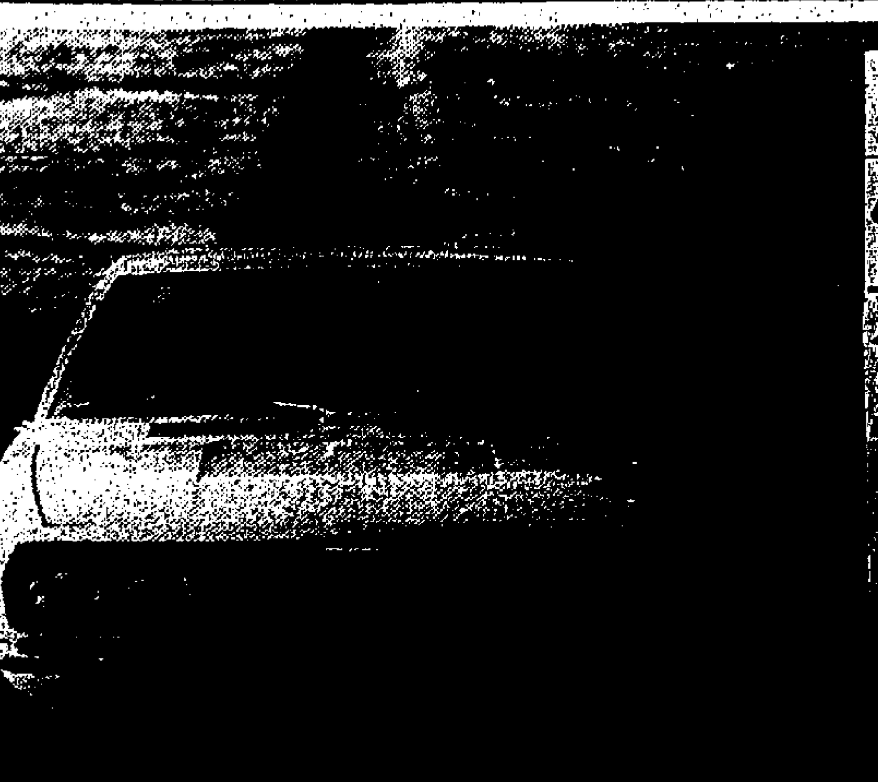
港及世界新聞報導）
十二・〇〇 「妙手仁心」片集
完播曲

八・〇〇 每日電影「雌雄雙飛俠」山于素秋、羅艷卿、伍秀芳主演
九・三〇 七彩「雌虎雙雄」片集
十・四五 實地播映七彩「港聞一週」
七彩「妙街童心」片集
七彩「功夫」片集
十二・一〇 七彩「快活谷賽馬實況」
七彩電視劇場「夢影」
一・四〇 七彩「蘇絲馬跡」片集
二・〇五 星期日電影「義犬救美」由吳楚帆、紫羅蓮主演
三・三〇 七彩「歌舞良宵」
四・〇〇 七彩「神貓卡通」片集
七彩「彩色世界」片集
五・一五 七彩「藍寶石王子卡通」片集
七彩「火星妙人卡通」片集
六・〇五 七彩「四海一家」片集
七彩「父子情深」片集
七・〇〇 七彩「愛犬與我」片集
實地播映七彩新聞及天氣報導
八・〇〇 新聞特寫
七彩「老太爺」片集
七彩「心大心細」
九・〇〇 七彩「西遊記」
港聞摘要
七彩「罪惡剋星」片集
七彩「莉莎明妮歌舞特輯」
七彩「英國足球大賽」
全日播映完畢

無綫電視明珠台

三・〇〇 週日英語長片「草莽雙雄」山狄林肯主演
四・三〇 卡通片
七彩「萬能勇士」片集
五・一五 七彩「未來世界」片集
六・〇〇 七彩「十字街頭」
七・〇〇 新聞及天氣報導
七彩「時事漫談」
七彩「瑪麗喜劇」片集（中文字幕）
七彩「麥堅滿堂」片集
八・三〇 七彩「新潮夫妻」片集
今日新聞
九・〇〇 七彩「驚心動魄」片集（中文字幕）
十・四五 七彩「新聞展望」
十一・〇〇 星期日劇場
全日播映完畢

愛快「愛快達」



一輛新款的愛快羅密歐「愛快達」型，已經在本港推出。

愛快汽車公司在一九五〇年就推出一輛一五九「愛快達」型（ALFATTA）賽車，獲得當年的世界格蘭披治大賽冠軍。

二十多年後，這一冠軍名車的標誌，又用在愛快推出的新車上。

這輛新款的「愛快達」，機械設計基本上和一九五〇年獲得世界冠軍，配八個直列式汽缸的大賽車引擎相同。極力子與波箱與引擎脫離，而與後輪的尾牙（差速器）聯結。

波箱與極力子聯接後輪，其實是很合邏輯的設計，因爲動力是傳到後輪推動的。而且波箱和極力子的重量，由車前移到車後，不但增加後輪的貼路性能，而且也使全車前後負荷平衡，特別是車頭不致過重。

「愛快達」的後輪懸掛系統，是半獨立的狄第安式。這設計減少了車軸負荷車輪的重量。能使車子在任何崎嶇道路行駛時，車輪仍能保持垂直的角度，使輪胎緊貼路面。

當水溫提升到攝氏九十二度時，電風扇即自動通電轉動。新款「愛快達」，可供應原廠的冷氣機。但暫不採用全自動波箱。

行車穩定，控制靈活

由於近年來汽車設計，輪胎胎面儘量加濶，因此「愛快達」的設計人員，反而不用全獨立的懸掛系統，就是因爲獨立式懸掛系統，難保持輪胎垂直，容易引起溜滑，尤其在急轉彎的時候，更易引起輪胎傾斜，不能與路面緊貼。「愛快達」仍然沿用二十多年前揚威賽車場的「愛快達」大賽車設計型式，道理就在這裏。

「愛快達」懸掛系統的設計，既然使到四個車輪負荷平衡，因此，行車穩定，控制靈活，貼路性能特佳。

同時，波箱與極力子移去後軸之前，前輪負荷相對減輕，過去愛快羅密歐各牌汽車，一般反應是軚盤較重，這一款式的「愛快達」，一反上述各型愛快缺點，軚盤輕巧，彷彿裝配了動力輔助的軚盤一樣。轉向靈活，比過去任何款式的愛快汽車爲佳。

除此之外，「愛快達」的各項機械設計大部份保持傳統型式。但是引擎的設計是全新的，而非由原有的引擎予以更改。新款的愛快，包括車型大小與引擎馬力，是介乎愛快一六〇〇型與二〇〇〇型之間。而性能和車廂大小，與二〇〇〇型接近。

一般來說：「愛快達」航型比二〇〇〇型稍小，但車廂仍然甚爲寬敞。而車身線條，比二〇〇〇型美觀。一改愛快汽車過去傳統「四方」式。根據廠方資料：「愛快達」風阻力系數，祇有〇．四二。這系數對房車來說，已經是很低；因而這車最高時速，可達一一二哩。

「愛快達」近隨目前新車外型設計，「腰身」很低，車窗玻璃特大；行李箱很深。因爲波箱和極子已移到車後，前座位特別寬敞。

噪音絕緣，效果極佳

由引擎起分成兩截的傳動軸，把引擎動力傳到後軸的波箱，以兩個萬向接頭連接，波箱的前方爲飛輪及極力子。波箱的外殼用輕合金鑄製，具五前速齒輪。波箱的厚橡膠襯墊在一橫樑上，噪音絕緣效果極佳。傳動軸其實就是曲軸的一部份，因此轉速與引擎的轉速相同。

在尾牙（差速器）兩旁爲碟型車掣。碟型車掣不與車輪連接，大大的減輕了車輪的重量。後輪是用鋼板壓製，濶五吋半。後輪車掣的內壓系統，與前輪車掣分開，以策安全。並且配限制油型設計，以防止後輪在緊急刹車時發生溜滑。後輪轉軸配萬向頭，手掣另與後輪碟型車掣的車皮相連。而這一設計，手掣效果過去證明並不理想。至於狄第安型的半獨立懸掛系統，本是用輕盈的輕合金鑄製。後輪並配反傾側的扭力桿，前輪的懸掛系統以扭力桿代替彈簧。獨立懸掛的設計採用腳叉傳統型式。

摺疊軚軸，安全設計

齒輪與齒板型的轉向系統，安裝在前輪軸的位置之後，轉向軚軸分爲三截。一旦失事撞車，軚軸摺疊，不致被壓向後延伸傷駕駛人。

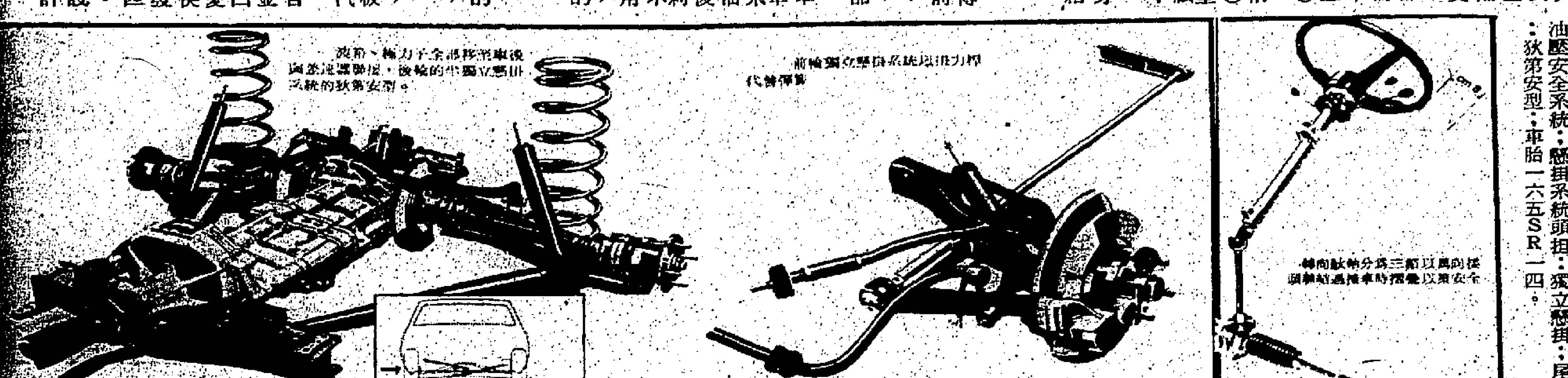
其他安全設計，包括車頭車尾受撞時溜入，以減少撞擊力；以及受撞時即自動脫離的倒後鏡，不碎安全玻璃、頭墊、兒童安全門鎖等一般汽車安全措施。

「愛快達」的引擎汽缸座及汽缸蓋都是輕合金鑄製。四個汽缸的總容積爲一七七九ＣＣ，並且配兩對位於汽缸頂部，而以鏈條拖動的活蹲凸輪。汽缸的燃燒室爲半圓的碗型設計。這也是愛快羅密歐的傳統設計，而爲很多汽車公司向愛快借鏡。「愛快達」引擎汽缸容積平均一〇〇ＣＣ可發出依照美國汽車工程學會ＳＡＥ規格計算八十四制動馬力。這比例爲其他很多牌子所不及。

新的引擎設計是引擎底部的……外面設計「渠」，以便潤滑容易冷卻。很有效率，因而使引擎性能……

「愛快達」型規格

引擎：汽缸座輕合金；汽缸蓋輕合金；四個汽缸直列式；汽缸直徑及活塞衝程八十×八八．五公分；汽缸容積一七七九ＣＣ；兩承軸五活蹲；汽缸頂蓋活蹲凸輪；汽缸壓縮比例九．五：一；兩個雙喉化油器；淨制動馬力一二二（五五〇〇轉）；淨扭力一三七磅呎（三〇〇〇轉）。冷卻系統水冷式；車掣四輪碟型車掣：雙重油壓安全系統；懸掛系統頭扭：獨立懸掛；尾扭：狄第安型；車胎一六五ＳＲ一四。



汽車周刊

幾種慳油汽車

黃華

一部分的駕駛人和車主，購車時除了選擇車型的設計，引擎的性能和座位的舒適等等的優點外，汽車的耗油量，也是在加以考慮之列，並不過香港不比外國，即使須要更長途駕駛，新界一個大圈子，也只不過五十六哩。在美國及澳洲，每天駕車一百哩來回上下班者很多，而香港人倘若自駕汽車上班，不乘搭公共車輛，只行車數哩便可抵達目的地。不過注意耗油量，選購省汽油的汽車，仍爲一般人的心理。

當然，就是小型的汽車最省，在理論上必節省耗油，但是小型汽車，亦必不及大中型型汽車那麼舒適，而且速度也追不上中大型的汽車。而且各牌各型的汽車，性能也不相同，省油的程度有異，因此搜集了一些資料，以供購前參考。

得勝「櫻桃」型

小型汽車之中，設備最齊全而且線條也很美觀的，仍以日本汽車佔了優勢。法國小型汽車，則以實現見稱，而美國的小型汽車，則設計過者。例如最著名的連線型已具有超過十五年的歷史，但其設計依照維持過去的型式。

日本得勝一〇〇Ａ「櫻桃型」小型汽車，其設計與快意的一二七型相約，但是車身的外型，則如雙門轎跑車的型式。這車配九八八ＣＣ汽缸容積的引擎，橫置於車頭，以前輪拖動。身車的設計有兩種，其一爲普通雙門轎跑車型的設計，而另一種的車後窗可打開，以便置放較大體積的物品。

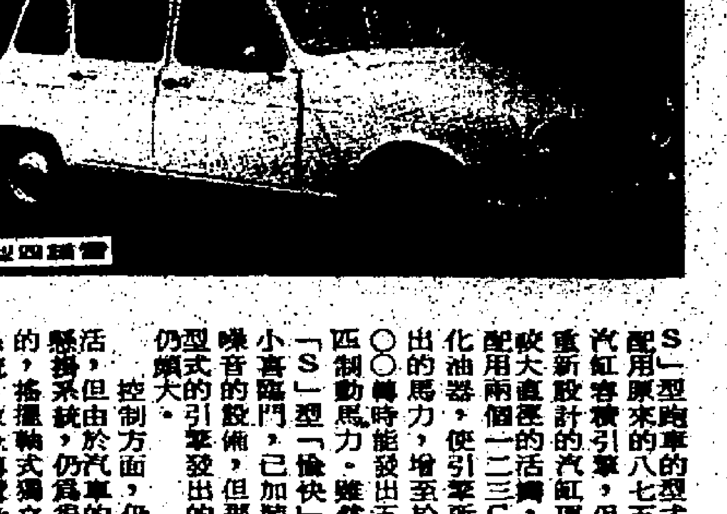
車廂內以小型汽車來說，甚不寬敞，可供四人乘坐。唯一的缺點，便是高波的齒輪比例太低，當引擎的轉速爲每秒一千轉時，汽車時速僅十四、六哩。因此以慢速行車時，倒不覺得其缺點。但如行車時速超過六十哩以上時，引擎轉速很快，故發出甚爲刺耳的噪音。

據英國最近的試車報告，這車汽油耗量甚少，每加侖平均可行車四十六、七哩。已是頗佳的成績。得勝設計製造以前輪拖動型式的汽車，以此一〇〇Ａ「櫻桃型」爲首，但是在設計方面，已無懈可擊。軚盤很輕，而且控制靈活，懸掛系統，頗爲柔軟，比迷你型好得多，故甚爲行道。前座位的靠背很高，其作用爲預防後面來車撞車時可保護頸部，但是缺點則爲阻礙後座的乘客視線。至於車內的設備，則甚爲齊全，雖售價最廉宜的型式，也配快慢二速的水撥以及電動噴水洗擋風玻璃的設備。

快意一二七型

意大利的快意，一向以裝小型汽車稱譽。該公司的一二七型是近年的新製品。快意一二七型所配的引擎爲九〇三ＣＣ，可發出四十七西制動馬力的四汽缸水冷式引擎，平均施油是爲每加侖行車四十九哩，故性能頗佳。懸掛系統的彈簧管比較硬。快意一二七型共是四種車型，可供選擇，其中兩種，後窗可打開。

快意的另一型式爲一二六型，這是用以代替過去的五〇〇型的小型汽車，早已停止運港。一二六型表面上看來，事實上然是一輛小汽車的車身，與迷你長短相同，只窄了一吋。這車只配兩汽缸引擎，因此性能當然不可能出色，然而作爲市區交通的用途，則作爲適合。這車的最高速度只能達到時速六十二哩。



喜臨門愉快型

汽車，性能比較好的小型汽車，包括佳士拿的喜臨門「愉快」型。這一型式的小汽車於一九六六年起推出，但由於準備工作不足，故初期的「愉快型」，缺點甚多。不過那一個時期，這車是魯斯汽車公司的製品，後期該公司方爲佳士拿所收購。後來佳士拿汽車公司設計製造一種名爲「S」型跑車的型式，仍配用原來的八七五ＣＣ汽缸容積引擎，但改用重新設計的汽缸頂蓋，以及較大直徑的活蹲，配用兩個一二三ＣＤ型化油器，使引擎所能發出的馬力，增至於六〇〇〇轉時能發出五十一西制動馬力。雖然這「S」型「愉快」型式小喜臨門，已加裝絕緣噪音的設備，但那跑車型式的引擎發出的噪音仍頗大。

控制方面，仍很靈活，但由於汽車的後輪懸掛系統，仍爲很簡單的擺軸式獨立懸掛系統，故急轉彎時，後輪容易傾側而且溜滑的現象。

然而跑車引擎的耗油比較多，倘若以高速駕駛，並且衝刺，則每加侖汽油祇能行車約三十三哩左右，然而若小心駕駛，不作衝刺，則每加侖汽油可行車約四十加侖。

喜臨門愉快型

雷諾與雷諾

法國的雷諾汽車當中，雷諾和雷諾均較小型的小型汽車，但均不注意外型，雷諾的R4型，便是屬於這一種型式，然而這車在香港市場的並不多，數輛購買來港的雷諾4型，由代理自用。

雷諾4型配八四三ＣＣ汽缸容積引擎，雖然祇能發出三十四西制動馬力，但最高時速達七十哩，但是車身的銷路性能甚佳，但是汽車於急轉彎時，傾側角度甚大，後座的靠背可向前摺疊，以便能容較大量的行李物品，這車的平均耗油量，每加侖可行車幾達五十哩。

汽車動力泉源 引擎

米高

上期本欄曾談述過有關引擎內盤頭及揅盤頭內活塞（遮）。想來各讀者已有一個概念。現在將上期圖一及圖二合併爲一體，即曲軸放置在盤頭橫放的通孔內；而每一個活塞（遮）則放置在直放的通孔。活塞與曲軸的連接，則由活塞連桿（俗稱豬仔腳）相接。上由活塞的鎖環貫接；下由曲軸的U型碼連接曲軸，內如杯士及潤滑油劑，以防止在高速轉動時，受高熱及磨擦而損壞。在裝置活塞及曲軸時，當然需要特別的工具及量度儀器。但現時祇談及工作原理，容再談到修理時，再講述工具的使用與修理方法。

曲軸的尾部，在裝妥盤頭尾板後，便可裝上飛輪。而盤頭前部份，裝妥盤頭前㗎後，便裝上車頭棘牙，而棘牙前則裝上風扇皮帶輪；外以大棘模及介指鎖上。盤頭下部，裝上儲放機油的盛載器。在各部份零件裝妥後，便可發覺活塞的位置，可分爲二上二下，中間的兩個活塞如在下時，而在外一前一後的活塞則在上。這種情況的形成，是由於曲軸的軸心是成弓形所引起。所以也稱之爲弓軸。在運轉時，這曲軸就能產生有效推動作用。

裝妥盤頭後，引擎還未能產生工作效能，在盤頭上，需要加上一座盤頂。

（如圖三）：盤頭是安裝在盤的頂部，或可稱在活塞的頂部。盤頂是用合金鑄成，它與活塞之間結合爲一體，形成一個壓縮空氣的燃燒室。因空氣受壓縮後，加上電油及火咀的高電壓燃燒，引起爆炸作用，推動活塞。產生推動力量。

盤頂的下部除與活塞之間形成一空氣壓縮燃燒室外，它更安裝上其他許多零件。在圖三的左面就是安裝火咀的位置。火咀的安裝是斜放在盤頂與活塞頂部之間（空氣壓縮燃燒室間），作用是產生高電壓燃點着空氣及汽油。在盤頂的右手部份，可看見有四個通孔；一前一後爲死氣出口；而生氣的入口則位於左手方。盤頂的上部，爲放置「活門」（圖四）的同步曲軸及活門。圖四的零件爲全部放置在盤頂上。現在先述圖之各部份零件的名稱及用途：

㈠盤頂（裝置火咀，生死氣活門及活門同步軸的座）

㈡㈢固定桿（爲固定活門同步弓軸的頂座）

㈣水掩（爲防止水盤頂的水冷系統的水透入盤頂上部）

㈧（二二）盤頂蓋螺絲

㈨㈩（十一）（十二）活門同步軸架及固定杯士座

（十三）生氣活門軸心

（十四）死氣活門砵心

（十七）生氣入口喉固定螺絲

（十八）死氣入口喉固定螺絲

（二一）暖風機熱風的接口喉咀

（廿一）盤頭雫口（防止盤頭與盤頂之間的凹凸不平漏氣）

（廿四）膠蓋（使盤頂上蓋平放置在盤頂及免至漏機油）

（廿五）（廿六）盤頂螺絲（固定盤頭與盤頂的位置）

（廿七）盤頂上蓋

（卅）盤頂上蓋雫口（防止漏盤頂漏油）

（卅三）盤頂油蓋（機油之入口處）

（卅四）盤頂機油蓋雫口（防漏機油用）

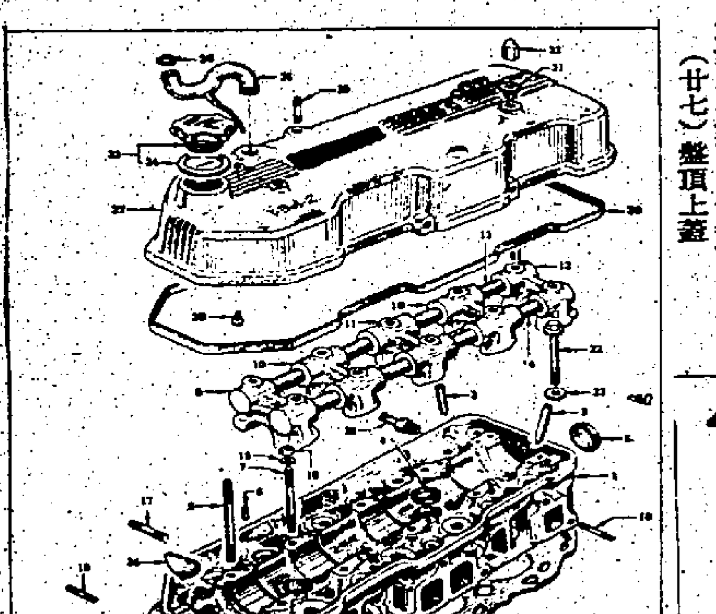
（卅五）氣喉（接駁風鼓的疏氣喉）

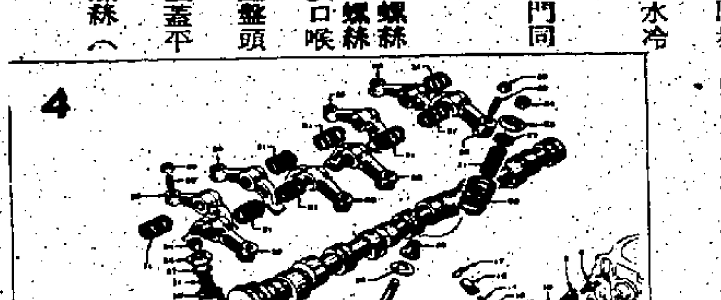
（卅六）喉碼（以緊氣喉與風鼓間的接口）

盤頂的上部，爲安裝圖四之全部零件的位置。圖四爲生氣及死氣（與空氣壓縮燃燒室的出入口。它的活動，與活塞的活動需要密切的同步，由頭鏈帶動，拖動盤頂蛙路同步曹軸一同活動。

因篇幅關係，下期續述此部份的工作情況及零件名稱。希爲留意。

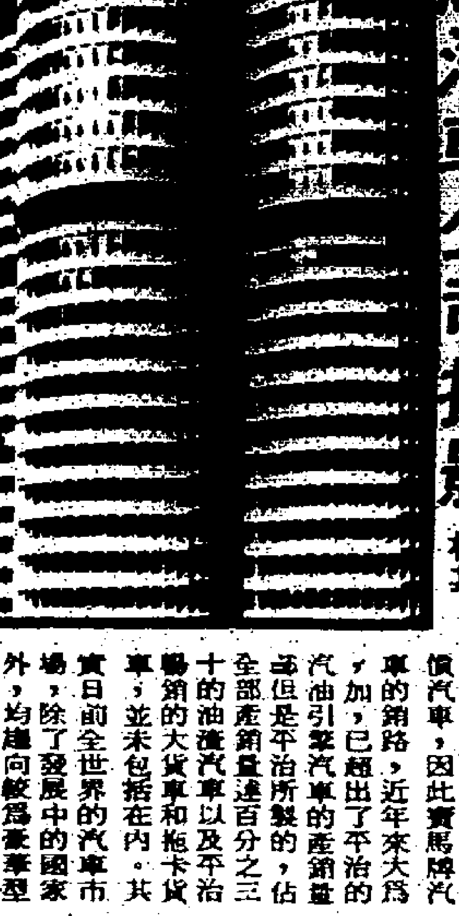
（九）





寶馬汽車公司掠影

杜其



寶馬汽車公司顧問盧斯君，認爲只期以十五年左右，化油器及噴注汽油的設計，已可解決引擎廢氣污染環境的問題。

本來所有德國的公路，均不受時速限制的，但是，目前德國政府已限制所有B級祇西線公路的行車最高時速不得超過一百公里，相等於六十二英里。但是目前德國的快速公路，仍無時速限制。然而公路的時速限制並不影響寶馬汽車的銷路，事實上，任何反應良好的汽車，雖在時速限制公路上行車，仍使駕駛人有駕駛靈活的感覺。由於德國和歐洲其他國家的快速公路均無速率限制，因此寶馬汽車的設計，仍以最高速行車爲主。反而對於加速衝動，列爲次要。

盧斯說寶馬汽車的設計，完全是著重駕車人的舒適，和控制靈活着想，因此駕寶馬二〇〇一型，似寶馬三〇〇型汽車的感覺，並無差別。盧斯君認爲寶馬汽車的市場是中上階級的顧客，寶馬絕對不會針對廉價汽車的市場。他認爲汽車的銷量，必須要達到七十萬輛以上，方才能夠盈利。

寶馬的最新款汽車五二〇型，是代替已有九年歷史的二〇〇〇型。這寶馬的新型汽車的設計，頗爲突出，而且控制靈活，車廂也寬敞，而且適合一般五家庭之用。而這二〇型的壽命也非常好，比設計其他型式的汽車爲佳。

興建新型汽車廠

寶馬牌汽車公司現正在德國丁高芬興建新型汽車廠。盧斯說：這汽車廠的建造現正依照計劃完成，約於一九七四年即可全部完工，開始生產。當這工廠正式全部開工後，寶馬汽車公司的產量即可達到年產二十五萬輛。

目前德國汽車市場的顧客需要，已轉向上價汽車，因此寶馬牌汽車的銷路，近年來大爲增加，已超出了平治的汽油引擎汽車的產銷量，但是平治所製的，估全部產銷量達百分之三十的油渣汽車以及平治的大貨車和拖卡貨車，並未包括在內。其實目前全世界的汽車市場，除了發展中的國家外，均趨向較爲豪華型式的汽車，即香港的汽車市場，亦不例外。至於德國，更由於一般人的收入提高而使這一個趨勢，更形顯著。

目前寶馬汽車的設計概念，仍以「跑車」的型式出現，寶馬汽車公司的政策，以參加賽車，霸佔全場冠軍的形式，使人對這車的「跑車」觀念加深。過去寶馬汽車參加車賽已有三四十年的歷史，現寶馬汽車公司正組織賽車部門，以便爭取一般人對寶馬高性能的印象。同時參加賽車，可積聚不少對於汽車的設計的經驗，比如說，最近推出的寶馬五二〇型的懸掛系統的設計，便已參照寶馬賽車的懸掛系統而加以改良。

由明年起，寶馬汽車公司的賽車部門委派出三、〇CSL型雙門轎跑車，參加在歐洲各地舉行的普通汽車大賽，包括在法國每年舉行一次的拉曼二十四小時長途耐力大賽，德國紐柏齡一千公里大賽以及在義大利舉行的達蒂法利賽汽車大賽事。

寶馬汽車公司的三、〇CSL型雙門轎跑車的引擎，經改裝後竟可發出三四〇—三五〇西制動馬力。同時寶馬汽車公司的設計部門，正在研究試驗六汽缸配二十四個活蹲的汽缸頂蓋。寶馬的引擎配了這汽缸頂蓋後，將更能進一步發出更大的馬力。

（二）（未完）

炭氫合成具有廣闊複式及多級黏度引擎潤滑劑

Mobil SHC 係無比公司獨家創製最新科學技巧的產品，它具有最適應高溫或低溫情況下所需要的特性。

Mobil SHC 除了有極高的黏度指數外，還具備極低之低溫流動性與流動點的優越條件。

Mobil SHC 另一獨特質素就是它會在高溫下形成更厚油膜，從而減輕消耗油量及減輕機器磨損，保持更佳油膜。

Mobil SHC 具有特出氧化及溫度穩定性的性能，可以對抗引擎在高溫及高速中操作，如賽車等的嚴酷行駛情況下，不受分解效能的威脅。

Mobil SHC 的附加劑係經慎密研究，選用具有極度潔淨，擴散，及防銹蝕效能的附加劑混入，使引擎盡量保持潔淨，而清除爲害引擎的積垢。

綜合上述各項優點，亦即顯示 Mobil SHC 係引擎保養的最佳選擇及引擎壽命的最佳維護者無疑。

無比炭氫合成引擎潤滑劑——舉世無匹，十全十美

香港美孚有限公司

九折

鈴木電單車特價九折優待

優待鈴木用戶．新款九折

總代理：聯泰行有限公司
總經銷：勝利車行
九龍亞皆老街120號 K-880891
分銷處：昌利車行 H-742722
榮光車行 K-953466
彰記車行 NT-772477

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

(一) 中區辦事處利源東街八號地下 電話：二五式四九五·二式壹八三式八
(二) 灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七·二八零七零八
(三) 彌敦道壹零壹零號東英大廈式零壹室生記租務處
(四) 旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
(五) 油麻地上海街三壹九號
(六) 九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
(七) 青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
(八) 油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
(九) 旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
(十) 深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
(十一) 佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
(十二) 紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
(十三) 荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
(十四) 元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

租售

元朗旺地 吉樓租售

吉樓平售

沙田屋售

出國急 售舖位

吉舖租售

靚房廉售

近洪水橋

售廉舖旺市街 任宅尚餘數單位 順達置業有限公司 電話H253962 中環城多利皇后街4號利隆大廈 西環厚和街39至45號

洋樓出售

土瓜灣樓

吉樓出售

唐樓平售

廉價出售

大單邊（九龍） 街市 大單邊

半山梗房

全層招租

半邊招租（香港）

招租

土瓜灣旭日街15號 以寫字樓型式設計之——順煒工業大廈招租 由式仟餘呎至萬餘呎·有停車位 本廈特點：樓內職身全部批盪 廿四小時管理服務 洽租處：順昌有限公司 電話：3—653620 5—435243—4

工場出租

慈雲山區

旺角海景

工場招租

豬肉櫃租

大小自由閣

旺舖平租

廠房招租

四佰五十

洋樓出租

旺舖出租

美孚梗房

發財舖租

發財地下

工廠急租

橫門舖仔

聘請

聘女文員

著名華資 集團

見習文員 華資大商行高薪增聘下列男女文員多名（一）中文助理會計及初級簿記員數名（二）初級職員及中文簿記各二名以上各職一經取錄待遇條件從優應徵者親緣履歷學歷詳述地址函寄九龍郵箱K3540號洽

高薪兼職

高薪誠聘

大小單邊

地下舖租

紙品廠頂

肉食櫃

文具舖頂

平樓急讓

工廠廉頂

小食店讓

電視機讓

出讓

牙科診所

旺舖出租

徵求

茲遺失廣

遺失

別墅地

徵購廠址

徵求存貨

徵頂雞場

徵購廠址

徵男友

誠徵男友

學校合作

報稅理帳

專門報稅數

待聘

聘請司機

誠聘教員

本港著名華資公司 高薪急聘

高薪優職

信誠鐘錶

聘請書記

平平平 美國$1390 加拿大$1750 美國來回 $1100 日本$688 澳洲$2190 四季旅遊公司 H—254272/254276

打字機

夏天針織衫

冷房 街市

專買音響 各類電視 早11時後電K—788508

收買 酸枝

高價劏車

專買酸枝

水泥平售

特點：本社自置社址信譽可靠14年經驗歡迎參觀 特快簽証 特平機票 往星馬或台北 面談可以最平 往星加坡雙程票1400台北515西貢870及東京1120美加英曼谷等機票更平專辦世界各國特快簽証升學手續銀行證明 新通旅行社 香港中環德輔道中中環東銀行大廈五樓H431286 九龍旺角好望角大廈十一樓K314402

商業

尋張建中

尋訪

遺失聲明

遺失聲明

台灣佳釀

馳名：金門高粱 荔枝酒 龍眼酒 烏梅酒 葡萄酒 五加皮酒 玫瑰露 陳年紅酒 紹興酒 參茸酒 虎骨酒 烏雞酒 正式米酒 啤酒

味醇酒香 送禮自用 滴滴佳釀 最為適宜

台灣民生物產有限公司：九龍尖沙咀彌敦道壹百號（東英大廈） 北角分店：英皇道壹三五至壹四三號 旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大廈） 灣仔分店：莊士敦道廿號（東生大廈）

周生生珠寶金行有限公司 高價收購鑽石玉器 舊品碎料均合 數量不拘 ·地址請閱本版版頭·

有綫改無綫 精修彩色黑白電視 K449354 光明行

打字 油印

鈴木電單車九折大減價

規格	定價	特價	規格	定價	特價
GT125	3,900	3,510	TS125	3,500	3,150
GT185	4,200	3,780	TS185	4,300	3,870
GT250	4,950	4,455	A 100	2,400	2,160
GT380	6,650	5,985	RV 90	2,950	2,655

勝利車行九龍亞皆老街一二〇號電話：K八八〇八九一 昌利車行香港軒尼詩道一八〇號電話：H七四二七二二

黃金鋼鐵工程

20元修電視 包括換咀及零件 電K806379 明輝行

追收貨款

搬運

[redacted]

招生

香港路德會道青書館

中山北洋學校招生

致富工藝

一守精神修養 除消病萬靈通功氣

香港[redacted]學校 簿記速記·打字信札·商業全科·出入口文員 英語會話·日文法文·英文專科·航空地勤班 電腦全科·國語會話·美國英語·英文拼音班 秘書全科·電腦打咭·TOEFL·GCE英文

五月六日開課 天后廟道11號僑興大廈 電話：700263·719796

香港[redacted]書院 立案 安德烈博士主理 被稱為規模最大及師資最好學府 九龍旺角彌敦道603—609號新興大廈三樓 電話：K-858440 九龍旺角彌敦道593—601號廖創興銀行大廈五樓 電話：K-859364 九龍旺角彌敦道687—689號三樓（美美百貨公司右鄰） 電話：K-945747

[redacted]

TOEFL 英文文法及寫作、國文、葡文、拉丁文 倫敦大學教育普通文憑英文科班 出入口文員班 香港稅例 各業會計 成本會計 商業信札 數理化班 航空地勤 英文速記 教剪全科 美容儀態班

強身術

洞玄術

商業設計

上午日文

初學日文

青年會辦

初學法文

週末編鈎

英文簿記

絲帶花班

必文速記

初學教剪

[redacted]

香港工科學校 ◀新班招生▶ 機械 建築 電腦 冷氣工程 電機工程

燒烤班

史正中大師

聖路加托兒所

英美人仕

醫藥

余氏針灸院

蔡德芬 耳鼻喉 頸淋巴

張仲仁 背骨 風濕

李玲婦科

朱約翰 外皮 惡疾

善[redacted]

葉友芳 婦科

王少芬婦科 新法特效通經 專治：月事過期·婦科腰痛· 閉孕即知·安全無痛· 九龍彌敦道580號恒隆大廈三樓（登打士街）

風濕

虛弱

陳玉梅 婦科 旺角彌敦道五八一號三樓

疾病 耳鼻喉

岑國良

王玉萍婦科

喉 吳景雲

朱玉華 婦科

台灣物產價廉物美 請到港九台灣民生物產有限公司各店參觀選購

我們的讀者：如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。 工商日報啟

茲函附港幣 拾 元 （支票郵票）請將下列日報分類小廣告由 月 日起刊登 天 此致 工商日報 刊戶： 住址： 電話： 啟 一九 年 月 日

請注意：如寄郵票，請將「支票」二字劃去，寄來支票則將「郵票」二字劃去。 每段不超過「大字四個」「細字卅四個」每天四元三天十二元為單位 不得超過四段

劫銀行槍殺警長案
九名被告[illegible]

【本報訊】曾轟動一時，涉嫌械劫十一間銀行分行、槍殺警長張天林、蓄意傷害他人身體、非法禁錮及藏有槍械共廿八項罪名之九名大漢，昨日上午九時半，解由高院由關按察司丁禮廉提訊，各被告除第二被告何貴華承認第十八項罪，即指其於去年一月廿三日，劫去九龍彌敦道四七四號中華電力公司收銀站款項四千三百四十四元六角七分，及第三被告文錦海，承認第二項，即指其於去年八月十四日劫去深水埗昌華街廿號渣打銀行分行項款四十六萬二千七百三十五元一角一分及一枝左輪手槍五發子彈之罪名外，其他罪名各被告俱否認，由於所控各被告罪名太多，法官諭押候五月四日即下週六上午九時再度審訊。

九名被告：㈠文錦華，廿四歲，泥水匠。㈡何貴華，廿三，文員。㈢文錦海，十九歲，油漆工人。㈣文錦棠，廿一歲，失業。㈤鄺志德，廿八歲，失業。㈥蔡文健，廿歲，失業。㈦謝大同，廿五歲，失業。㈧姚勝，廿二歲，失業。㈨陳洪，又名陳柏洪，廿一歲，失業，各被告分別被控廿八項罪名，包括一項謀殺警長張天林，十二項行劫包括十一間銀行，即滙豐銀行屬下分行五間，渣打銀行分行四間，盤谷銀行分行一間及上海商業銀行分行一間，另中華電力公司彌敦道收款站，涉及款項共一百一十零八萬多元，警方祇起回卅餘萬元，另外毆打及蓄意傷害他人身體罪五項、非法禁錮罪四項、開槍傷人罪四項、無牌藏有軍火罪兩項。

本案呈堂證物三百五十四件，包括檢回六枝左輪手槍，三枝壓槍及四十八顆子彈。

高等法院昨晨審訊該案時，由於九名被告被控罪名均與行劫、開槍、毆打傷人有關，故警方採取特別措施及戒備，爲安全起見，昨晨到庭採訪記者，事前均已獲通知，必須携備記者証，以便必要時檢查。

馬匹升降

賽後馬會評磅委員評定馬匹班次升降，計有兩匹第七班馬落降第八班，進入淘汰邊緣，茲將名單列下：

（第二班）捷達、雪蹄奔（由第三班升）

（第四班）慶祝（由第三班降）

（第五班）歡天喜地（由B班編入）

（第六班）的色（由第七班升）

（第八班）益榮、萬里威（由第七班降）

晴天快地賽馬結果冷熱參半
的色爆冷捧警察盃
四重彩贏出笑哈哈
兩元複式派彩二萬五千餘元

【本報訊】四月廿七日賽馬於昨日在晴天快地中舉行，本年首度設立之警察盃，編在第三場，由第七班馬跑一二三五公尺，結果馬彼得之的色以半馬位壓倒李銘揚之利博，不獨奪得錦標歸，且爆出獨贏派彩七十二元之冷門，吉能之多寶來季軍，此場跑後曾一度亮出紅燈，繼宣佈三號亞軍利博騎師抗議二號的色跑出冠軍，經董事會研訊後，卒宣佈抗議無效，的色宰保首個，二號的色搭三號利博連贏位派彩几四百六十三元，賽畢由警務處長施禮榮夫人主持頒獎。

另一重要節目爲第五場聖佐治挑戰盃賽，由第三班馬門一二三五公尺，結果馬彼得之寶駒，於最後一刹那急凌厲後勁追前，僅以一馬頭勝吉能之飛馬王子榮膺冠軍，大熱門鄭棣池之金童搶回季軍，寶駒獨贏派彩廿八元三角，賽後由聖佐治會主席烈傑士夫人主持頒獎。

第六場第七班馬跑一二三五公尺，由於八號得捷於昨晨突然宣佈退出，祇七駒出賽，乃改爲科加士，結果李家强之陳寶明之分秒必爭，於出術以四份三馬位僅勝是爆出一獨贏派彩四十九元三角之冷門，而連贏位因冷搭冷，故五號出術搭七號分秒必爭派彩達一千六百七十元之多，爲昨連贏派彩最多者。

爲一般人注目之第四場四重彩，由第一班馬門一八〇〇公尺長途，結果霍利安之笑哈哈以一馬位勝伊丹尼之土皇帝，爆出獨贏派彩四十六元之小冷門，何國英之七寶季軍，游定柱之中江璧殿軍，連贏位即二號笑哈哈搭六號土皇帝派彩四百五十一元。

賽後馬會公佈四重彩投注爲五百三十六萬八千六百三十元，中獎號碼爲二號、六號、七號及八號，計：

二元複式票每派彩二萬五千四百四十五元，十元複式及單式票俱每派彩十二萬七千二百二十五元，中獎者仍如前於星期一日下午十二時至下午六時到其所投注地點領取彩金。

在共賽八場中，除先後爆出冷門四場，即第三場的色，第四場笑哈哈，第六場出術及第七場獨贏派彩四十三元三角之歡天喜地外，大熱門馬能順利殺出祇兩場，即第二場華蓮蘇，獨贏派彩十五元一角及第八場雪蹄奔，獨贏彩派十五元四角，其餘兩場亦是次熱門馬。

場內孖寶，即第一場四號捷達夾第二場六號華蓮蘇，因熱搭熱，派彩祇一百三十七元。

場外孖寶，即第六場五號出術夾第八場三號雪蹄奔，由於一是半冷，另一是大熱，派彩却有四百七十九元，比獨贏過關多了一百七十多元。

由於所編秩序比較緊湊，各駒實力平均，因此雖是月尾，投注仍保持旺盛，會員看台購牌入場有四千八百一十三人，公衆席有一萬七千六百六十人（座滿二萬一千名）二元中場席有四千一百六十二人（額滿四千五百名）。

投注方面，溫披彩池（包括場外投注）有六百五十一萬九千五百七十元，孖寶、科加士、連贏位彩池一千四百八十一萬一千八百六十元，合計二千一百卅三萬一千四百卅九元，加上四重彩投注五百卅六萬八千六百卅元，合計二千六百七十萬零零六十元還有場外孖寶投注未計在內。

騎師成績，馬彼得孖寶，其他獲一場冠軍者有白禮棣、詹亞健、霍利安、李家强、摩亞及蘭尼，鄭棣池交白卷，練馬師則譚文居四喜臨門，賓士得孖寶，其餘張學文及佐治摩亞得頭馬一場。

尾場巨獎小搖彩
頭獎九三一九七
派彩十一萬餘元

【本報訊】昨日賽馬末場巨獎搖彩，是次共銷售一十九萬二千張，結果大熱門蘭尼之雪蹄奔不負衆望，以個半馬位勝次熱門馬霍利安之神算子奪魁，摩亞之衆金季軍，開彩結果：

頭獎：九三一九七號，派彩一十一萬九千零三十元。

二獎：一一五〇九一號，派彩三萬四千零八元。

三獎：三六九九四號，派彩一萬七千零四元。

入圍獎：十一個每派彩二千零七十四元。

安慰獎：廿八個（即頭、二、三獎及入圍獎前後號碼），每派彩五百一十八元。

入圍獎號碼如下：一四六六二一，五三四九四，一五七八四七，六二二七，一三八九九二，四八一三八，八六九五四，一九〇六二二，一四九四〇四，一〇及一〇三五一三。

昨日賽馬各場成績

第一場（第三班）路程一二三五公尺

出馬十二匹時間一分十五秒又十份之三第一勝一馬位半第二勝一馬位半（第四名女英雄）

㈠捷達　白禮棣位置彩　六元八角

㈡喜樂人　摩　亞位置彩　廿三元三角

㈢龍都　鄭棣池位置彩　七元

獨贏派彩　十八元七角

搖彩首名一六八七號七千二百三十三元，次名四二〇六號二千零六十六元，三名四二九七號一千零三十三元。

入圍獎一六四九，八五七九，四七六四，二二一八，三三〇七，五四一〇，二二一一，二二一二及六八四一（每派彩一百元）。

第二場（第三班）路程一二三〇公尺

出馬十一匹時間兩分廿二秒正第一勝一馬頸，第二勝半馬位（第四名可可）

㈠華蓮蘇　詹亞健位置彩　六元六角

㈡祥輝　鄭棣池位置彩　十七元一角

㈢玉花驄　白禮棣位置彩　十七元七角

獨贏派彩　十五元一角

連贏位六號搭九號派彩二百六十八元

場內孖寶：第一場四號夾第二場六號派彩一百三十七元

搖彩首名三五五五號，七千四百五十三元，次名七八二八號二千一百三〇元，三名五七八一號一千零六十五元

入圍獎七九一〇，二七四七，二〇二二，一五六三，一八五五，四九二四，七五九三及六六七六（每派彩一百元）

第三場（警察盃）（第七班）路程一二三五公尺出馬十匹時間一分十六秒又十份之九第一勝半馬位第二勝半馬位（第四名龍威）

㈠的色　馬彼得位置彩　十六元七角

㈡利博　李銘揚位置彩　十七元八角

㈢多寶來　吉　能位置彩　十元

獨贏派彩　七十二元

連贏位二號搭三號派彩四百六十三元，搖彩首名四二一八號七千六百七十五元，次名六八三五號二千一百九十三元，三名五九九二號一千零九十六元，入圍獎七一六七，二〇六四，五五九六，九五七六，八八二三，四〇五三及三〇七七（每派彩一百元）

第四場（四重彩）（第一班）路程一八〇〇公尺出馬九匹時間一分五十二秒正第一勝一馬位第二勝一馬頭（第四名：中江璧）

㈠笑哈哈　霍利安位置彩　十五元七角

㈡土皇帝　伊丹尼位置彩　十八元七角

㈢七寶　何國英位置彩　卅三元五角

獨贏派彩　四十六元

連贏位二號搭六號派彩四百五十一元，搖彩首名六七七三號七千七百四十五元，次名四六九五號二千二百一十三元，三名一七七一號一千一百零六元，入圍獎八五四六，五〇六一，一〇〇九六，八八七四，三〇七三及六八一一（每派彩一百元）

四重彩中獎號碼爲二號，六號七號及八號

第五場（聖佐治盃）第三班，路程一二三五公尺。

出馬十四匹時間一分十五秒又十份之四，第一勝一馬頸，第二勝一馬位。（第四名：歡迎）

㈠寶駒　馬彼得　位置彩　八元六角

㈡飛馬王子　吉能　十一元八角

㈢金童　鄭棣池　七元一角

獨贏派彩：廿八元三角。

連贏位八號搭九號派彩三百三十三元。

搖彩首名七五九一號，七千五百四十六元，次名四八一二號，二千一百五十六元，三名三〇七〇號，一千零七十八元。

入圍獎七三〇九，五七三三，一〇一三二，四三三三，七四八六，八九四二，八一〇二，一八〇二，二八二〇，一九三八及七五二[illegible]

第六場第七班（場外孖寶頭關）路程一二三五公尺。

出馬八匹時間一分十七秒又十份之九，第一勝四份三馬位，第二勝短馬位。（第四名：皇冠之寶）

㈠出術　李家强　位置彩　廿一元七角

㈡分秒必爭　陳寶明　位置彩　廿五元四角

㈢贏到笑　詹亞健　（七馬無三彩）

獨贏派彩：四十九元三角。

連贏位五號搭七號，派彩一千六百七十元。

搖彩首名九四五二號，七千八百九十一元，次名五八五二號，二千二百五十四元，三名三二〇五號，一千一百二十七元。

入圍獎六八一〇，二四四〇，七五七六，九〇三九及八九二三（每派彩一百元）

第七場（新馬B班），路程一八〇〇公尺，出馬十二匹，時間一分五十四秒又十份之八，第一勝兩馬位，第二勝兩馬位。（第四名：明龍泉）

㈠歡天喜地　摩亞　位置彩　八元九角

㈡金會長　鄭棣池　八元二角

㈢勇占　馬彼得　七元四角

獨贏派彩：四十三元三角。

連贏位二號搭三號，派彩一百三十七元。

搖彩首名一九六四號，七千七百六十一元，次名九一七一號，二千二百一十八元，三名八九〇〇號，一千一百零九元。

入圍獎[illegible]（每派彩一百元）

第八場第三班，路程一二三五公尺，出馬十二匹，時間一分十五秒又十份之七，第一勝一馬位半，第二勝一馬位半。（第四名：壽齡灰化）

㈠雪蹄奔　蘭尼　位置彩　七元四角

㈡神算子　霍利安　七元五角

㈢衆金　摩亞　十三元五角

獨贏彩：十五元四角。

連贏位三號搭八號派彩四十九元

場外孖寶：第六場五號夾第八場三號，派彩四百七十九元（是場巨獎搖彩中獎號碼另錄）。

鄧添策女將不小心
罰停賽日夜馬三天
第六場干擾事一週聆訊
霍利安犯疏忽罰款三百

受薪董事賽後檢討報告，第五場女將騎師鄧添因任由其馬外閃橫過霍利安之愛神，判有策騎不小心，判罰停賽日馬兩天及夜馬一次，另第六場四駒開跑後發生碰撞干擾事件，押候星期一續訊，第三場利博騎師李銘揚抗議馬彼得之的色，結果不獨抗議無效，按金亦被充公，霍利安於賽事中發生干擾事件，未遵例向董事報告，犯了疏忽罪，判罰三百元，茲錄如下：

（第一場）在跑入直路時，保健（馬彼得）欲從快樂領隊（麥美倫）與好威力（姚俊坤）兩馬間空隙越前，但因好威力突內閃，爲避免碰着其後蹄，唯有拉慢。

（第二場）獸醫報告，回合（摩亞）流鼻血，興趣（蘭尼）兩後蹄被踢傷。

（第三場）亞軍利博騎師李銘揚抗議的色（馬彼得）跑得冠軍，理由指其在最後彎角時曾橫過其馬頭，經過錄取有關騎師証供及觀看紀錄片後，裁定其抗議無效，同時以李銘揚所提控訴屬於輕率，判將其控訴按金一百元充公。

星月騎師霍利安被查問如何策騎該馬，後來考慮霍之解釋謂該馬因排外檔（第十檔）故出閘慢，及跑上大石鼓時他稍鬆韁而前及入直路，力策下却無反應，於是董事乃沒有進一步採取行動。

（第五場）董事研訊關於愛神（霍利安）跑至二百公尺時窒停原因，召見霍利安及女將騎師鄧添及觀看紀錄片後，認爲由於鄧添任由其馬於二百公尺處外閃橫過愛神所致，因此乃犯有策騎不小心，判罰其停賽至五月十二日止（即停賽兩次日馬一次夜馬）。

（第六場）得捷因健康問題，於昨日上午八時獲准退出比賽。

董事研訊關於開跑不久，愛運佳（羅國洲）、贏到笑（詹亞健）、生利（霍利安）及出術（李家强）並遭受干擾原因，結果押候星期一上午八時半在馬場辦公室續訊。

（第七場）跑入直路最後一百公尺，亞軍金會長（鄭棣池）在催策下突橫閃，要再拉直，避免碰着季軍勇占（馬彼得）因董事認爲鄭已盡力設法避免此事件發生，故不採取行動。

（第八場）跑至一二三五公尺處，見習騎師梁偉德騎入進衛星拉停下馬。

（附註）董事召見騎師霍利安，因其未遵照騎師條例所訓示，如在賽事中發生干擾事件，必須報告，因此，認爲霍利安犯有疏忽之罪，判罰款三百元。

老溫貼士又揚威　中正場內孖寶

有圖爲証：本報「老溫貼士」昨日再度揚威，場內孖寶中正，另中六W二Q，大冷門的色派彩七十二元，笑哈哈派彩四十六元。

老溫貼士

第一場　第三班　一千二百三十五公尺（場內孖寶頭關）　捷達　[illegible]

第二場　第三班　一千二百三十五公尺（場內孖寶尾關）　華蓮蘇　玉花驄　慶祝

第三場　第七班　一千二百三十五公尺　的色　星月

第四場　第一班　一千八百公尺　幸運星　雪山　笑哈哈　曙光

第五場　第三班　一千二百三十五公尺　聖佐治挑戰盃　金童

[illegible]

加拿大空郵
請暫勿投寄

【本報訊】郵政局暫停收受投寄前往加拿大的各種空郵郵件，直至另行通告爲止。郵政局發言人說，目前由於加拿大全國郵務人員罷工關係，加拿大郵政當局暫時不能接受空郵郵件。本月十五日及該日以後在香港投寄前往加拿大的空郵信件及包裹可能受影響而遭受延誤。

港布匹成本比台韓高
出口本銷均受影響
跌破成本仍難競爭

【本報訊】外來布匹價格比較本港織製的布匹低廉，本港布匹出口及本銷均受到很大影響，現在本港織布業遭遇困難繼續增加，很多布廠仍要減產。

昨據本港織布業業內人士指稱：由於本港布匹生產成本較諸台灣及南韓高得多，現在本港布匹出口及本銷競爭均處於劣勢，例如六八×六八扣布，每匹成本約達七十元，在本港市場售價六十二元左右，比較成本價每匹低八元，但台灣及南韓六八×六八扣布在本港以六十元售出。又如牛仔布，本港布廠每碼生產成本約爲四元，在本港市場售價每碼三元八毫左右，台灣牛仔布在本港市場售價每碼三元六毫，本港牛仔布不能與台灣牛仔布競爭。出口市場，台灣及南韓布匹亦因價格廉宜，美國及西德客商多數購買台灣及南韓布匹，以致本港布廠有配額亦無法接入大量訂單。

至於TC布，台灣產品每碼以二元二毫沽出，本港產品每碼成本亦要二元四毫，似此情形，本港織布業前景未可樂觀。

現在本港一般布廠要繼續減產，平均開工祇能達到六成半左右，這是十年來最困難的時候。

資金流通甚緩慢
銀行同業拆息定

【本報訊】昨日銀行同業拆息呆企在八厘的水平，成交不多。

據銀行界人士指稱：現在銀行同業拆息呆定，成交亦甚少，並非正常現象，因爲本港銀行資金流通極慢，事實上，很多銀行放款過多，即使有較多資金可以流通，亦要保留應付突如其來的變化。

美滙交投亦很弱，銀行同業成交每美元兌五．〇五七港元至五．〇五八港元，賣單每美元兌五．〇八五港元，賣單每美元兌五．〇四五港元。

下月起頭盤米價再提高
對米市又有新刺激
來途成本高昂故而加價

【本報訊】五月一日開始，頭盤米價繼續提高，已獲證實。昨日因爲週末，入口米商未有開盤沽放食米，預料下週米市有較大變化。

據米行人士透露：入口米商申請由五月一日起繼續加價，食米問題諮詢委員會已經通過同意接納加價，並且獲得工商處批准，預料下週米市將有較大變動，因爲一般拆家及零售米商預先購入食米等待起價。本來最近零售米價略爲降低，但加價消息傳出後，米市又將受到影響。預料零售米價每斤將會回升至最高限價的水平，即是最好的白米每斤將達到二元五毫。最近因爲超級市場與零售米商競爭劇烈，最好的白米每斤回降二元三毫，普通白米每斤回降爲二元。

米行人士又稱：入口米商由五月一日再加價，主要原因係食米成本高昂，照現在價格沽出，不能達到每担二十元的毛利，事實上，每担毛利低過食米問題諮詢委員會通過的最高規定水平，是有理由加價。

馬克滙價掛高
英鎊法郎上揚
美告羅士繼續下跌

【本報訊】本港外滙牌價，昨續調整，計調整後之新滙半，英鎊，西德馬克，法國法郎均見掛高，加拿大元則改低，至於倫敦美元告羅士牌價，仍續下降，茲將滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一二．二二〇港元改爲一二．二八五港元，買入價由一二．一二〇港元改爲一二．一八五港元，即每英鎊均較前多兌〇．六五港元。

加拿大元電滙賣出價由五三三．六五港元改爲五三四．二五港元，即每百加元較前少兌一．九〇港元，買入價由五二六．五〇港元改爲五二四．六五港元，即每百加元較前少兌一．九五港元。

西德馬克電滙賣出價由二〇七．六五港元改爲二〇九．九五港元，即每百馬克較前多兌二．三〇港元，買入價由二〇二．〇五港元改爲二〇四．二五港元，即每百馬克較前多兌二．二〇港元。

法國法郎電滙賣出價由一〇六．〇五港元改爲一〇六．二〇港元，即每百法郎較前多兌〇．一五港元，買入價由一〇二．六〇港元改爲一〇二．七五港元，即每百法郎較前多兌〇．一五港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二．四〇三〇美元改爲二．四一一五美元，買入價由二．四〇四〇美元改爲二．四一二五美元，即每英鎊較前多兌〇．〇〇八五美元。

本港金鈔外幣行情表

四月廿七日（星期六）

項目	價格
（九九K金）	
開市	1010.0
收市	1013.9
最高	1013.9
最低	1009.2
（美鈔）	
大鈔	5.075
青鈔	5.060
（美電）	
最高	5.058
最低	5.055
（通天單）	
最高	5.053
最低	5.050
（日元）	
大紙（萬計）	179.5
細紙（萬計）	178.5

（雜幣）	價格
正鑄	12.10
埃及鑄	7.00
澳洲元	7.46
加幣	5.25
加元（大）	5.24
加元（小）	5.23
菲幣（大）	0.725
菲幣（小）	0.715
大坡紙	2.075
細坡紙	2.065
新勞啤（百計）	57.00
葡幣（每元）	0.965
西德馬克（百計）	202.00
法國新法郎（百計）	101.50
瑞士新法郎（百計）	168.00
泰幣（百計）	25.50
台幣（千計）	131.00
新金邊（千計）	10.00
仰光（百計）	35.00
西貢紙（千計）	8.50

台灣打字紙價廉
在港市銷情穩健
對印刷成本亦可減輕

【本報訊】本港紙市銷情況雖未好轉，但近期台灣打字紙銷售較爲暢活，由於台灣貨低價的吸引，目前本港所拆銷的打字紙以台灣貨佔多。

紙行人士指稱：台灣雖然將紙張延長管制出口，但部份紙張仍可繼續供銷香港，打字紙就是其中之一種，目前台灣打字紙在價格低廉，品質不錯之下，事實上，目前在市面上銷售的台灣打字紙對歐洲，大陸貨越來越有威脅。

台灣打字紙供銷香港多爲三〇格兩，三二格兩較少，目前每令市拆爲三十二元至三十三元，最高三十四、五元，大陸貨拆三十六、七元，歐洲貨四十三、四元。

據指出：台灣打字紙，持盤參差，主要是個別紙行供銷情況不同，但以目前價位而言，台灣貨來銷勉可化算，如果本港紙張流銷轉暢時，紙價有機會回升的。

糖市持價穩定
但落行者仍疏
新到日幼砂尚需虧蝕

【本報訊】國際行情近期互有升降，但回升之勢表現較佳，對本港市情起了穩定作用，不過，本地扯銷依然欠旺，市場交投情況所表現却未達理想。

糖商表示：本地貨銷力弱，這情況恐怕會維持一個時期，非要進入全面性旺季時，糖銷才有增加，因此，目前糖價祇能站定，且主要是藉着外圍行情一些支持，內在的利好因素方面，却非明顯。

目前，由日本來銷的幼砂新訂價仍比港市爲高，糖商收到新盤，每担一百九十五元左右成本價，顯然是新貨來銷成本價，化算倘難，因此，下月初到埗的日本幼砂，其新成本竟達每担二百一十元，還是糖價較高時所訂銷的。

市場上，日本幼砂每担一百八十七元到一百八十八元，碼頭交收共成四、五百包，在下週開始收貨。

北越中粗，下月初交貨每噸三千零廿元碼頭成十噸，會交貨小花包貨爲三千零七十元。

大陸中粗，每噸轉手按二千九百五十元。

倫敦原糖現貨每噸二百三十二鎊，升七鎊，五月份二百卅七鎊半，跌一鎊，紐約現貨每磅二二點七五美仙，跌〇．二五，五月份二二點七三美仙，升〇點一三美仙。

美股市況

【紐約廿六日美聯社電】週五股市回升，作技術性的調整。杜鍾斯州種工業平均指數最多升至八點，其後稍告回順，收市時爲八三四．三二，升六．六四。

據匯通人士透露，尾市[illegible]國一間銀行將利率提升至一分一厘，其他若干銀行也同樣將優惠利率由一分〇五提高至一分〇七五。

杜鍾斯州種工業平均指數升六．九六，收市時爲八三四．六四。

紐約證券交易所的指數爲四七．八四，升〇．三〇。在紐約證券交易所上市的一千七百六十五種股票中，上升股佔七百八十六種，下跌股爲五百六十五種。

五金類銷業升〇．五五，收市時爲四九．二五。

美國證券交易所的指數同樣升〇．五二，收八九．三六。

生猪疏到價硬
淡水魚市呆定

【本報訊】週末食品市道較爲活躍，港島中央市場佐食品來途豐富，供應十足，售價大盆大致企穩，零售價定住。

大陸生猪前日供應少，僅得配給三成七，昨日却貨多配給九成五，可能會配十足，大陸生猪大盆售價三五〇元，本地猪售價三五〇元至三八〇元，燒種中猪三四〇元至三六〇元，細身燒種猪四〇〇元至四一〇元，行貨亦行流，赤排、豬肉等售價略漲。

昨日大陸有三頭水牛供應，每担八四〇元，有泰國供應三〇〇頭，未開盆，零售價定住。

羊隻，福州供應五十頭，梧州亦有廿四頭來港，零售企住十二元一斤。

三鳥類雞有七十五籠，力康白雞佔廿四籠，市道金雞價格定住，成交價行暢，上雞項原籠售五八〇元至五九〇元，中部雞項售五六〇元，下價雞項售四七〇元，一級劏雞四九〇元至五〇〇元，下價劏雞售三八〇元，力康白雞市道行流，合斤兩白雞每籠三七〇元，中部白雞三三〇元，元朗米鴨價格平穩。

水產類的生魚、肉蟹及蝦類供應少，價格企住，由於貨少門市銷售呆弱，外地塘虱及白鱔下跌三、四十元，生鰍、水魚及馬頭魚等價格企穩。鮮蝦類的中蝦、花蝦供應少，市道滯，上落價無幾，澳門有九十一桶到港。

淡水魚類的鯇魚及大魚售價企住，鰂魚下跌二、三十元，笋殼魚有六箱供應，售價穩。鹹水魚的泥斑貨疏價格硬企住，鮫魚價上落無幾，左口魚大盤價上升二、三十元，零售價定住。

瓜菜類的蘭心、生菜、冬瓜及青瓜每斤下跌二角，韮黃下跌四角，其他的瓜菜供應正常，上落價不大。

美電美鈔軟順
金價牛皮微跌
尾盤一〇一三．九

【本報訊】週五外圍行情，金價方面：倫敦報一六九．〇美元（乙式），瑞士入價報一六八．〇美元，出價報一七〇．〇美元（跌兩美元），巴黎仍罷工無市。英鎊方面：倫敦英鎊報二．四一一五美元（漲八錢五厘），美國告老士報二．四一二五〇美元（漲一分三錢）。

本港金市，昨日開市報一〇一〇．〇，最高報一〇一三．九，最低報一〇〇九．二，收市價一〇一三．九，息價訂去息三元零五仙，上牌現貨無交收，公價定一〇一〇．〇。昨日波幅爲四．七元，前市尾盤爲一〇一六．五，與昨收市價比較跌幅爲二．六元。昨日歐洲金價牛皮，港市人心觀望，早市低開後以高價收市。

美鈔報跌，大鈔報五．〇七五，青鈔報五．〇六〇，美電最高報五．〇五八，最低報五．〇五五。通天單最高報五．〇五三，最低報五．〇五〇。日元轉順，大紙報一七九．五，細紙報一七八．五，台幣報一三一．〇〇，西德馬克報二〇二．〇，法國法郎報一〇一．五〇，瑞士法郎報一六八．〇〇，波紙報（大）二．〇七五。

昨日街市行情

茲將昨日港島中央街市佐食品零售價格列表如下：

肉類	單位	價格
上肉	斤	七元二角
瘦肉	斤	七元六角
肥肉	斤	四元
赤肉	斤	九元六角
柳枚	斤	十一元二角
赤排	斤	九元六角
肉排	斤	八元四角
腩排	斤	七元二角
排骨	斤	六元四角
猪肝	斤	十二元八角
猪腰	斤	十一元二角
猪心	斤	七元六角
大腸	斤	六元四角
腩心	斤	七元二角
猪肚	個	五元
牛肉	斤	十一元二角
牛柳	斤	十二元
牛肝	斤	九元六角
牛肺	斤	六元四角
牛腩	斤	六元四角
牛腰	斤	五元六角
牛心	斤	五元六角
牛柏葉	斤	四元八角
牛湘葉	斤	四元八角
牛尾	斤	四元
羊肉	斤	十二元

三鳥類	單位	價格
上雞項	斤	七元六角
上劏雞	斤	六元八角
殺鴨	斤	五元二角
吹米鴨	斤	五元五角
槽鵝	斤	六元八角
平頭中鵝	斤	六元
實中鵝	斤	六元四角

水產類	單位	價格
大生魚	斤	十四元
小生魚	斤	十四元四角
一級生魚仔	斤	十六元
青蟹	斤	十六元
肉蟹	斤	十元
紅蟹	斤	五元二角
大田雞	斤	十一元
中田雞	斤	十元
小田雞	斤	八元八角
本地生鱔	斤	十元
一級鯇魚	斤	七元
鯇魚（中）	斤	六元四角
一級大魚	斤	六元四角
大魚（中）	斤	五元五角
鯪魚	斤	六元
鯪魚（中）	斤	五元五角
鯽魚	斤	九元六角
笋殼魚（大）	斤	十六元
笋殼魚（中）	斤	十四元
大鱿魚	斤	四元五角
門鱔	斤	二元四角
青馬頭	斤	六元五角
泥斑肉	斤	九元六角
紅魚肉	斤	四元五角
紅衫魚	斤	四元四角
衫仔	斤	三元六角
鮫魚肉	斤	四元五角
紅魚柳	斤	六元四角
木棉	斤	三元二角
黃鱔	斤	四元八角
白鱔（大）	斤	卅元
白鱔（小）	斤	二十元
本地塘虱（大）	斤	十六元
本地塘虱（小）	斤	十一元二角
烏魚（大）	斤	三十元
烏魚（中）	斤	廿四元
生斑魚（大）	斤	十六元
生斑魚（中）	斤	十四元四角
本地水魚	斤	十四元
山瑞（大）	斤	廿四元
金錢龜（大）	斤	一二〇元
金錢龜（中）	斤	一四〇元
金錢龜（小）	斤	一六〇元
大龍蝦	斤	廿六元
龍蝦（中）	斤	廿四元
本地膏蟹	斤	廿二元
大白蝦	斤	十六元
正流中蝦	斤	十一元五角
價流中蝦	斤	九元六角
中蝦頭	斤	十元
麻蝦	斤	八元五角
蓄蝦	斤	八元五角
泥蝦	斤	三元二角
黃蝦	斤	六元五角
紅蝦	斤	三元六角
白鱠魚	斤	十一元
英鱠魚	斤	十二元五角
大馬頭	斤	四元四角
黃花魚	斤	八元
話眉	斤	五元
牙帶	斤	二元二角
牛鰍	斤	三元六角
左口魚	斤	六元八角
馬友魚	斤	十一元
走牌鱠	斤	三元
鷄魚	斤	四元五角
大鱿魚	斤	四元五角

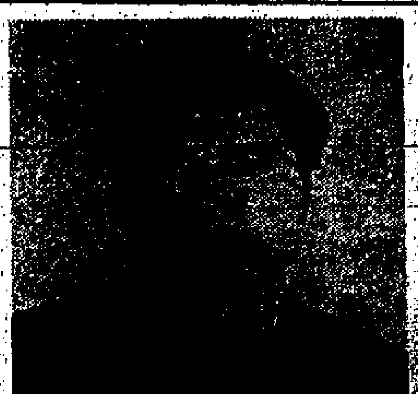
瓜菜類	單位	價格
菜心	斤	二元
芥蘭	斤	八角
蘭心	斤	一元四角
生菜	斤	六角
白菜	斤	六角
西洋菜	斤	八角
椰菜	斤	八角
波菜	斤	八角
通菜	斤	一元四角
紹菜	斤	一元八角
芥菜	斤	六角
韮菜	斤	一元六角
枸杞	斤	一元二角
韮黃	斤	五元二角
西芹	斤	二元八角
肉豆	斤	二元四角
青豆角	斤	二元
紅蘿蔔	斤	一元
青蘿蔔	斤	一元四角
冬瓜	斤	一元
毛瓜	斤	二元
青瓜	斤	一元
茄瓜	斤	一元四角
涼瓜	斤	二元八角
勝瓜	斤	二元四角
番茄	斤	一元八角
洋葱	斤	一元
薯仔	斤	一元
粉葛	斤	一元四角
沙葛	斤	一元二角
蓮藕	斤	二元六角
荔浦芋	斤	二元四角
草菇（上）	斤	六元四角
紅辣椒	斤	四元八角
鹽西椒	斤	二元四角

青山兇殺棄屍案
拘獲兩疑犯 被控謀殺罪

【本報訊】兩名華籍男子，因涉嫌與本年二月六日青山新墟新青路的謀殺案有關，被警方探員拘捕後，昨日以「謀殺」罪名落案，明日押往中央裁判署提訊。

該宗謀殺案的死者名梁佛喜，卅四歲，漁民，領有漁船船主執照，住荃灣教堂里。在二月六日晚上十時許，被發覺倒斃於青山新墟新青路彩盛工廠大廈對開處，胸部除有兩處刀傷外，身上還體鱗傷。警方據報列爲兇殺案調查，同時認爲該案頗爲棘手。

據悉：死者於本年二月四日，曾與兩名男子在荃灣道一間茶樓會晤，至二月六日死者離家出外時，曾對人表示，要與該兩名男子在佐敦道碼頭會晤。不料


青山兇殺棄屍案死者梁佛喜

當晚卻慘遭毒手。

據警方目前調査的消息指出：相信死者當日在佐敦道碼頭，被兩名華籍男子。接上一輛乳白色的汽車上，藉詞同往青山討論一些生意，更相信死者是在汽車內遭人持利器襲擊致死，然後棄屍於新青路。而警方爲該案特發出兩名涉嫌者的併圖，希望市民若發現該兩人之行踪，即迅速與警方聯絡。

警方探員經過約兩個月的深入調査，至前晚深夜警方探員始將兩名涉嫌與該宗兇殺案有關的華籍男子，帶返警署査訊，至昨日下午二時許，將該兩名被捕男子以「謀殺」罪名落案，明日押往中央裁判署提訊。

青山新墟兇殺案，警方根據線索，即發出兩名涉嫌與案有關男子的拼圖，進行找尋此兩人。

筲箕灣發生今年第廿五宗兇殺案
男子梯間被斬慘死 一少婦遭鏹水淋傷
事後一名男子投案自稱知情

【本報訊】港島筲箕灣教堂街筲箕灣大廈，昨日發生一宗懷疑涉及桃色的兇殺案，一名男子被人從十一樓追斬，一直追至七樓，重傷斃命於七樓梯間。一名女子亦於事件中被人以腐蝕性液體淋傷手臂，案發生後個多小時，一名男子前往筲箕灣警署自首，承認與該案有關，警方已將該案列爲兇殺案處理，此爲本年度第廿五宗兇殺案。

案發現場爲教堂街八號十一樓，該處住有兩對鄰姓之兩兄弟夫婦及八至九名屬於該兩兄弟之子女，兄爲建築工人，弟則執業小巴司機，兄弟倆平時皆頗結人緣。

事發於昨日下午三時四十五分左右，當時屋內祇有做小巴司機之弟弟及其太太，一名年約四十歲，原居於觀塘之張姓男子，到來找一名姓林的女子，該男子於進入屋後不久，鄰居則聞爭執嘈吵之聲音。

未幾，該張姓男子即奪門而出，但一名手持利刀之男子則從後追出，向該張姓男子狂斬，被斬之男子循樓梯往下狂奔，但手持利刀之男子窮追不捨，一直從十一樓追斬至七樓，該被追斬之男子奔至七樓梯口時，終告不支倒地。

一名居於七樓之女子孫太，聞聲走出察看，詎料於走出梯間時，發現一名男子滿身鮮血，伏於該處，孫太於是立刻走至地下，通知看更人，看更即訊即撥電警方。

警方聞訊後趕到現場，即將大廈七樓及八樓之梯間封鎖。

據筲箕灣警署偵緝主任莫壽甜對記者透露：昨午三時四十五分，一名四十歲之張姓男子，前往該教堂街八號十一樓，找住於該處本身姓林的女子，由於「某種」原因，突有一名男子手持利刀，向該張姓男子追斬，由十一樓追斬至七樓，終將該男子斬死，一名廿四歲姓林之女子，亦於該事件中被人以鏹水淋傷左邊手臂，案發後個多小時，約五時廿分，一名三十七歲姓鄭男子，前往筲箕灣警署自首。警方人員並於現場梯間檢獲一把菜刀及一把生果刀，兩個懷疑用以盛載鏹水之空瓶，亦同時在該單位內檢獲，帶返警署。

據莫壽甜透露，該兩瓶鏹水並非死者携帶前往現場的。

該名被人以鏹水淋傷之女子，於五時五十三分，由救護人員及探員陪同下，以記事牌擡面步上救護車，而居於上址八號十一樓之另一名建築工人之鄭某，於六時四十五分左右始下班返家，至電梯口碰到看更人，始從看更人口中得悉家裏發生事故，當記者詢及其有關事項時，鄭氏拒絕答覆，只謂「上去睇過至知」。但記者從鄭氏口中，証實其弟乃小巴司機，而其本人則爲建築工人。

死者名張漢濟，四十歲，住觀塘。

獅子山第二隧道 明日舉行打通儀式

【本報訊】第二條獅子山隧道工地的工人在這兩天內，大家都懷着興奮的心情，準備迎接打通隧道時間的到臨。打通隧道儀式已定期明（廿九）日上午十一時三十分舉行，屆時，工務司麥德霖將按鈕引發打通隧道用的炸藥。同時，還有舞獅神等。

這項水務局工程需二千九百萬元，動工已達十個月另十餘日，可於明年七月前竣工。屆時這條長度幾達一哩的隧道下面已敷設了直徑五呎的大水管兩條。

加高水塘後的船灣淡水湖內的存水便將開始經由這兩條水管源源輸往九龍市區。翌年，首次由萬宜水塘供應的水亦將經由這兩條水管輸送。

這條隧道內有關水務的工程於明年夏季完結後，工務司署路政部將接手負責監督舖路階段的工程，這項工程由另一份承建合約負責，並預期需時約十八個月完工。

九龍與沙田間的交通將因爲多了新隧道內的兩條行車綫而獲得改善，新界一般發展計劃，尤其是沙田新市發展計劃亦因之而更順利展開。

水務局發言人昨日稱，隧道內有部份山石及泥土於開鑿時頗費工夫，同時，爆石又要受限制以損害現時的一條隧道，雖然如此，但工程仍然及時展開和進行順利。

紅磡凌晨警匪飛車追逐
可疑車輛撞向警車 毀警車門逃去無踪

【本報訊】一輛警車，昨凌晨在紅磡追截一可疑車輛之時，反被該車撞毀車門，及後該車在大環山新邨發現，惟匪徒已逃去無踪。

事發於昨凌晨一時左右，當一輛警車巡至紅磡機利士路天橋附近之際，警員突然在附近路旁發現有三名形跡可疑之男子，登上一輛BD二一×三的私家車上，惟該三名男子似對該車性能未熟，久久未能打着火，車上警員見有可疑之處，即上前査詢，豈料當警員走近之際，該車即開動，警員喝令停車接受檢査，車內的三名可疑男子不加理會即向九龍城方向駛去。

警員見該車逃去，即登上警車啣尾窮追，當行至老龍坑街與温思勞街交界處之際，該車即被警車追上而被迫停下，當警員落車正想上前向車內疑匪査問之際，該車即伺機再開動，並撞毀警車的車門。事後，警員立即再上車窮追，追至馬頭圍道時，及後已失去該車踪影，經警車四處尋訪該車，終在大環山新邨第三座附近發現該輛汽車，惟匪徒逃去無跡。而該車的車主，昨晨已向警署報失。警方已就該案的發車賊展開調査。

台灣圍棋高手 即將來港比賽

【本報訊】本港圍棋界熱心人士邀請台灣圍棋高手來港作指導比賽。台灣中國圍棋會方面，已同意推派棋友四人，計：李穫庶初段，蔡登閣六段，張建新初段及十二齡神童王銘新初段，定明（廿九）日下午飛港。四位棋友將在港逗留一星期，分日假座九龍海防道海防大廈八樓中國文化協會，與本港棋友舉行友誼比賽，藉資觀摩。並將赴中文大學，對中大同學作指導棋，以提高青年棋友們之興趣。此一空前創舉，屆時本港圍棋界人士必將踴躍參加。

（上）筲箕灣命案發生後，大批途人駐足於筲箕灣大廈門外。（下）被人以鏹液淋傷手臂之林姓女子，以記事板擡面步上救護車時攝。

傳說革除海外官員 澳督照常執行職務

【本報訊】雖然葡萄牙發生軍事政變，但是其屬地澳門卻是平靜如常，昨晚的賽狗照常舉行，毫無異樣。

傳說葡萄牙軍事政變後，現行的執政當局已廢除其海外官員的職務。

本報駐澳門記者昨日就上述消息向澳門總督秘書長李必祿求證時，李必祿解釋稱：葡京廢除海外官員的職務，並非指澳門而言。

他表示，澳門總督現在仍然執行職務，而星期一的立法會議仍照常舉行。

政府建議 用冷氣機 限廿三度

【本報訊】政府昨日於正式建議冷氣機用戶於炎夏時，將冷氣機之溫度較至攝氏二十三度，或照以往所慣用之度數較高兩度。

政府發言人表示，如果全港之冷氣機用戶通力合作，將冷氣機之溫度較以往提高兩度，將可節省百分之十至十五之電力消耗，以往冷氣機於夏季之用電量佔全部用電量約百分之十八。

韓秉華蘇敏儀結婚

【本報訊】青年設計家韓秉華與蘇敏儀小姐，於前（廿六日）在銅鑼灣婚姻註冊署舉行結婚典禮，乾坤兩宅是晚在灣仔喜萬年酒樓歡宴親友，翌日飛往台灣蜜月旅行，新郎任職於GCL設計公司，新娘專供插圖藝術設計，現任職於美亞美廣告公司設計部。圖爲韓秉華、蘇敏儀新婚儷影。

警方昨首次拘捕 一名四重彩黃牛

【本報訊】四重彩在本港造成熱潮聲中，大批專營戲院黑市炒票的「黃牛」也同機活動，他們專門在週六活動於各區四重彩投注站，使得輪候購買四重彩的市民苦候無效，警方人員昨晨在深水埗區就此事執行任務時，將其中一名涉嫌代客購買四重彩的人物帶返警署査詢。

一批深水埗區的警方人員，昨晨十一時卅分，就黃牛代客購買四重彩一事往深水埗青山道與東京街交界處的新舞台戲院四重彩投注站巡視，各人經過若干分鐘的靜觀後，發現排在購買檔口的一批人士久久未有移動，遂一聲令下將其中一名手持達百餘張四重彩的可疑男子加以査詢，及後更帶返警署査詢。

警方發言人昨晚証實，一名涉嫌代客購買四重彩的可疑男子，現仍在深水埗警署接受査詢。

兩團體廿名代表到警務處
申請在維園集會 反對物價暴漲

【本報訊】二十名自稱爲「港九反加價行動委員會」及「五一工人委員會」的代表，昨晨前往牌照部申請於下月五日下午在維多利亞公園公開集會，反對物價暴漲。

該批代表於昨晨十一時前往軍器廠街警務處牌照部將申請書交該部的一名英姓職員，並由該名職員給與一份公衆會議、遊行牌照申請書着其填寫。各代表在填寫申請書後離去。

據前往申請的代表之一表示：他們的目的，是反對本港物價飛漲，失業人數日增，並指責政府帶頭加價，故而希望藉着五月五日在維園的集會，掀起羣衆的力量，推行平抑物價及要求調整薪金的行動。

港九救護車今起裝設 新鎮痛氣體「安桃樂」

【本報訊】對解除因受傷或疾病與及分娩引致之痛苦及虛脫甚爲有效的新鎮痛氣體「安桃樂」，由今日起，在每輛救護車將裝配一套，使本港的救護車設備躋於世界最佳水準之列。

昨日上午十一時，消防處救護總長杜雅在九龍窩打老道四十四號油蔴地救護站舉行記者招待會。

在會席上，除作示範使用外，消防處救護總長杜雅並表示：該種氣體對解除因受傷或疾病引致的痛苦及虛脫甚爲有效，由今日起，每輛救護車將裝配一套「安桃樂」設備，其中包括一個氣筒及面罩，此外，每輛車更備一裝置氧氣設備，使本港的救護車設備躋於世界最佳水準之列，消防處已向香港氧氣公司購置八十六套「安桃樂」，足供所有救護車安裝使用。該等氣筒可以重新充氣，每次可供一小時之需。

「安桃樂」是氧化亞氮及氧氣的化合物，目前在英國常在分娩時使用。

杜氏又指出：此種氣體由病人自行控制使用，所以他們不會因此而失去知覺。他解釋說：當病人感到痛楚消除後，他會放開面罩，呼吸普通空氣，若再感痛楚時，他亦可以放回面罩吸，入鎮痛氣體。「安桃樂」比消防處數年前停止使用的氯部剤爲佳，因爲當病人停止呼吸「安桃樂」時，便會再度感覺痛苦，因而使醫生可以作出更準確的診斷。

緝私人員檢獲大批 翻版錄音帶 價值十八萬

【本報訊】繼日本緝私署人員搜獲大批翻版唱片後，昨午該署人員又在北角英皇道一樓宇內搜出大批翻版錄音帶，價值十八萬元，同時並帶返一名可疑男子査詢。

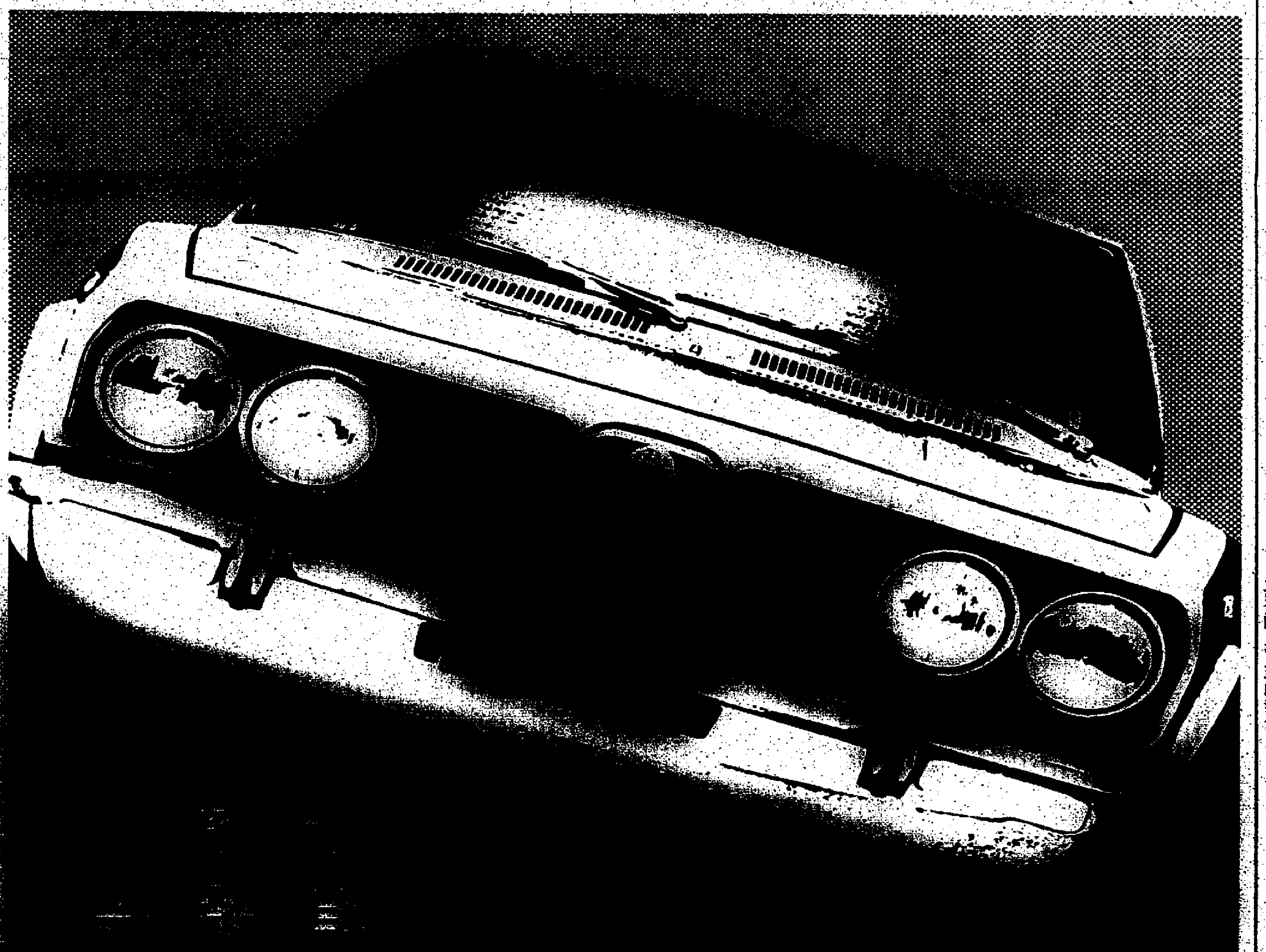
該項突擊搜査行動，係由緝私署人員執行，於昨午十二時卅分左右，緝私署版權組高級督察李仕彪及三名屬員經過多日的調査後，率領前往北角英皇道一〇二六號十九樓一樓宇內展開偵査，於時機成熟之際，李氏率領進入上址搜査，在該樓宇內發現數十箱翻版錄音帶，爲數約二萬盒，並搜出一批僞造的錄音帶招牌紙。該批錄音帶以市面售價估計，全部約值十八萬元，事後該組人員當場擴獲一名年約廿四歲的可疑男子，帶返緝私署總部査詢。

筲箕灣至中環小輪 五一起每日祇開一班

【本報訊】香港油蔴地小輪公司宣佈：由五一（星期三）起，將行走筲箕灣至中環航綫之小輪班次減爲一班，即只有上午八時二十分由筲箕灣碼頭開出之一班，至於由中環開往筲箕灣之小輪班次則全部取消。

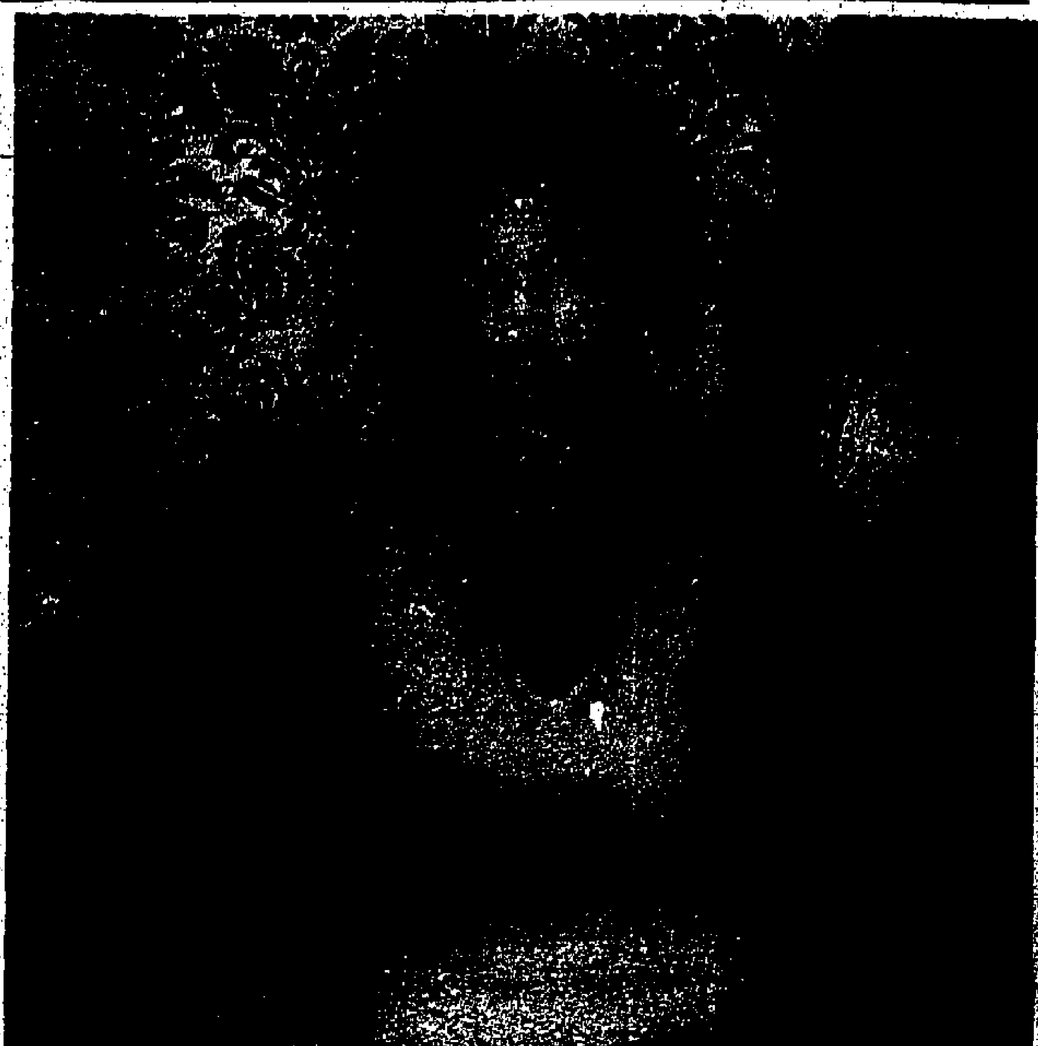
據該公司解釋：該航綫只屬臨時試辦性質，搭客人數不多，最近由於行走該綫之「海上的士」須於五月一日全部調往行走新開辦之美孚新邨至中環航綫，故迫得將筲中綫原定之班期大部份取消，如將來新建小輪下水陸續加入服務，到時該綫之小輪行走班次，或會考慮再加調整。

節省燃料 珍惜電力 如無需要 請勿開燈



招考：下年度中一（FORM 1）男女新生
考期：五月五日（星期日）上午十時
報名：即日開始
校址：香港雲道十一號（兵頭花園附近）
電話：H二四〇五六四

壽山英文中學
即日開始招考「F1」及中一男女新生
試期：五月十一日（星期六）下午二時
——本校歷史悠久，校風淳樸，尤重言行品德，凡髮型服式不端，行爲放蕩之青少年，將不作報名考慮——
校監：林崎 校長：甄健石 校主任：譚偉剛
深水埗順寧道300—306號 電話：K八六九四六三



陳齊走一個有演技的演員，可是，她開始時便走上脫派的戲路，以後，製片家找她都是演這類戲，她想真正地演戲也不可能了。（文傑）

偶然的成功例子不足為法

電影不應跟電視

在電視發達的地區，電視普遍都威脅着電影的形態及生存，原因是電視佔有很多有利的因素，在歐美方面，電影已被逼走上電視不能走的道路，即是趣味性頗為狹窄，使電視劇力求普及的有利因素不能追着電影。這些道路在歐美來看是大拍色情或者暴力電影，而這方面電影電視檢查處是幫了電影一個忙，因為電影的檢查尺度是比較電視為放寬一些。另一方面，電影是走上格調較奇異的方向，即是拍一些較深入的電影，爭取學識較深的觀眾，而這些觀眾都對電視劇所提供的趣味為不滿的，像前衛的、政治的、宗教的，都是電影可以把電視的對手打垮的片子類型，這與放棄大戲院而在小影院改映電影一般，是在形態上爭取生存。

總括來看，歐美的電影是主動力求與電視不同，力求電視不能等量齊觀。但，香港的電影情況剛剛相反。

以現在的情況來看，香港的電影形態是有一種趨勢是由電視所主動，即是把受歡迎的電視劇稿段搬上銀幕，希望在戲院內的電視觀眾中再爭取一些同味的觀眾，這情形明顯是電影界的投機。

若細心觀察即可以理解這類情形與歐美不同之處，最先是香港的電影仍然爭取的還是普及觀眾的大多數，跟隨電視劇是一種保險的方式（但這方面不會長久），其次是香港的電影工作者在思想、學識、觀察並不踏實，與電視工作者在程度上差異極大，所以他們不能製作超級電視劇的作品（當然其中因素還很複雜，這祇是粗論），跟風是電影界的習慣。

其實香港的電視劇的水準還在遷就觀眾，針對好客戶的原則上，成就還是極之低落，祇是香港以電視作娛樂的人比太多，而且並不苛求，所以才做成電視的盛勢，若論成就來說，電視還要走一大段路。

而電影跟電視走這徑現像實在不應跟隨下去（起碼要跟風的也並不高明），實在要改革一下，檢討現在的跟風作風，過去的例子一直証明新的創作是成功的。

今日電影

戲院	片名	評
明珠	香港七十三	（國）**
荷李活	愛的世界	（西）****
新華	豪華郵船沉沒記	（西）***
總統	天火挽城錄	（西）（重映）
海運	風騷女房東	（國）*
麗都	警察大賊	（西）（未評）
京都	俏郎君	（西）**
華盛頓	四大天王	（國）**
麗聲		
豪華	傀儡俏寃家	（西）***
紐約	亡命大煞星	（西）（重映）
凱聲		

幕前閒話

愛的世界笑中有淚 教育性濃值得重看

***如果你是一個有家庭的人，你會愛上「愛的世界」。

如果你曾經有過母親，你會愛上「愛的世界」。

如果你有個摯愛你的父親，你會愛上「愛的世界」，你會愛上「愛的世界」

如果你有手足情深的體驗，你會愛上「愛的世界」

如果你有過快樂的童年，你會愛上「愛的世界」。

「愛的世界」裡有童年的影子，有摯愛的父母親，也有兄弟親情，在一個家庭中，所發生的事故，簡單而平凡，但任令你是一個鐵石心腸的冷血動物，坐在戲院裡，也會被感動到偷偷抹淚。

「愛的世界」雖然是舊片，雖然色澤方面已經開始退色，但「愛的世界」有一切愛的故事，有一切愛的情節，能令座上客心底裡起了一種共鳴，單從觀眾頻頻拭淚，就可以知道導演在片中確曾發揮了應有的感染力。

該片由老牌演員安東尼奎爾跟兩名童角合演，每人的戲份和演技都有深度，最對人好感的是飾演年齡較小的一個童星，天真、活潑、可愛得恨不得自己也有這樣一個兒子或者是弟弟。

該片沒有女主角，沒有床上戲，有的是富於教育性的倫理故事，感染力強，氣氛、攝影、配音俱佳，是不容錯過的一部優秀性影片。（魯風）

娛樂

鄧光榮苦分身之術 江楓新片埋尾無期

連日來報紙上都出現有關江楓和「花花公子」的消息。還大談在星拍外景的事，滿以為江楓已經把「花花公子」完成了。

見到了江楓，才知道「花花公子」在星的外景拍完，而全部戲還未煞青，還有幾天香港的實景戲，才算功德圓滿。

我記得江楓去了星加坡很久，到現在才回來，便問她是不是在星的外景要拍這麼多的時候？

江楓說：「不錯，我在星加坡一共逗留了四十天，但你知道嗎？我們祇是拍了五天戲而已。」

「是怎樣搞的？發生了困難嗎？」我問。

「你猜錯了，一點困難也沒有，祇不過我們在那邊等鄧光榮呀！」

「等也不用等這麼久的吧！」我說。

「我初時也以為是，因為我是先去的，在去時我已經和鄧光榮，導演陸邦說好，我一接洽好那邊的事，就打長途電話回來，他們就一起出發。誰料我的電話回來，祇見陸邦一個人去，鄧光榮則說沒有空，遲些才來，所以我們便在那邊乾等，」江楓說：「在等得我們極不耐煩時，我忍不住打電話給鄧光榮，請他帶我一個忙，要不然我要自殺了，因為在那邊開支太大了。結果就拍了五天戲，而我則住了四十天，單是酒店費已花去我萬多元星加坡幣，你說損失多大！」

「倘欠幾天戲，現在大家都在香港，你為什麼不趕完它呢？」我說。

「趕什麼，鄧光榮一回來，就說沒期了，現在我們祇好等着，我也希望早點把『花花公子』完成，否則俱死我了」江楓嘆口氣的說。

有了這次經驗和教訓，江楓才知道，拍片是那麼辛苦的，雖然身為老闆，一切都不由自主，任人支配，這種痛苦，真不足為外人道。

差利的自白（二）

「香港女伯爵」，是我第一部完全以處理現實作品的手法來處理，並且描寫真實人物的影片。這一部影片，我花了兩年時間來構思劇中的笑料和情節，務求無懈可擊。拍片時，當我發現明星想表演滑稽可笑的動作時，我便馬上阻止。馬龍白蘭度是一個樸實純真的人物，有一種沒有幽默的幽默，可貴處便在於「真實」，如果他認為滑稽有趣，我便不要他了。

我對於實在的事物絲毫沒有興趣，除非企圖使觀眾相信故事，使不真實的變成真實，催眠觀眾，使觀眾接受我的前提；因為，真實的事物，往往平板呆滯，令人感到乏味。觀念是陳舊的，智力也不是了不起的東西，而很多人將悲觀視為現實，亦是不正確的，很多人說：「這才是生活」，正式阿Q。最近我看了一部叫做「靈肉春宵」的電影，這部電影拍得不錯，但各位一定不會說故事的內容是真實的。這部電影太偏重於一個基調——人與人之間，時常都是那麼令人討厭的。其實，生活並非一成不變，人也不是局限於一個基調的，因此，無論這部影片拍得怎麼好，我也不喜歡，因為這部影片太乏味，它把生活弄得醜惡和憂鬱。（未完）（慕琳）

潘冰嫦減肥：影視兩棲女星潘冰嫦最近因體重發胖十多磅，影響美妙身材，昨日特別到女子健身院運動，據說，這可使肚腩收縮、腿部加靚。（易經）

羅渣摩亞抵港

在功夫熱潮傳遍全世界之後，占士邦片集也要沾沾中國功夫的光，並特地跑到香港來拍部外景，不過，向來是無敵的中國功夫，這次卻被安排敗在鐵金剛的手下了。

新占士邦羅渣摩亞，昨午由美國取道曼谷抵港，將會逗留三個星期，為其新作「鐵金剛勇戰金鎗客」拍外景。

一起抵港的，還有該片兩位主女角麥雅丹絲，碧麗愛蘭及保偏拿里哈茲及部分工作人員，他們宣稱，拍完三個星期香港外景，會飛到泰國拍四個星期，然後，往英國繼續完成該片其餘部分，待整齣戲完成後，會到澳洲。預料該片明年六月間可推出公映。

羅渣摩亞是以「俠盜」一片成名，他的身段瀟洒，風度翩翩。在他未抵港之前，機場內許多他的影迷，已聞風而至，帶備鮮花牌恭候來臨，待他剛出閘，影迷蜂湧而至，大致上，大家都很規矩，祇是跟他握握手，要求簽名而已，並未有瘋狂叫喊的事件發生，甫即在機場開記者招待會。他說：這是他第一次來港，覺得很榮幸。有人問他們對香港的印象如何，他們祇是笑笑，直至目前尚未看見香港的真貌，不能談有什麼印象。

羅渣摩亞在銀幕上或是螢光幕上都是拳腳了得的人物，對中國的功夫也很欽拜，他說：「能夠來香港大開眼界欣賞香港的功夫也很好。」

「鐵金剛勇戰金鎗客」其中的劇情，其中有一段是講及中國功夫，而且，還特別借了青山十三咪一棟別墅，拍攝中國寺廟的外景呢。（譽）

「俠盜」羅渣摩亞（中），麥雅丹絲（左）及碧麗愛蘭（右）在機場接待記者的情形（譽）

羅渣摩亞來港：羅渣摩亞昨日步出機場閘口，[illegible]，口啣一根雪茄，和螢光幕上的「俠盜」完全是兩個不同的樣子，差點認不出他。（譽）

胡錦演秘戲：胡錦每部戲都少不免會有點甩鏡頭，在「絕招」中也不例外，難怪張沖看得有點不自然了。

比利懷德 六獲金像

比利懷德是有「喜劇聖手」之稱的美國導演，他執導的喜劇片，不獨妙趣橫生，喜鬧兼具，同時有着深刻嚴肅的主題，如「桃色公寓」嘲弄大都市的小人物，笑中有淚，「花街神女」諷刺風化區的警察，黑幕重重，「紅唇[illegible]物」諷刺追逐名利的人。此外「劈萬遺恨」「戰地軍魂」「龍鳳配」「熱情如火」「黃昏之戀」等，都是比利懷德的傑出作品之一部分。他最新的影片則為「兩代風流」，依舊是喜劇片，拍攝地在義大利的艾末菲海岸，加具島及依之亞島等處。「兩代風流」之前，他剛完成一部名叫「莎洛荷尾斯私記」的影片。

一九零六年六月廿二日，比利懷德出生於維也納，沒上過大學，中學畢業後就在維也納日報當記者，後轉柏林去任編劇之職，因不滿納粹政府的壓迫而逃至法國，再轉去好萊塢。一九四二年，比利進入派拉蒙公司做編劇員，與查理斯布剌克特合作，後查理斯做了製片，比利成為導演。比利的作品通常都一身兼編劇、導演三職，[illegible]來，他一共被提名了二十次，六次得獎，其中，有兩次是最佳導演獎。

比利雖出生於奧國，但[illegible]自少就[illegible]美國式事物，那是他[illegible]，對他說的，也很典型美國化，再加上他一直替好萊塢拍片，所以很多人都誤會了他是美國人。

苗可秀 外借問題 仍待批准

苗可秀由台灣回來後，她就喜歡在家中休息，一則因上次到台灣去拍「男人的婚姻」相當辛苦，雖回香港，又夠勁着柯俊雄執導的「大佬」搬上映的事，再加上服裝店新張的事，頗有點疲倦，所以，有空時便留在家中看電視，聽唱片，相當懂得養生之道。

或許，苗可秀還要去一次台灣拍「男人的婚姻」，那是一部義拍的片子，她覺得能為歐威這孤僻點好事，是她最感開心的事。

苗可秀談及在台灣拍「男人的婚姻」，曾有多位製片家們請她去拍片，但因她和「嘉禾」還有一年合約，在合約期間，她是不能由自己作主接拍外間影片的，如要拍別家公司的影片，一定得由「嘉禾」作決定，基本上苗可秀已把大部分的片約推掉，因她覺得那幾位製片家們拍的片子，不是她想演的片子，她推掉是很自然的事。不過，其中有兩個製片家請她拍片，苗可秀答應等她問好「嘉禾」後才給他們回音。

這天回來，苗可秀另一任務是和「嘉禾」談外借的事，祇要不影響公司的製作，「嘉禾」相信不會阻止苗可秀應外快的，讓苗可秀為外間拍片，總是她有作品面世，不至影響她沒有拍片使觀眾忘掉她。

柯俊雄原要多留香港一段時間的，可是，因居留手續來不及辦，迫得小柯祇好回台灣一趟，然後再辦來港手續，因他還得為「大佬」的宣傳而作努力，小柯對不能一口氣留至「大佬」上映，是一種遺憾。

「大佬」一片是一部類似「教父」式的電影，故此，是一部相當好看的影片，其中有懸疑，還有劇打，不論要看動作片的觀眾或劇情片的人，都會喜歡看「大佬」這部新型動作片。

獲提名角逐本屆影帝 艾路柏仙奴 竄紅之快無人可比

在好萊塢出色的新秀中，艾路柏仙奴竄紅之速，可以說沒有前例，連與他的外貌及矮小體型的德斯汀荷夫曼，也顯然遜有不如。

艾路柏仙奴從影的首片，是在康城影展獲獎的「吸毒者」，但在本港受歡迎的，則是在世界各地賣座鼎盛的「教父」，他也是以這部片，與馬龍白蘭度同被提名競選四十五屆金像獎最佳男主角，當時他的名氣尚未大盛，自難如願以償。但他在「教父」中演出，戲量且較馬龍為重，演得也並不比馬龍遜色，很獲好評。

今屆（第四十六屆）金像獎競選中，艾路柏仙奴又以「急先鋒橫掃罪惡城」（原名「沙普高」），被力捧與聲勢極盛的羅拔烈福等，爭奪影帝寶座，結果兩者落選，竟由老牌嚴肅林蒙冷門爆出。

兩次提名競選金像獎均落空，但仍無損於艾路柏仙奴的盛譽，他早已獲得好萊塢外國記者協會頒予最佳男主角的榮譽，這次更憑「急先鋒」中的精湛表演，成為最熱門的金像獎逐鹿者，雖未大魁天下，卻已遐邇知名。

艾路在「急先鋒橫掃罪惡城」一片中，演的是一個不修邊幅，長髮而[illegible]的警探，在警局受同僚排忌憤恨，卻是充滿正義感，嫉惡如仇，[illegible]。

「急先鋒橫掃罪惡城」在美上映十餘週，總收已達一千二百萬美元，是近年最賣座的影片，現已運抵本港，不日映出。

義大利艷星：在「春外春」中義大利艷星[illegible]的扮相。

尚有戲院廣告刊第十頁

台灣各大飯店寄售本報

本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲為利便客商閱覽，特再委託下列各大飯店寄售，敬希垂意。

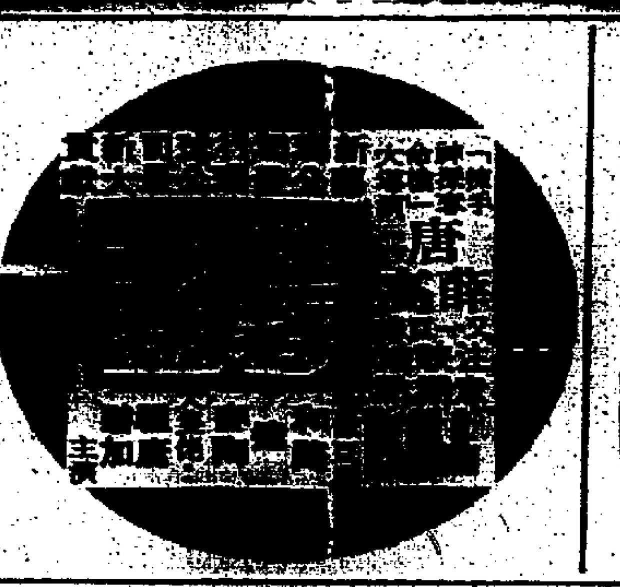
中泰賓館	台北市	敦化北路一六六號
統一大飯店	台北市	德惠街九號
華國大飯店	台北市	林森北路六〇〇號
國賓大飯店	台北市	中山北路二段六三號
中央大飯店	台北市	中山北路二段一二二號
[illegible]西克大飯店	台北市	中山北路二段一四五號
國王大飯店	台北市	南京東路一段一一八號
阿士都大飯店	台北市	林森北路九八號
中國大飯店	台北市	館前路一四號
香港[illegible]大飯店	台北市	忠孝西路一段三八號
大[illegible]賓館	台北市	長春路一六八號
華王飯店	高雄市	五福四路

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司 尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

捐血救人

請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理 電話：二八二〇二壹



議論縱橫

裸跑・非禮

從前學生寫文章，「拖筆即來」的一句話是：「中國是禮義之邦」。怎見得中國是「禮義之邦」呢？早年我曾和同學們「打牙較」，以此爲話題。一位同學說，婦女如被被人調戲，便要喊「非禮」，一喊就會有人仗義前來做「護花使者」，這就可證明中國是「禮義之邦」了。記得那時曾惹得大家一陣哈哈笑。

這雖似是笑話，但也有理由。「非禮」這句話以前很流行。女人被調戲甚麼不喊別一句話，祇喊「非禮」呢？這兩個字古雅得很，「非」字口頭不常用，卻和「禮」字串連起來，在萬分緊急的時候「出口成文」，便不能不承認這是「禮義之邦」的特徵了。

幾十年前的廣州，女人如在路上喊一聲「非禮」，那個被指有非禮行爲的男人必然遭殃，馬上會有許多「義士」湧上來，「不由分說」，把他拿住，飽以老拳。這是常有的街頭即景。猶如「打阿泡」一樣，誰喊一聲「搶嘢」或「打荷包」，那個被指「打荷包」的「泡哥」就會被途人「鬧剩」，拳如雨下。前者是「非禮」與「伏義」兼而有之，後者祇屬鋤奸的義舉。

近來看到「裸跑」的外國新聞，不覺想起「非禮」這句話來。這種行爲，該說是妨礙或破壞公共秩序，也可說是對公衆的「公然非禮」。但如要把「非禮」這兩個字繙譯給西方人聽，使他們知道它的眞正意義，縱使是繙譯高手也覺困難。

研究非禮兩個字的源頭，當溯到孔子所說「非禮勿言，非禮勿視，非禮勿聽」，如在今天依此而行，便要學那幅著名的雕猴圖，掩耳掩眼和掩口了。許多電影片、電視片和刊物，何祇「兒童不宜觀看」？

儒家重「禮」，有「禮治」之說，「禮治」勝於「法治」，猶如「防病」勝於「醫病」。但禮的框框把人箍得太緊，繁文縟節太多，受不起的人便想打破框框，還我自然，激烈的更會喊出「禮教吃人」的話。這一點，孔子也有認識。他曾說「繪事後素」這一句話。「素」是「自然」，「繪事」是「禮」，禮在自然之後，祇是自然的裝飾，如裝飾得太過，斲喪了自然，也是不妙。他說，「禮之用，和爲貴」，又說，「禮，與其奢也，寧儉！」可見他認爲「禮」雖可「致治」，但也有流弊。我們如照「禮教吃人」而不深究孔子對禮的認識，亦有不合。

話扯得遠了，回說「裸跑」。昨天看到一些妙論。有人說，「裸跑」不盡是「無恥之徒」，因爲，他們「跑」而不「立」，心裏就有一點羞恥之念，要用「一瞥即過」，如跑去逃避甚麼，不敢立着不動，承擔衆目所視，衆手所指。這就是「有恥」之証了。

的確，爲甚麼祇有「裸跑」而沒有「裸立」呢？大概可以說，裸跑易過，裸立難當，事雖非禮，仍屬有恥。但天下事很難料，說不定很快就會有人「進步」到裸立的境界，當街赤條條的立着，招人觀賞呢！（穗生）

粵俗「食燒豬」考

廣東俗例，凡嫁女，男家三朝照例要送燒豬給女家，這表示新娘「食得豬」，不然，就「唔食得豬」。甚麼都可以少，這個卻絕對少不得。女家於接得男家燒豬以後，這表示「新嫁娘」是有女貞，是個好女子，女家父母當然感到「光彩」，就將燒豬分餽親友鄰人「報喜」，所以「食得豬」是一種「女貞」表示。嶺南雜詠云：

「閭巷誰教臂印紅，洞房花影轉朦朧，何人爲定青廬禮，三朝燒猪代守宮。」

女貞之由來，據禮俗志異載：「粵省舊俗，凡女子嫁後之越日，家姑必向其子（新郎哥）索閱女貞巾。所謂女貞巾者，即是斑斑丹痕之手帕。如無此女貞巾，證明新娘已破之甑，立即僱用青衣轎抬返女家，喻該女已走實失貞也。如有女貞巾，則以十頭八頭金猪，於三朝歸寧母家時，隨轎尾返家，女家必欣然迎接焉。」

何以一定用燒猪來表示女貞呢？蓋回門金猪，必須皮殼齊全，始算體面。新嫁娘要「食得猪」，所重的也是這一層金色燦然的燒猪皮。這皮是象徵甚麼？香港高等法院有一判例，被告女子聲稱：「佢食啞我蘸猪。」主控官問：「食啞猪是甚麼意思？」證人答：「是奪去貞操的意思。」可見女子的「猪」，是指她的處女膜而言。

外省人結婚雖然也重視「初夜權」，但沒有像廣東珠江三角洲各縣之重視「食燒猪」，此風始於何時，已難稽考，前清湖南舉人王壬秋（闓運）曾來粵一遊，提及粵中嫁女娶婦風俗稱：「賓筵以多設爲豪，婚禮燒猪輒列數百，炫耀無恥。取婦以得女貞爲奇，床笫之私，守宮之驗，明告大親，誇以爲榮。知禮之家，亦復隨俗。」

他所說「猪多爲貴」，是指「回門金猪」而說，這是該罵的，但他所說的「炫燿無恥」，不免罵錯了，其實當時風氣，是以「無猪爲恥」，「無猪」就是等於「破甑」的說法，而亦炫耀之，才是眞正無恥也。蓋「回門金猪」之有無，是舊時代的「信物」（有無女貞巾）問題，但時至今日，還有不少人沿用「回門金猪」禮節的。

清人黃協損所著鋤經書舍零墨，載有一則說：「粵俗娶婦於回門時，所餽燒猪不得稍有缺損，閒有因割去耳尖，至涉訟公庭者，殊可笑也。」按黃氏係江南人，所記尚有不盡不實之處，「回門金猪」而割耳，象徵「非完璧」，乾宅並受其辱，等閒不敢出此。坤宅收到不體面的金猪，也不想揚其家醜。事屬閨房曖昧，在前清還官司也很難打的。

但在今日的香港，許多飲飽了大西洋海水的新潮派人士，從頭頂到腳下，都是用洋貨，而又滿嘴洋文，因爲他是中國人，仍不能不在內心裏有「食燒猪」的弱點，說這種心理是中國的國粹心理，也未嘗不可。當新郎結婚之日，還沒有與新娘洞房，在婚筵上已吃全隻燒乳猪，乳猪的皮色，金黃油潤有如見紅，見紅在中國習俗便是見了喜，來不及等待三朝「回門金猪」了。

廣東是講究吃燒猪肉的地方，用的是活猪作原料，燒猪肉自然好食。可是內地久已不知肉味，遑論嫁女吃燒猪？以香港來說，用的是凍猪，拿凍猪來作燒猪原料，皮乾肉韌，徒具猪形，沒有肉味，縱然分甘共嘗，亦乏佳旨。可怪的是，那些「唔嫁又嫁」，或「嫁過幾嫁」的女人，也似亦由男家送了燒猪過女家去，「唔食得猪」的也「食得猪」了。風俗不變，奇哉奇哉！（炳炎）

在本居狗展中，名犬與麗銖合照之二。

浴佛節

農曆四月初八日，佛教人士稱爲「浴佛節」，相傳爲佛祖釋迦牟尼誕辰，故有「萬佛誕」及「佛生日」之稱。

佛祖的生日，人言人殊，經論中或謂二月八日，或云四月八日，「薩婆多論」和「長阿含經」均謂二月八日佛生，又據「遼史禮志」載：「二月八日，爲釋氏下生之日，迦文成道之辰；京府及諸州縣，雕木爲像。」二月仲春，天氣輕寒，故蘇軾詩有「烘暖晚香閑，輕寒浴佛天」之詠。又據「金史海陵記」載：「禁二月八日爲迎佛之文。」

四月八日爲浴佛節之考據，如「瑞應經」謂四月初八日佛生。「灌佛經」亦謂十方諸佛皆四月八日生。「四時寶鏡」載：「四月八日佛生日，京師各有浴佛齋會。」又「佛運統志」載：「四月初八是浴佛日。」又「藏經示生品記」載：「菩薩以四月八日化，乘白象貫日之精，因母晝寢，以示其夢。從左肋入夫人腹，寤而自知身重，王獸飲食，白龍而至，菩薩在腹，母無妨礙，後以四月八日，將諸婇女，遊藍毘尼園，業無憂樹；於時，樹下忽生蓮花，大如車輪，菩薩降右肋而生，墮彼華上，自行七步，舉右手，作獅子吼：『天下天下，唯我獨尊！』帝釋執蓋，梵王持佛，左右侍立；九龍空中吐清淨水，灌太子身，三十二相，八十種好，放大光明，普照三千大千世界。」

又據「南史」也有一段類似記載，「顧歡傳」載：「老子入關天竺維衛國，太王夫人名曰淨妙，老子因其晝寢，乘日精入淨妙口中。後年四月八日，夜半剖右腋而生，墮地即行七步，於是佛道興焉。」

釋迦牟尼生於周靈王十五年（公元前五五七年），周曆以建子立正，十二月爲二月，而四月八日即今之二月八日才對；古代婆羅門古曆亦係建子立正，故應提前兩個月：「二月八日釋氏下生：享壽八十，於公元前四八七年涅槃（佛學名詞，涅槃即逝世也。）」

「浴佛節」之節物，首推浴佛水，又名「香湯」，據「浴佛功德經」載：「浴佛須用香湯，係以牛頭、旃檀、多摩、鬱香、沈香、鬱金、龍腦、甘松、素香、芎藭、白檀煮成；僧尼則陳香花燈燭，將銅佛置於水中灌浴。」又據「高僧傳」載：「摩訶利頭四月八日浴佛，以都梁香爲青色水，鬱金香爲赤色水，邱隆香爲白色水，附子香爲黃色水，安息香爲黑色水，以灌佛頂。」又據「歲華紀麗」載：「五香之水乃浴。」所謂五香就是上述之青赤白黃黑五色香水。

又據「荊楚歲時記」載：「荊楚以四月八日諸寺各設會，香湯浴佛，共作龍華會，以爲彌勒下生之徵也。」也就是「楞嚴經」所載：「彼諸如來，亦於五體同放寶光，從微塵方來灌佛頂，並灌會中諸大菩薩。」

「浴佛水」是一種素製的甜品，用香料製成的故又名「浴佛香湯」，早於唐宋盛行，據宋代周密「武林舊事」載：「四月八日爲佛誕日，諸寺院各有浴佛，僧尼輩競以小盆貯銅像浸以糖水，覆以花棚鐃鈸交迎，偏往邸第富室，以小杓澆灌，以求施利。」又宋人孟元老「東京夢華錄」載：「四月八日佛生日，十大禪院各有浴佛齋會，煎香藥糖水相遺，名曰浴佛水。」浴佛香湯的作料是以蓮子、花生、百合、杏仁、粉絲、芝蔴等。本港佛堂則多以蓮子和百合爲主。

「結緣豆」也是佛徒向世人散布的，他們在浴佛節取青豆數升，宣佛號一一拈起，拈罷拿去煮熟，散給市人，受者也是每一豆便念一聲佛，這種特殊節目在明朝仍很流行。

據「帝京景物略」載：「四月一日至十八日，傾城趨馬駒橋，婦業之盛，一如東嶽天仙君誕；八日捨豆兒，曰結緣，十八日亦捨。先是拈豆念佛，一豆佛號一聲，有念豆至石者，至日熟豆，人過捨之，其人亦一念佛啖一豆也。凡婦不見容於夫姑者，婢妾擯於主及姑者則自咎曰身前世不捨豆兒，不結得人緣也。」此段紀載，「北京風俗志」亦有大同小異紀述。

結緣豆在清代仍相沿不替，據「燕京歲時記」載：「四月八日，都人之好善者，取青豆數升，宣佛號而拈之，拈畢，蒸熟散之市人，謂之捨緣豆，欲結來世緣也。謹按「日下舊聞」攷，京師僧人，念佛號者，輒以豆記其數，至四月八日佛誕生之辰，煮豆微撒以鹽，邀人於路，請食之，以爲結緣，今尙沿其舊也。」又據「餘墨偶譚」載：「京都浴佛日內城顯宇及滿洲宅第多煮雜色豆，微撒以鹽，以豆列於戶外，往來人撮食之，名結緣豆。」（白念珠）

特寫

劏汽車場 生意滔滔

今年以來，由於車牌、停車收費和汽油價格都大幅漲價，當局對於交通則例又嚴厲執行，「牛肉乾」滿天飛，使車主的處境日益困難。養車負擔越來越沉重，影響所及，新車銷路固然一落千丈，不堪回首；二手車的價錢雖已平到離譜，但亦因賣者多而買者少，舊車行貨如山積，迫得「止當候贖」，拒收新貨。於是乎，身爲老爺車主而又急欲沽之哉，遂不能不作「最痛苦的抉擇」，將其座駕賣落唐房，一宰了之！

因此之故，劏車行業遂爲之脫穎而出，一枝獨秀，其生意之旺盛，前所未有；劏車場開設之多，更恍如雨後春筍。很多地方（如西環、牛池灣、長沙灣、深水埗等）的曠地和空置地盤，都被加以利用。據估計，到目前爲止，港九各地已共有劏車場八十多家，比兩年之前，增加了三倍以上。

把老爺車賣給劏車場，其價錢之爛賤，眞是令人不忍卒聽。一架能行能走，外表光鮮者，僅值一二百，假如車身生銹，零件損壞，不良於行，需要請拖車拖去的，則簡直「唔要斧頭唔得柄甩」，因爲劏車場給回你的三幾十元車價，還不夠交拖車費也。

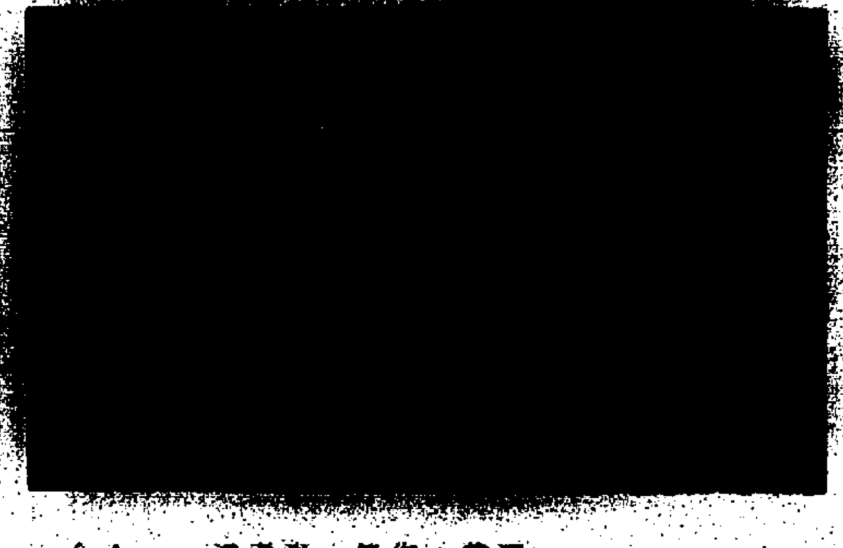
但你不要以爲送親去劏房的，都是七老八十的老爺車，或者是已患上了三級肺病，無可救藥的病壞車。事實上很多落地祇有三四年，機件十分良好，年青力壯的大房車，亦慘遭宰屠的厄運，原因是這種大房車佔位多，食量大，保養費用比小型車多一倍以上，在現時燃料漲價的環境之中，不但賣與二手車行不受歡迎，即使你免費送給朋友，亦未必有人肯要。因此，它的最後歸宿，就祇有走上拆骨這一途了。

劏車場的設備非常簡單。祇要有一幅空地，一架吊車和一些鐵鏈、鑿子之類的簡單工具便可立即開檔。請拆車工人多數是判工制，拆一架車的工資由二三十至五六十元不等，端視車輛的大小及工作的簡繁而定。

至於一架老爺車被劏開之後，那些「斷股殘肢」又有些什麼用途？不消說，大部份當然是當廢鐵出賣了；車上的機器，往時是可以以較高的價錢賣給汽車修理廠，作爲修理汽車配件用的；但現在連汽車修理的生意也淡到不得了，舊車零件乃因供過於求而致全無銷路，所以，也祇好千金小姐當作了丫鬟賣，與車殼車架等量齊觀了。不過，機器畢竟是用精鋼做成，故即使變了廢鐵，其售價也較高，每擔可以賣得六七十元，車殼車架則每擔祇値廿零皮而已！

由於老爺車售價平過爛鐵，很多車主於接得「牛肉乾」太多時，便索性將車往路邊一丟，實行有眼睇。因此，近月來，棄置路旁的廢車數量，比前激增數倍，使當局不能不考慮興建一間政府劏車場，去處理這些路旁棄車。據說，興建劏車場的計劃，現時已在一家工程顧問公司研究之中，地點經決定在青衣島，費用約需一百萬港元，由工務局負責興建。

將來，該間政府劏車場建成啓用之後，劏車方法將與目下的私家劏車場不同；因爲它不是拆開賣廢鐵，而是將整架汽車壓扁，然後投諸濁流，作爲填海之用！（半殘）



國際爪鱗　穆依

埃及總統發脾氣

這是去年十月中東戰爭中的一段秘辛，直至現在才由埃及總統沙達親自透露出來。

埃及半官方的「金字塔報」披露發表的兩篇沙達總統訪問記中說，在去年十月六日中東戰爭爆發後數小時，蘇俄駐埃及大使維諾格拉杜夫緊急要求謁見沙達，在會見後，這個蘇俄大使開頭第一句話就說敍利亞已要求蘇俄出面調停立即停火。

當時沙達總統將信將疑，因爲他與敍利亞總統阿薩德經常期密商策劃，沒有理由一開火就要求停戰，而且也沒有理由先向蘇俄表示停戰要求而不與他本人磋商，甚至還需要蘇俄大使傳話。

但沙達也不敢完全不信蘇俄大使的話，因爲如果在這種重大事情上說謊，一經對証必被拆穿，在外交史上從來沒有一個國家的大使敢對一個友邦元首造這種謠言。當時蘇彝士運河前綫的埃軍節節勝利，而敍利亞軍的攻勢則未能依照長期密商的計劃而推進。

沙達在將信將疑之餘，立即飭令埃及駐敍利亞大使逕向阿薩德總統查詢原委。第二天凌晨，沙達接到阿薩德打來的長途電話，矢口否認曾要求蘇俄出面調解停戰。

沙達這一怒非同小可，心想俄國人簡直把他當小孩子一樣可以隨意欺騙。而蘇俄製造這種謊話的動機也變得非常明顯，歸根結底是看不起埃及，以爲埃敍聯軍必敗，蘇俄在事前未能阻止這場戰爭的爆發，而圖在事後及早阻止埃及繼續作戰。

沙達總統在聽了阿薩德總統的長途電話之後，立即把蘇俄大使召來，穿着睡衣和拖鞋接見這個不值得尊重的大使。沙達以盛怒的口氣，直截了當對維諾格拉杜夫說：「阿薩德先生已把眞相告訴我，他的答覆使我非常滿意。我不要聽別人的謊話。」說罷就揮手叫這個說謊大使離開總統府。

從這一天起，埃及與蘇俄的關係急轉直下，並終於促成埃及與美國恢復邦交及接受基辛格的調解。

但由於敍利亞前綫至今沒有停火，埃及與以色列之間雖已達成軍隊分隔協議，但沙達總統認爲戰爭並未結束，埃及仍需在必要時獲取蘇俄的軍事援助，因此在發了這場脾氣後強自抑制，並未要求莫斯科召回這個說謊大使，並在三月間仍對來訪的蘇俄外長葛羅米柯執禮甚恭，但沙達也一手促成了阿剌伯各國解除對美石油禁運。

白領章　孺子難教　周行

新作介紹：五月一日起，齊放先生將爲本報執筆，每日撰「客窗小品」雜筆一篇。齊放先生爲本港「小塊文章」名家之健者，早年在上海有「才子」之稱，來港廿多年寫文，備受讀者交口稱譽，讀其文者可知讀家手筆。（編者）

胡鬧式的笑片

觀塘警署最近被歹徒潛入，上天台奪去負責升旗之警員配槍，成爲一大笑話，試將此事拍爲電影，則觀衆可能當作法國式胡鬧笑片，冇人會相信乃根據事實所拍者。

德公以前做記者之時亦曾被派去過九龍之深水埗警署，調查個一間差館之打字機，竟被歹徒昂然而入，全部搬晒。德公所以話搬晒而非偸晒，乃因入去搬打字機之歹徒，的確並非偸而係入去搬者。德公去查此事時，有一個師爺話，佢地搬咗兩部打字機之後，卽行埋佢處，企在佢後面。但係佢啱啱捲一張紙打字，個條友甚爲夠膽，竟係問師爺打完未？因爲佢乃係奉派收的打字機去修整者。個一個師爺打字打到一半，將紙拉出，俾個一條友搬去。結果搬走咗一批打字機，一共有幾多架，德公就唔記得矣。

差館內差人甚多，除咗正規之外，尙有輔警，又有軍裝，又有文裝，而且又分開咁多更，除咗老友記之外，可以話你唔識我，而我亦唔識你。若果熟悉差館內部之人，祇要入得門口，入咗去就可以大搖大擺，行來行去，冇人理你者。

個一次在深水埗差館「搬」打字機者，自認係整打字機工人，而且打扮亦爲工人，所以佢入差館搬打字機，可以昂然而入，而且重可以攞人帶手添，冇人知道佢係假扮者。

所以呢一次觀塘差館奪槍案，警方調查之下，已認定乃熟悉差館內部之人所爲。呢一個假定，雖門外漢亦可以確定矣。不過需開又講，熟悉差館內部之人，並非一定係差人也。比如咖啡多士之外賣伙記，亦可以入差館。而且過去咁多年以來，的人調來調去，熟悉差館內部之人可多矣。

然而壽香轉頭，差館亦唔可以警衞森嚴者。警署乃爲方便市民而設，應該隨便任人地行入去，而唔可以加以限制，其非出入都要搜身，好似機場之消毒區一樣乎。到咗個陣時，就不得了，唔成世界，可能又有的專門搞亂之徒，奉命四圍投炸彈矣。差館之規矩，乃係任何案均可報，唔准唔接納報案者。所以好耐以前，差館之報案室已非以前好似衙門一樣，坐堂帝高高在上，而改爲報案人可以有椅子坐，因爲報案之人乃納稅人也。

歷代測字漫談

倉頡造字，每字具有一體，象形、會意、諧聲等是也，因字體變現不同，測字、拆字變化無定，測機即爲另一格式之活用，問事之日，有陰晴早晚之分，有從容急緩之別，凡精此藝者全在心數，毋須強合，遂將所詢之事而推斷——上古之時測字曰相字，考其沿革，相字始創自周代，而盛于唐宋，降及清代術風仍熾，唐袁天綱，李淳風，皆博覽羣書，而以相字應驗，袁氏精風鑑，著九天元女六壬課，李氏明步天曆，太宗時召之謂太史令，封爲縣男，宋謝石字潤夫，本爲一布衣，生在南宋偏安之世，竟能相字聲聞天下——邵康節隱處山林，多不仕，夏不扇，冬不爐，蓋心在于易，而忘其寒暑也；觀梅易數，邵氏最精，後宋帝任之爲師，上述四人，稱唐宋相字大家。程省字以三，清初人，積學能文，專研謝潤夫之術，不求仕，以相字終身。

梅花測字（或謂放字），憑一藉物類型，爲人決休咎，全在人之心鏡光明，隨物洞徹，唐時觀梅測字，不憑藉物，問事者當場或先寫字而來，故觀其梅底，紙色，墨色，筆法，留心詳察而判之。邵康節因得異人授以易文，決例，及歸，觀梅樹爭，邵氏依書布算，知太晚鄰女折梅花而墮傷其股，此後相稱曰觀梅數，故曰：邵氏觀梅數之精則由此而來，觀梅測字，例如「日」字，盈而無缺，但利于春多晚午，傍晚見此字，夕陽雖好，紅不多時矣，字義賞活用，觀時測之，則無誤矣。近時遇易理，論八卦拆字，「拆」有分合加減之別，測訣凡十六種，此外尙有派系之分，有硯池，路青，有觀梅及拔陰地，系雖異，而理即一，差在才智有高低，判斷言語有雅俗，屬意深淺，須近名師，切勿胡指。茲舉諸子測字以觀之：

淳風族妹，名眞，身懷六甲，請淳風占斷男女，妹書「元」字，淳用是書斷曰：元爲二八之形，毀卦之象，毀爲女，生女無疑，妹復以元字問他相，曰：斷生男，及分娩果生女——邵康節之友陳拢，數請康節占告本日有無特異之事，即書「巳」字使占，康節曰：巳屬蛇，應今日必有蛇入食室，陳拢大笑，康曰，信不信不能強制，挑抱疑而歸，及晚非無蛇影，連綏於亦驚覺，詢其所占失靈，正在飲酒賞史之際，突有遠客自粵東來，饋以圓蛇二尾，乃粵菜之上品，及晨，以一分贶與康，答其應驗——謝石挾術游天下，至杭城設席評測，適宋太宗微服出，謝不既爲帝，太宗好奇心生，即杖而書「一」字於土上，令石測何許人氏，石曰：土上加一畫，便成「王」字，太宗心慌，附耳曰勿揚，次日，召石入偏殿，封四品官，時太宗再書「春」字占朝政，石奏曰：紅日正中，本有國泰民安之兆，祇緣秦頭太重，壓日無光，太宗聞之黯然，有心腹奏稱告秦檜未奏，檜遂場加之于石，被貶邊疆爲吏目——程以三有客書「亥」字問子病，程斷曰：亥乃子不見之象（見子則孩全），若以亥字分寫，上爲六不全，中是久不得，下是人不長，皆凶，本月亥月，斷至月底殤，後果驗。（恒老）

有客書「亥」字問子病。斷曰：「亥乃子不見之象。上爲六不全，中是久不得，下是人不長，皆凶。」

如求康壽 從正心始

我何以說欲求健康與長壽，必先從正其心誠其意開始？由於人必須先明瞭自己體內的構造和生理心理的作用，以及體內可以貯藏的偉大力量，然後挨得上養生，等身心健康之後，才可以發揮其力量，除建功立業，盡了做人的義務之外，當然是研究和爭取健康與長壽，但我們如何使心理正常，那應先自心安理得做起，所謂心安理得者，即是先哲先賢所謂誠其意，正其心是也，朋友，你有看過天天向人「出術」即扭「六壬」，或是「黑心爛肝」的人，能久享健康與長壽者否？故佛說：「量大福亦大，機深禍更深」，是含有至理的。

說起來極之簡單，由於意不誠，心不正的人，分分鐘都要因應所需而計劃陰謀，在騙人害人，以冀完成其自私自利，絕對不像胸無城府的見一說一，是即是是，非即是非，毫無機心的人，生活得痛痛快快，所謂「乘妻無二心」是也。如意不誠，心不正的人，正像「做賊後回頭」，又豈能不死去內臟許多細胞？怎能健康情緒呀？「心寬體胖」是最合理的定義，心境不寧者，天天吃鮑肉都無濟于事。

我奉勸一般平日機心用事的人，過去的，算了它罷，不論多大年紀，祇要生存一天，你就應一改過去的心術，從新的待人接物，時間未晚，所謂放下屠刀，立地成佛，并不是假話，你不要以迷信目之，這正是科學的至理，你何不試試，我之苦口婆心勸人，是從經驗中所受教訓，所謂「本縣曾經此苦」，總過不可再錯，何妨如所謂「屎急開脾擂×板」，總會從中嘗味，說來可怕，憶少年無知，存心相整，換着大病來時，得以不死者，自皈依于佛，從此還我健康，後此敢不一心向善嗎？茲以至誠敬告讀者。（張和）

市政局佈告

市政局現招標承投在李鄭屋游泳池經營茶座之專營權，期限由一九七四年五月一日至一九七六年十一月卅一日，每份標紙須具備正副本，並須加以密封。

投標者必須於一九七四年五月三日星期五正午十二時前將標紙投於封密之信封內，投入置於香港雪廠街政府合署西座十四樓市政事務署會計組收支處之投標箱中，所寄之收件人必須爲市政局投標委員會秘書。逾期概不接受。

投標表格及一切詳情，可向香港雪廠街政府合署西座十三樓市政局索取及查詢。

市政局投標委員會秘書 文倫

香港三育中學 招生

校址：跑馬地雲地利道17號A電話H七六二三〇八H七六〇一七四（港島一號，五號A，十九號巴士及跑馬地電車直達）

班級：中文中學一年級（中一）
英文中學一年級（F.1）
中英文小學——小二至小六 P.2至P.6
中學全日制　小學上午班

報名：即日開始，每日上午九時至下午五時（星期六休息星期日照常）

試期：五月十二日（星期日）

監督朱天明　校長鄧宗煒

民生書院招生通告

一：報名日期
四月廿九至五月二日，幼稚初班，小學一年班
五月六日至九日，小學二年班至小學六年班，中學二年班至四年班。
五月十三日至十六日，中學一年班

二：報名費：三元

三：報名地點：九龍東寶庭道八號本校

嘉應五屬同鄉會有限公司通告　公四字第140號

本會定於五月五日（農曆四月十四日星期日）中午十二時在新界和合石臺眉山本會義山風雨亭舉行春祭先僑公墓祭事，即在粉嶺火車站前聚英酒家設席（席金每位拾伍元）凡捐五百元以上者免費登席除分別柬請及通函外特此通告。

一，是日中午十二時在義山風雨亭舉行祭禮，參加者務請準時到達。

二，由和合石村至臺眉山沿途設有路標指引，私家車可直達本會義山墳場附近。

三，本會備有專車由上午九時前到旺角染布房街伊利沙白青年館前接送與祭人士前往義山及祭畢送往粉嶺火車站前聚英酒家登席

理事長 陳漢宗　監事長 李康輝

啟德遊樂場

鑽石戲院　每年二場　星期日加開日場
華美歌藝團
鋼的陣容的節目

霓裳艷舞　每晚三場　星期日加開日場

免費西片四場　列車大盜

免費中片四場　鳳閣恩仇未了情　鳳凰女・麥炳榮主演